

La Tribune



UNE FAMILLE DE SCOTSTOWN EN COLÈRE CONTRE LE CHUS

LA FAMILLE D'ÉMERILDA PAQUETTE, UNE DAME ÂGÉE DE 86 ANS, EST EN COLÈRE CONTRE LE CHUS ET DEMANDE QU'UNE ENQUÊTE SOIT FAITE AFIN D'ÉTABLIR LES CIRCONSTANCES DE SA MORT. MME PAQUETTE, ATTEINTE D'UN CANCER INOPÉRABLE, EST DÉCÉDÉE MOINS DE DEUX HEURES APRÈS AVOIR ÉTÉ TRANSPORTÉE SANS AUCUNE RESSOURCE MÉDICALE DU CHUS DE FLEURIMONT AU CENTRE HOSPITALIER DE LAC-MÉGANTIC. **À LIRE EN PAGE 4**

La vie sans « marge de manoeuvre »

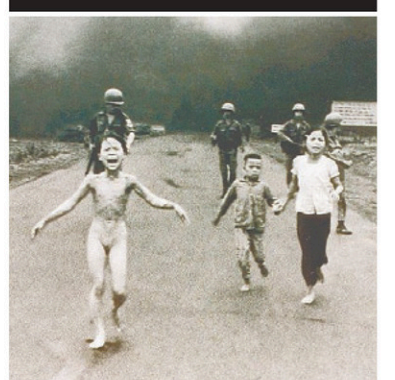


IMACOM, JESSICA GARNEAU

Marie Bureau-Turcotte, qui a déjà survécu à un cancer au col de l'utérus, a subi tout un choc lorsqu'elle a appris qu'elle n'en avait plus que pour deux ans à vivre si on ne lui greffait pas de nouveaux poumons. Son salut passe par le don d'organes. « Vivre le moment présent, je suis rendue pas mal bonne là-dedans, confie la nouvelle grand-maman. J'ai survécu au cancer et je vais survivre à une greffe des poumons. »

Télé Sex-shop

Le CRTC dit non à Anne-Marie Losique **/13**



Victime de la guerre

Kim Phuc prêche le pardon **/7**

H&R BLOCK

Pour un remboursement d'impôt maximum **GARANTI**
« Plus de 35 années d'expérience »

819-346-0034
Nouvelle adresse
456, King Est - Sherbrooke

/3

220630

0% sur 72 mois à l'achat

SHERBROOKE MITSUBISHI

969, Haut-Bois, Sherbrooke 819 346-8222

À L'ACHAT DE TOUT VÉHICULE NEUF

ORLANDO ou LAS VEGAS

pour 2 personnes pendant 3 jours, avion et hôtel inclus.

Location à partir de **2,8%** sur 2007

4900, boul. Bourque, Sherbrooke 819 564-8909

* Détails sur place.

223892

POUR NOUS JOINDRE

LA TRIBUNE / 819 564-5450

Présidente-éditrice / **Louise Boisvert**
 Directeur finances / **Yvon Gauvin**

INFORMATION

Rédacteur en chef / **Maurice Cloutier**
 Directeur / **Louis-Éric Allard**
 Adjointe / **Jacynthe Nadeau**

PRODUCTION ET INFORMATIQUE

Directeur / **René Béliveau**
 Adjoints / **André Roberge /**
Steeve Rancourt / Stéphane Garant

PUBLICITÉ

Directrice / **Suzanne-Marie Landry**
 Adjoints / **Alain LeClerc /**
Sophie Thibaudeau

ABONNEMENT ET TIRAGE

Directeur / **André Custeau**
 Coordinatrice / **Cynthia Morin**

ADRESSES ET NUMÉROS

www.cyberpresse.ca
 1950, rue Roy, Sherbrooke, J1K 2X8

RÉDACTION: 819 564-5454
 redaction@latribune.qc.ca /
 téléc. 819 564-8098

PUBLICITÉ: 819 564-5450 /
 téléc. 819 564-5482

ANNONCES CLASSÉES:
 819 564-2222
 téléc. 819 564-5482

ABONNEMENTS: 819 564-5466
 1 800 567-6955

Économie

Financière Sun Life: abandon
 du nom Clarica /22

Actualités

Magog pour la préservation
 d'une église /5



LA TRIBUNE, JEAN-FRANÇOIS GAGNON
La Ville de Magog soutiendra les efforts pour la préservation de l'église Sainte-Marguerite-Marie.

Mon clin d'œil

STÉPHANE LAPORTE

Remerciements au crucifix
 de l'Assemblée nationale
 pour miracle obtenu.
 M.D.

National

Des détaillants de loteries raflent des millions en Ontario /19



IMACOM, FRÉDÉRIC CÔTÉ

En Ontario, des détaillants de produits de loterie sans scrupules ont empoché au moins 100 millions \$ en gains malhonnêtes depuis 1999, a déclaré hier l'ombudsman de la province. Dans son rapport, qui porte sur les gains réalisés par les détaillants, André Marin prend à partie la Société des loteries et des jeux de l'Ontario qui, selon lui, a fait fi des allégations de fraude qui circulaient parce qu'elle était «obnubilée par le profit, plutôt que par le service au public».

Corruption: un proche de Harper sous enquête /30

Témoignage troublant au procès de Désiré Munyaneza /11

Santé

Un médecin d'ici honoré par... le Vermont /17

Sports

L'étau se resserre autour du Canadien /39

Le parcours de battant du Saint-François /38

Sommaire

Annonces classées	25
Arts et spectacles	13 et 14
Décès	29
Économie	22
Éphémérides	29
Horoscope	27
Loterie	2 et 33
Météo	36
Mots croisés	27
Opinions	S14
Santé	17 et 18
Sports	33 à 39
Sudoku	27

Monde

Accord historique en
 Irlande du Nord /12

Accident
 NUAGEUX
 Écrasé à mort sous un véhicule /3
 MAX.: 13° MIN.: 8°
 6 h 37 19 h 07
 MÉTÉO DES PROCHAINS JOURS.../36

Les rivières sous haute surveillance

RENÉ-CHARLES QUIRION
 rene-charles.quirion@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Le ruissellement du printemps devrait s'accroître de façon importante au cours des prochaines heures.

La direction régionale de la Sécurité civile en Estrie prévoit un ruissellement assez élevé au cours de la journée.

«Nous avons un réseau d'observateurs (...). Ces personnes nous informent lorsque la situation présente une problématique»

«Les rivières et cours d'eau demeurent tous sous haute surveillance dans la région. Nous avons un réseau d'observateurs terrains qui connaissent le comportement de leurs plans d'eau. Ces personnes nous informent lorsque la situa-

tion présente une problématique», explique la directrice générale de la Sécurité civile Montérégie-Estrie, Diane Migneault.

L'augmentation du ruissellement a une incidence directe sur le débit des cours d'eau, leur volume de même que la fracture des couverts de glace. «Nous prévoyons un ruissellement équivalent à 25 millimètres de pluie. Cette donnée tient compte de la fonte de la neige, de la température et des précipitations attendues», indique Diane Migneault.

À part les inondations sur le territoire de Compton, le dégel printanier se déroule assez bien jusqu'à maintenant en Estrie.

«Lorsque le mercure redescend la nuit sous zéro et les températures autour du point de congélation, la situation a tendance à ne pas se détériorer. Il y a un important couvert de neige avec lequel nous devons conjuguer», mentionne Mme Migneault.

Tout le réseau de partenaires pour évaluer la situation des cours d'eau en région demeure donc sur un pied d'alerte.

la guêpière

LE BALCONNET FLEURS AU CRAYON 12.99

Économisez 35% sur un style de notre collection de balconnets pure mode exclusifs. Douce microfibre soyeuse, parfaitement extensible pour un très grand confort et un galbe irréprochable. Joli motif de fleurs tracées en camaïeu de bleu ou rose. 32 à 36 A-B et 34-36 C. Rég. 20.00 Culotte 4.99

simons
 www.simons.ca POUR EN VOIR ENCORE PLUS!

• QUÉBEC PLACE STE-FOY, GALERIES DE LA CAPITALE, VIEUX-QUÉBEC • MONTRÉAL CENTRE-VILLE, PROMENADES ST-BRUNO, CARREFOUR LAVAL
 • SHERBROOKE CARREFOUR DE L'ESTRIE 224636

LOTTO QUÉBEC Résultats des tirages du: 2007-03-26

Astro	Jour	Mois	Année	Signe	Quotidienne
05	SEPTEMBRE	23	TAUREAU	696	7505

02 03 07 08 10 13 17 19 22 30
 32 38 40 47 49 54 56 59 66 70

Extra 0623689*
 *décomposable dans les deux sens

Predictions NOUVEAU! OFFERT AU BASEBALL DÈS LE 30 MARS.

En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle de Loto-Québec, cette dernière a priorité.

La vie sans « marge de manoeuvre »



IMACOM, JESSICA GARNEAU

Marie Bureau-Turcotte: «J'ai survécu au cancer et je vais survivre à une greffe des poumons, promet-elle. En 2008, je vais avoir mes nouveaux poumons et je deviendrai survivante une deuxième fois.»



MARIO GOUPIL
mario.goupil@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Un cardiologue de l'Hôpital général juif de Montréal, qu'elle était allée consulter en septembre dernier, a annoncé à Marie Bureau-Turcotte qu'elle n'en avait plus que pour deux ans à vivre si on ne lui greffait pas de nouveaux poumons. Déjà six mois se sont écoulés depuis.

Pour un choc, c'en fut un vrai. Jamais elle n'aurait cru devoir se rendre à la greffe quand on avait diagnostiqué chez elle une sarcoïdose pulmonaire en 1985. Au départ, les médecins lui avaient même laissé entendre que celle-ci allait se résorber. D'ailleurs, c'est une maladie qui ne laisse pas de séquelles la majorité du temps. Cependant, dans son cas, le tissu de ses poumons s'est mis à se «fibroser» de façon irréversible.

Pendant des années, la Sherbrookoise de 49 ans a pu fonctionner tout à fait normalement quand même. Cependant, depuis trois ans, sa condition s'est détériorée considérablement. Elle souffre maintenant d'hypertension artérielle, un effet secondaire de la sarcoïdose pulmonaire.

Deuxième combat

C'est la seconde fois que la Sherbrookoise de 49 ans se voit confrontée à la mort. En 2002, on lui avait diagnostiqué un cancer au col de l'utérus. Une chirurgie et 25 traitements de radiothérapie l'avaient aidée à gagner ce combat. Cette fois, c'est bien différent puisque seule la générosité humaine peut la sauver. Et le temps commence à presser. Son salut passe par le don d'organes.

La mort n'effraie toutefois pas Marie Bureau-Turcotte.

«J'ai la foi et je suis convaincue que je serai encore mieux avec mon Sauveur au ciel, dit-elle. Je n'ai pas peur de la mort, pas du tout, mais j'aime la vie, et c'est ça le paradoxe. Je me dis que j'ai encore de belles

choses à vivre avec les miens. La famille, ça te motive à rester en vie. C'est pour ceux que l'on aime qu'on se bat.»

Marie Bureau-Turcotte est une nouvelle grand-maman. La petite Rose a maintenant neuf mois. La venue de cet enfant fut, vous vous en doutez bien, un véritable cadeau du ciel.

«L'attente est longue, mais mon moral est très bon.»

«À chaque jour, je demande que mes forces physiques, émotionnelles et spirituelles soient renouvelées. Là, l'attente est longue, mais mon moral est très bon. Vivre le moment présent, je suis rendue pas mal bonne là-dedans...», lance-t-elle.

Son nom a été inscrit sur la liste de Québec-Transplant en juin dernier. Elle attend depuis que sa «pagette» sonne. Par deux fois, elle a été victime de fausses alertes en raison de mauvais numéros.

«Je savais qu'il s'agissait d'erreurs parce qu'il y a habituellement entre 15 et 18 mois d'attente pour de nouveaux organes. Or, comme le cardiologue de l'Hôpital général juif m'a dit que je n'en avais plus que pour deux ans avec mes pou-

mons actuels, je n'ai pas de marge de manoeuvre», reconnaît Mme Bureau-Turcotte.

Double survivante

Depuis octobre, elle doit être alimentée 24 heures par jour en oxygène. Elle porte en permanence une lunette nasale branchée à un concentrateur. Cela ne l'a pas empêché de conserver son emploi dans un bureau de facturation, deux jours par semaine. C'est une preuve que la vie continue.

«J'ai survécu au cancer et je vais survivre à une greffe des poumons, promet-elle. En 2008, je vais avoir mes nouveaux poumons et je deviendrai survivante une deuxième fois.»

Mais pour mettre encore plus de chances du côté des personnes en attente d'une greffe, il faut sensibiliser la population aux dons d'organes. Voilà pourquoi Marie Bureau-Turcotte a choisi de témoigner publiquement.

«Il faut que les gens signent leur carte de dons d'organes et avisent les membres de leur famille qu'ils souhaitent donner leurs organes. Ultimement, c'est la famille qui décide», lance-t-elle.

Actuellement, la vie de Marie Bureau-Turcotte et de 67 autres personnes en attente d'une greffe de poumons au Québec en dépend. L'an dernier, 33 transplantations seulement ont eu lieu.

Vol d'ordinateurs à l'UdeS

RENÉ-CHARLES QUIRION
rene-charles.quirion@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — L'Université de Sherbrooke a été la cible de voleurs d'ordinateurs dans la nuit de dimanche à hier.

C'est une responsable de l'entretien qui a surpris trois individus qui s'étaient introduits dans un laboratoire informatique qui a sonné l'alerte.

«Les trois suspects ont été surpris alors qu'ils volaient des ordinateurs. Lorsqu'ils ont su qu'ils étaient repérés, les individus ont pris la fuite», explique la porte-parole du Service de police de Sherbrooke, Maryse Boulanger.

Le service de sécurité de l'Université de Sherbrooke a été avisé de même que le SPS.

«L'intervention rapide des proposés à la sécurité de l'Uni-

versité a permis de maîtriser un premier suspect en attendant les policiers», relate la porte-parole du SPS.

Un deuxième suspect a été surpris par les policiers alors qu'il quittait le campus universitaire.

«Quant au troisième suspect, il court toujours. Nous avons pu récupérer tous les ordinateurs qui ont été volés», poursuit Maryse Boulanger.

20%
sur fil à tricoter PHILDAR et PINGOUIN
sauf D.G.B., Préface et Hobby

du 19 au 31 mars 2007

1221, rue King Ouest
(coin Ontario)
819 346-0686

UN 2\$ QUI
VA DROIT
AU CŒUR!

DU 26 MARS AU 15 AVRIL



Faites un don de 2\$ et obtenez un mille de récompense AIR MILES et la chance de gagner :

GRAND PRIX
25 000 milles de récompense
AIR MILES



30 LOTS DE
2 000 milles de récompense
AIR MILES



Jean Coutu

IGA

RONA

Aucun achat requis. Concours ouvert aux résidents du Québec seulement. Sujet aux restrictions contenues dans le règlement du concours. Détails et règlement disponibles à la Fondation de l'Institut de Cardiologie de Montréal et aux comptoirs de courtoisie disposés dans les IGA, les succursales P.J.C. Jean Coutu et les RONA participants. Question réglementaire d'arithmétique requise. Date limite de participation: le 15 avril 2007. Tirage le 6 juin 2007. Marque déposée/de commerce d'AIR MILES International Trading B.V., employée en vertu d'une licence par Loyalty Management Group Canada Inc. Les marques de commerce des commanditaires et fournisseurs sont la propriété respective de ces derniers et leur usage est autorisé au Canada.



LA TRIBUNE, MARIO GOUPIL

Deux des fils de Mme Émerilda Paquette, Bertrand (à gauche) et Raymond Talbot, ainsi que sa bru, Thérèse Guillette, ont décidé de porter plainte au CHUS.

Une famille réclame une enquête

Émerilda Paquette est décédée peu après son transport du CHUS à Lac-Mégantic

MARIO GOUPIL
mario.goupil@latribune.qc.ca

SCOTSTOWN — La famille d'Émerilda Paquette est en colère et demande qu'une enquête soit faite afin d'établir les circonstances de la mort de la dame de 86 ans de Scotstown. Mme Paquette est décédée le 3 mars, moins de deux heures après avoir été transportée du CHUS de Fleurimont au Centre hospitalier de Lac-Mégantic dans un véhicule de transport adapté.

Les proches d'Émerilda Paquette ne peuvent comprendre comment on a pu autoriser son transfert vers Lac-Mégantic dans un tel véhicule, seule avec le conducteur, sans aucun autre support ou ressource médicale. Ils ne s'expliquent pas que son transport, sur une distance de plus de 100 kilomètres, n'ait pas été effectué en ambulance, et sous escorte, compte tenu de son âge avancé et de sa condition médicale.

Deux des fils de Mme Paquette, Bertrand et Raymond Talbot, ainsi que sa bru, Thérèse Guillette, ont décidé de porter plainte au CHUS.

«Il ne faudra surtout pas qu'une telle affaire se répète. C'est trop horrible de voir sa mère de 86 ans mourir dans de telles circonstances», mentionne Raymond Talbot.

La veille de son transfert et de sa mort, Émerilda Paquette avait regardé son émission favorite, *Les feux de l'amour*, à la télévision. Selon

ses proches, elle semblait sereine, résignée surtout, sachant qu'à 86 ans il n'y avait rien à faire contre les deux cancers (intestin et côlon) inopérables qu'on lui avait diagnostiqués quelques heures plus tôt. On avait choisi de la transférer aux soins de longue durée de l'hôpital de Lac-Mégantic, plutôt que la Maison Aube-Lumière de Sherbrooke, afin qu'elle soit plus près de sa famille.

Vision d'horreur

«Le jour de son transfert vers les soins palliatifs, de Sherbrooke à Lac-Mégantic, j'ai dû téléphoner cinq fois au CHUS pour savoir quand elle allait être transférée parce que je voulais être bien certaine que nous serions à l'hôpital de Lac-Mégantic à son arrivée. On ne pouvait jamais me dire quand elle allait quitter Sherbrooke, mais la cinquième fois on m'a annoncé qu'elle était déjà partie depuis un certain temps. On s'est alors empressés de se rendre à Mégantic», explique Thérèse Guillette.

Une vision d'horreur attendait les deux fils et la bru de Mme Paquette lorsqu'ils l'ont finalement rejointe à l'hôpital de Lac-Mégantic.

«C'est l'équipe médicale du Centre de santé et des services sociaux du Granit qui a constaté qu'elle était arrivée seule à bord, livrée à elle-même, sans aucune aide médicale. Elle portait une jaquette de l'hôpital, sans couche, nues fesses. Il

n'y avait pas de médecin ni d'infirmière à ses côtés sur une distance de 144 km», déplore Thérèse Guillette.

«Elle est arrivée sans son soluté, sans oxygène et en insuffisance respiratoire, enchaîne cette dernière. Son drain abdominal était déplacé et il avait coulé partout sur elle. Elle était en état de choc grave et demandait à mourir parce qu'elle souffrait trop. Elle avait les deux poumons remplis de liquides et elle faisait une réaction allergique à je ne sais trop quel médicament. Ses bras étaient tellement enfés qu'on a eu de la misère à lui couper son bracelet médical.»

Bertrand Talbot dit avoir eu peine à reconnaître sa mère. «Ce n'était plus elle. Elle était en train de mourir.

Juste à me rappeler ces images me donnent des frissons», dit-il.

Arrivée à 16 h 15 à l'hôpital de Lac-Mégantic, Émerilda Paquette rendait l'âme à 18 h.

«On se demande ce qui a bien pu se passer durant son transport entre les deux hôpitaux pour qu'on la retrouve dans un tel état. Pourquoi le CHUS ne l'a-t-il par gardée à Fleurimont si son état se détériorait? Quelqu'un a certainement dû autoriser son transfert, mais pourquoi était-elle seule? Pourquoi en transport adapté et pas en ambulance?», demande Thérèse Guillette.

Celle-ci croyait au départ que sa belle-mère avait été transportée à bord d'une ambulance, seule avec le chauffeur. Ce n'était pas le cas. C'est plutôt en mini-bus adapté ap-

partenant à un sous-contractant du CHUS qu'elle a fait le voyage Sherbrooke-Lac-Mégantic.

«Tant qu'à faire, aussi bien mettre les vieilles personnes dans des boîtes de *pick up* pour les transférer d'un hôpital à un autre», lance Raymond Talbot.

«Mon chien est mieux traité que ça quand je vais le faire soigner», ajoute son épouse, Thérèse Guillette.

Émerilda Paquette avait laissé son testament sur son bureau avant de prendre la route de l'hôpital pour la première fois de sa vie... à 86 ans. Comme si la vieille dame savait qu'elle allait mourir.

«Elle n'aurait jamais pu s'imaginer que ce serait dans de telles conditions», a conclu sa bru.

La commissaire aux plaintes du CHUS contactera la famille

SHERBROOKE — La commissaire locale aux plaintes au Centre hospitalier universitaire de Sherbrooke, Lyne Cardinal, a bel et bien reçu, vendredi dernier, une plainte à la suite du décès d'Émerilda Paquette, 86 ans. Elle était signée de la main des membres de la famille de Mme Paquette.

«La commissaire va entrer en contact avec la famille pour assurer le suivi de cette plainte», confirme France Champagne, porte-parole du CHUS.

«Nous ne ferons pas de commentaires sur ce cas précis sinon pour dire que la politique de déplacement des usagers du CHUS, comme celle

des autres établissements de santé, respecte les règles édictées par le ministère de la Santé», ajoute Mme Champagne.

La famille pourra toujours en appeler au Protecteur du citoyen si elle est insatisfaite du résultat de l'enquête.

— Mario Goupil

Magog souhaite la préservation de l'église

La fabrique de la paroisse Sainte-Marguerite-Marie obtient le soutien de la municipalité



JEAN-FRANÇOIS GAGNON

jean-francois.gagnon@latribune.qc.ca

JEAN-FRANÇOIS GAGNON

jean-francois.gagnon@latribune.qc.ca

MAGOG — La Ville de Magog entend soutenir les efforts du milieu visant à préserver l'église Sainte-Marguerite-Marie. «On ne laissera pas les gens de la fabrique tout seuls», assure le maire de Magog, Marc Poulin.

Déjà, la municipalité est prête à investir des fonds dans la réalisation d'une étude qui permettrait de déterminer quelles vocations il serait possible de donner au bâtiment, une fois la paroisse Sainte-Marguerite-Marie fermée. Sa fermeture est prévue le 31 décembre prochain.

Avant même la réalisation d'une telle étude, M. Poulin se montre favorable à la création d'un lieu qui servirait la population et les différentes organisations de Magog, dont possiblement le Cirque des étoiles.

Il souligne d'ailleurs qu'une forte demande pour des locaux existe parmi les organismes communautaires de sa municipalité. «Par exemple, l'Université du troisième âge est toujours à l'étroit», remarque-t-il.

Pas seule

Le maire rejette toutefois du revers de la main l'idée d'implanter la nouvelle bibliothèque de Magog dans l'église Sainte-Marguerite-Marie, un projet qui souriait pourtant au conseil de fabrique de la paroisse.

«Nous avons étudié neuf sites pour ce projet et nous avons retenu l'îlot Tourigny-Laforest parce qu'il permettra de faire de la bibliothèque le symbole de la nouvelle ville. En plus, le secteur de l'église n'est pas conçu pour accueillir une circulation très dense.»

Quant à la possibilité de transformer le bâtiment en un centre culturel avec une salle de spectacle, elle ne semble pas beaucoup plaire au maire. «Il y a déjà des salles de spectacle chez nous», note-t-il.

Quels que soient les résultats de l'étude, la Ville de Magog n'a pas l'intention d'être la seule à soutenir le projet qui sera retenu pour



LA TRIBUNE, JEAN-FRANÇOIS GAGNON

La préservation de l'église Sainte-Marguerite-Marie devient une possibilité de plus en plus sérieuse. La Ville de Magog vient d'ajouter son poids dans le camp de la préservation. Mais elle prévient qu'elle n'accomplira pas cette tâche seule.

préservé le bâtiment, doté d'une architecture art déco.

«On ne veut pas être les seuls à mettre des fonds. Le gouvernement pourrait aussi investir. Et la fabrique possède 300 000 \$ à la caisse susceptibles de servir», indique Marc Poulin.

Notons que le gouvernement du Québec a récemment créé le Fonds

du patrimoine culturel afin d'aider à préserver des bâtiments de valeur. L'église Sainte-Marguerite-Marie est cependant trop récente pour que le Fonds du patrimoine religieux ne subventionne sa restauration.

Selon M. Poulin, il ne fait aucun doute que l'église Sainte-Marguerite-Marie mérite d'être préservée.

Un rapport commandé par sa municipalité, concernant le patrimoine bâti de Magog, devrait confirmer sa valeur au cours des prochaines semaines.

Pour le moment, une recherche effectuée par une firme d'architectes de la région laisse croire que le bâtiment compte au nombre des «deux ou trois seules églises de

style art déco au Québec».

Le fait que le lieu de culte soit situé dans le «secteur des tisseurs» a également une valeur pour le maire. L'ancienne C. S. Brooks prend place à deux pas. Plusieurs travailleurs du textile auraient contribué financièrement aux activités de la paroisse Sainte-Marguerite-Marie.

« Ça fait vraiment mon affaire »

MAGOG — Le président du conseil de fabrique de la paroisse Sainte-Marguerite-Marie, Paul-René Gilbert, reçoit positivement l'intérêt démontré par la Ville de Magog à l'égard de l'église de la rue Saint-David.

«Je sens que la municipalité a le même intérêt que nous pour la sauvegarde de ce bâtiment. Et je dois dire que ça fait vraiment mon affaire», reconnaît M. Gilbert, lui qui a occupé la fonction de maire de Magog entre 1986 et 1994.

Il préconise, à brève échéance,

la création d'un comité spécial qui réunirait des membres de l'appareil municipal ainsi que du conseil de fabrique. Son mandat serait l'élaboration d'un projet qui permettrait d'assurer la préservation de l'église après la fermeture de la paroisse Sainte-Marguerite, prévue le 31 décembre 2007.

Bien qu'il soit ouvert à des discussions sur le sujet, Paul-René Gilbert se dit en faveur du rachat pur et simple de l'église par la Ville de Magog, ce qui paverait la voie à la création «d'un centre de loisirs».

«À mon avis, il faut que la Ville soit propriétaire de la bâtisse à long terme. Mais ce pourrait être un organisme sans but lucratif qui gère l'endroit», note-t-il, avant d'ajouter qu'une municipalité de la taille de Magog se doit de posséder un centre de loisirs.

Combien restera-t-il?

Quant à la participation financière de la paroisse Sainte-Marguerite au projet qui sera retenu, M. Gilbert ne l'exclut absolument pas. «Les paroissiens souhaitent

que l'argent qui restera dans nos coffres, à la fermeture, demeurent dans leur église.»

Le président du conseil de fabrique prévient cependant que les avoirs monétaires de la paroisse diminueront au cours des prochains mois. Il serait donc étonnant que 300 000 \$ soient toujours disponibles dans ses coffres en décembre 2007.

Paul-René Gilbert espère par ailleurs que l'archevêché de Sherbrooke signera bientôt un protocole d'entente avec le ministère de la

Culture et des Communications du Québec dans le but de profiter des 50 millions rendus disponibles par le Fonds du patrimoine culturel. Un certain montant pourrait être alloué pour la restauration de l'église Sainte-Marguerite-Marie.

Ajoutons que le conseil de fabrique a déjà commandé une étude concernant la valeur patrimoniale de l'église Sainte-Marguerite. La firme spécialisée Bergeron Gagnon a reçu le mandat.

SEULEMENT
925 \$ DE MISE DE
FONDS À LA
LOCATION

Équipée pour séduire

FORD FUSION SE

TRÈS BIEN ÉQUIPÉE À PARTIR DE

299 \$/mois

Location 48 mois*
Dépôt de sécurité de 0 \$
Frais de transport et de préparation inclus

OU

22 999 \$ à l'achat
0 % de taux de financement
jusqu'à 48 mois
Frais de transport en sus*

- Moteur Duratec de 160 ch
- Boîte automatique 5 vitesses
- Lecteur MP3 et 6 haut-parleurs
- Tableau de bord raffiné unique
- Console centrale avec accoudoir
- 4 sacs gonflables
- Climatisation
- Commandes audio au volant
- Groupe d'équipements électriques



En ville : 10,3 L/100 km**
Sur route : 6,9 L/100 km**



La Ford Fusion 2006, la voiture intermédiaire la plus attrayante de sa catégorie selon J.D. Power and Associates aux États-Unis***.

Jetez un coup d'œil à nos autres offres.

FORD FOCUS ZX4 S

PDSC **12 999 \$**

Frais de transport en sus**



FORD FOCUS ZXW

0 % de taux de financement à l'achat jusqu'à 60 mois*



Bien pensé

www.ford.ca

225471



Photos à titre indicatif seulement. * Première mensualité et mise de fonds requises à la livraison. Des frais de 0,12 \$ le km après 80 000 km et d'autres conditions s'appliquent. ** Frais de transport de 1 100 \$. * Taux de financement de 0 % à l'achat jusqu'à 48 mois (Fusion) et 60 mois (Focus ZXW). Frais de transport de 1 250 \$ (Fusion SE) ou de 1 100 \$ (Focus ZXW). Immatriculation, assurances, taxes et frais d'inscription au Registre des droits personnels et réels mobiliers en sus. Ces offres s'adressent à des particuliers sur approbation de Crédit Ford et ne peuvent être jumelées à aucune autre offre en vigueur, à l'exception de la remise aux diplômés à laquelle certaines conditions s'appliquent. Ces offres d'une durée limitée s'appliquent uniquement aux véhicules neufs en stock et peuvent être annulées en tout temps sans préavis. Votre concessionnaire Ford peut louer ou vendre moins cher. Détails chez votre concessionnaire Ford. ** Selon les données du Ministère des Ressources naturelles Canada (2007), avec moteur à 4 cylindres et boîte automatique. *** La Ford Fusion a obtenu la cote la plus élevée dans la catégorie des voitures intermédiaires dans le cadre de l'étude américaine 2006 Automotive Performance, Execution and Layout Study™ (étude sur la performance, la construction et l'aménagement automobiles 2006) menée exclusivement par la firme J.D. Power and Associates. Cette étude, basée sur les réponses fournies par 63 607 propriétaires américains de nouveaux véhicules, vise à évaluer 251 modèles et les opinions et perceptions des consommateurs après 90 jours de possession du véhicule. Le sondage a été effectué de février à mai 2006. Votre propre expérience peut varier. Détails à jdpower.com.

Kim Phuc, ambassadrice de la paix

DENIS DUFRESNE
denis.dufresne@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — «Il faut apprendre à composer avec la souffrance et la haine, mais surtout comment pardonner et garder espoir. J'aimerais que tous puissent apprendre cela pour que l'on puisse vivre en paix dans le monde».

Kim Phuc, nommée ambassadrice de bonne volonté pour la paix par l'UNESCO en 1994, connaît le prix de la guerre et de la violence.

À l'âge de 9 ans, en 1972, elle a été brûlée sur plus de la moitié de son corps lors d'une attaque au gaz napalm sur son village du Sud-Vietnam et a survécu presque miraculeusement.

Ironie de l'histoire, l'image de cette fillette hurlant de douleur sur une route de campagne a été immortalisée par un photographe de l'Associated Press, Nick Ut, et a fait le tour du monde.

Victime innocente, Kim Phuc est ainsi devenue malgré elle le symbole de l'horreur du conflit vietnamien et, probablement, de toutes les guerres.



ANNE BAYIN, KIMFOUNDATION.COM

Kim Phuc

«J'ai survécu grâce à Dieu et si j'en parle ouvertement aujourd'hui c'est pour dire aux gens d'avancer, de pardonner et d'aimer les autres», raconte cette femme dont le mince filet de voix cache une grande force de caractère.

Kim Phuc, installée à Toronto depuis 15 ans, donne une conférence le 1er avril à compter de 16h au Centre culturel de l'Université de Sherbrooke, à l'invitation de l'Église Baptiste évangélique de Sherbrooke. Un service de traduction simultanée sera offert sur place puisque Mme Phuc s'exprimera en anglais.

Convertie au christianisme, cette mère de deux enfants parcourt le monde pour livrer son message en faveur de la paix, du pardon, et de la réconciliation.

«C'est ma mission», affirme-t-elle.

« Elle parle de sa foi de façon très simple. Le but de sa visite n'est pas de promouvoir une étiquette ou une autre, mais de parler de réconciliation et de paix», indique Marc-André Desrosiers, un des pasteurs de l'Église Bap-

tiste évangélique de Sherbrooke et organisateur de l'événement.

Et même si la planète continue d'être déchirée par des conflits monstrueux, comme en Irak et en Afghanistan, Kim Phuc dit avoir plus que jamais foi en la paix mondiale.

«Je pense que le mal engendre la souffrance pour l'humanité, mais je crois aussi que l'espoir, l'amour et le pardon sont plus forts», confie celle qui n'a pas hésité, en 1996, à aller rencontrer des anciens de la guerre du Vietnam au Veterans Memorial, à Washington.

De là est née l'idée de la Fondation Kim, destinée à soutenir financièrement des projets pour aider les enfants victimes de la guerre.

« Les bombes au napalm dégagent une chaleur de 800 à 1200 degrés. J'ai séjourné 14 mois à l'hôpital et j'ai dû subir 17 interventions chirurgicales. À l'époque, je ne pouvais pas croire que j'avais survécu à cela, c'est un miracle!», croit Kim Phuc.

«Et c'est pour cela qu'il est important de parler, de dire qu'il est possible de progresser, de pardonner et de retrouver la liberté », souligne-t-elle.



NICK UT/CANADAPRESS, KIMFOUNDATION.COM

Kim Phuc, victime de la guerre du Vietnam et ambassadrice de bonne volonté pour la paix de l'UNESCO, donne une conférence le 1er avril à compter de 16h au Centre culturel de l'Université de Sherbrooke, pour livrer un message de pardon, d'espoir et de foi.

RETENEZ BIEN CES CHIFFRES :

0 \$, 0 \$, 0 \$.

POUR UNE DURÉE LIMITÉE, OBTENEZ UNE ÉLÉGANTE S60 2007 POUR 0 \$ D'ACOMPTE, 0 \$ DE DÉPÔT DE GARANTIE ET 0 \$ DE PREMIÈRE MENSUALITÉ. OBTENEZ EN MÊME TEMPS LE STYLE ET LES PERFORMANCES QUI VOUS DISTINGUERONT GRÂCE À UN MOTEUR TURBO 2.5 LITRES DE 5 CYLINDRES ET UN SYSTÈME ANTIPATINAGE (STC). POUR TOUTS LES DÉTAILS, RENDEZ VISITE À UN CONCESSIONNAIRE VOLVO DÈS AUJOURD'HUI. L'OFFRE SE TERMINE LE 31 MARS 2007.

Surveillez notre nouvelle adresse depuis le 1er mars 2007.

0\$ 0\$ 0\$
ACOMPTE DÉPÔT DE GARANTIE PREMIÈRE MENSUALITÉ

499\$* 1,0%
PAR MOIS TAUX DE CÉDIT-BAIL 39 MOIS



Volvo Sherbrooke

3625, rue du Blanc-Côteau, Sherbrooke 819 563-8303

www.volvosherbrooke.com



Volvo. pour la vie

* Offre d'une durée limitée consentie aux clients admissibles seulement sur approbation du crédit par les concessionnaires Volvo et les Services financiers de la Compagnie des automobiles Volvo du Canada. Les véhicules peuvent différer de ceux illustrés. Cette offre s'applique à une S60 2.5T A 2007, 496,62 \$ par mois; terme de 39 mois, aucun acompte, aucune première mensualité et aucun dépôt de garantie. Des frais de transport et de préparation de 1 295 \$ sont dus à la signature du bail. Taxes, immatriculation, assurance, droits sur les pneus neufs et frais d'administration en sus. Allocation de 50 000 km (0,16 \$ par km excédentaire). Taux d'intérêt annuel de 1,0 %. Total des mensualités : 19 446,18 \$. La mensualité et le dépôt de garantie peuvent varier selon le choix d'équipements additionnels. Valeur de rachat à la fin du bail : 19 269,40 \$ plus taxes. Le concessionnaire peut louer à un prix inférieur. Offert dans la limite des stocks disponibles. Cette offre prend fin le 31 mars 2007. Certaines conditions s'appliquent. Communiquez avec votre concessionnaire Volvo pour plus de détails. ©2007 La Compagnie des Automobiles Volvo du Canada. * Volvo pour la vie * est une marque déposée utilisée sous licence par La Compagnie des Automobiles Volvo du Canada. Pensez à toujours boucler votre ceinture de sécurité. Visitez le site volvocanada.com 223376

Retour du Défi génie inventif

LA TRIBUNE

SHERBROOKE — Le Défi génie inventif, une compétition technologique pour élèves de niveau secondaire organisée par le Conseil du loisir scientifique de l'Estrie, aura finalement lieu samedi prochain, entre 10 h et 17 h, à l'Auditorium de la faculté des Sciences de l'UdeS, local D2-1060.

Rappelons que le mauvais temps qui sévissait le samedi 17 mars dernier avait contraint les organisateurs à remettre la tenue de l'événement.

Le Défi génie inventif de cette année prend l'allure d'une mission impossible: les véhicules ultrasophistiqués, conçus par les jeunes participants de partout en Estrie, devront franchir un précipice, traverser un tunnel et veiller à ne pas s'écraser contre un mur. Parmi les neuf bolides qui se disputeront l'épreuve, trois seront sélectionnés pour représenter l'Estrie lors de la finale provinciale qui se tiendra le 2 juin prochain au Centre des sciences de Montréal.

Du sanglier au menu

LA TRIBUNE

SHERBROOKE — Comme à chaque année depuis sept ans, Estrie Aide ramène son super-bénéfice médiéval. Au menu cette année: un repas gargantuesque avec le sanglier à l'honneur, un buffet contemporain alternatif, de belles surprises, des prix de présence, des tours de calèche, un encan, de l'animation et de la musique... médiévale.

L'activité se déroulera vendredi prochain, à compter de 18 h, à l'église Saint-Boniface, située au 75 de la rue Morris. Pour de plus amples informations ou pour réserver des billets, on communique avec Robert Blouin au 819-346-9714 ou Normand Groleau au 819-572-2059.

Gagnants de la Dictée P. G. L.



Maude Fontaine de l'école Notre-Dame-du-Sacré-Coeur de Weedon, **Juliette Laurier** de l'école Plein Soleil de Sherbrooke, **Laurent Mercier-Roy** de l'école Notre-Dame-de-Fatima du Lac Mégantic et **Clément Moliner-Roy** de la North Hatley Elementary de North Hatley représenteront l'Estrie à la Grande Finale internationale de la Dictée P. G. L., qui aura lieu le 20 mai prochain à Montréal. On les voit ici avec **Chantal Rhéaume**, la lectrice de la dictée et professionnelle en littérature jeunesse, **Mireille Daoud**, directrice du développement et des commandites à la Fondation Paul Gérin-Lajoie, et **Christian-Marie Pons**, professeur titulaire à la faculté des lettres et sciences humaines de l'Université de Sherbrooke.

» Une sécurité sur laquelle vous pouvez compter.

C'est un petit prix à payer pour votre sécurité et votre protection.

- > programme de stabilité électronique (esp®) qui vous permet de garder le contrôle
- > freinage d'urgence assisté (bas) qui lance le freinage en cas de panique
- > quatre coussins gonflables de série
- > virtuellement impénétrable: la cellule de sécurité tridion
- > un système de freinage antiblocage sophistiqué

smart fortwo pure coupé à partir de 16 700 \$

199 \$*/mois à **5,5 %**
avec acompte de 1 769 \$ pendant 39 mois

 **Mercedes-Benz**
SHERBROOKE

4787, boul. Bourque, Sherbrooke,
819 564-2211 lasmart.ca

© smart Canada, une division de Mercedes-Benz Canada Inc., 2007. *Offre de location-bail basée sur une smart fortwo pure coupé cdi 2006, disponible uniquement par l'intermédiaire de Services financiers Mercedes-Benz sur approbation du crédit. 199 \$ par mois pendant 39 mois. Acompte ou reprise équivalente de 1 769 \$ plus première mensualité, dépôt de garantie de 250 \$ et taxes applicables dus à la date d'entrée en vigueur du bail. PDSF à partir de 16 700 \$. Taux de location annuel de 5,5 %. Obligation totale : 9 530 \$. Kilométrage limité à 18 000 km/an (0,20 \$/km supplémentaire). Frais de transport et de préparation, d'immatriculation et d'assurance, ainsi que taxes et frais RRP en sus. Dans les Centres smart participants. Le concessionnaire peut louer à prix moindre. Offre sujette à la disponibilité de véhicules et pouvant être annulée ou modifiée sans préavis. Détails dans un Centre smart.

FINANCEMENT OFFERT PAR Services financiers Mercedes-Benz

Conçue pour vous protéger :



la cellule de sécurité tridion.

Deuxième édition du gala « S'exposer »

RENÉ-CHARLES QUIRION
rene-charles.quirion@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Le Centre d'aide et de lutte contre les agressions à caractère sexuel de l'Estrie (CALACS) revient avec son gala « S'exposer ».

Ouvert aux élèves du secondaire, ce concours a pour objectif d'inciter les adolescents à réfléchir au modèle de sexualisation qui leur est présenté.

Les adolescents sont invités à concevoir des clips radio, pour la télévision ou une affiche avec un slogan de sensibilisation sur leur perception du phénomène.

Le concours, qui est ouvert jusqu'au 20 avril prochain, culminera par la grande finale qui aura lieu lors d'un gala qui se déroulera le 24 mai prochain au Vieux clocher de Sherbrooke.



ARCHIVES LA TRIBUNE, CLAUDE POUL

Josée Anctil, porte-parole du Centre d'aide et de lutte contre les agressions à caractère sexuel de l'Estrie (CALACS).

Les travaux des gagnants seront rendus publics et serviront dans le cadre d'une campagne de sensibilisation.

Les clips radio et les capsules télé doivent être d'une durée de 30 secondes. Quant aux affiches, elles doivent être réalisées en grandeur 11 X 17 et accompagnées d'un slogan de sensibilisation au phénomène de l'hyper sexualisation précoce chez

les jeunes.

Lors de la première édition du concours l'année dernière, un total de 35 projets ont été soumis au jury.

Les travaux doivent être soumis au C.P. 1594, Sherbrooke, Québec,

J1H 5M4.

Les personnes qui désirent avoir davantage d'informations peuvent s'adresser à la direction de leur école, au conseil étudiant, à leurs enseignants ou à leur maison des jeunes.

Saisie de drogue fortuite au centre-ville

SHERBROOKE — La vérification de routine d'un véhicule a conduit à l'arrestation de deux présumés trafiquants de stupéfiants dans la nuit de samedi à dimanche.

Les deux hommes de 21 ans et 24 ans ont comparu, hier, au palais de justice de Sherbrooke pour répondre à des accusations de possession de stupéfiants dans le but d'en faire le trafic.

Il était environ 2 h 38 dimanche matin lorsque les deux individus ont été interceptés dans la rue des Grandes-Fourches près de la rue King Ouest.

«Les deux policiers ont fait une vérification de routine concernant les immatriculations. À la hauteur du conducteur et du passager, ils

ont remarqué un petit contenant transparent dans lequel il y avait environ une dizaine de petites pilules bleues que l'on soupçonne être de l'ecstasy», explique la porte-parole du Service de police de Sherbrooke, Maryse Boulanger.

Après avoir procédé à l'arrestation des deux individus, les policiers ont continué leurs découvertes.

«Il y avait un autre contenant avec une vingtaine de pilules blanches de même que quatre sachets contenant une substance blanche. Les expertises permettront de déterminer s'il s'agit bel et bien de speed et de cocaïne», explique Maryse Boulanger.

— René-Charles Quirion



Nourri BÊTES

www.nourribetes.com
1821, rue Galt Est
Sherbrooke (Fleurimont)
819 340-0356

Centre de nutrition et accessoires chiens, chats, oiseaux

Litière agglomérante avec contrôleur d'odeur 20 kg

6,99\$ + taxes



Tournesol noir 18 kg

9,99\$ + taxes



Super Saver 18 kg Chien adulte

9,99\$ + taxes



Holistic Select Eagle-Pack

Dépositaire des produits Eagle-Pack



Valide jusqu'au 31 mars 2007. Détails en magasin. Spéciaux en magasin seulement.

LIVRAISON DISPONIBLE 223164

BlackBerry 8100 (PEARL)

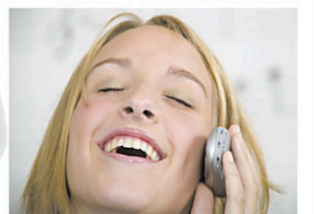
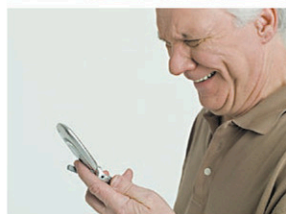
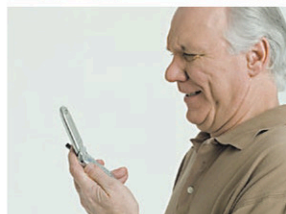
**CASQUE D'ÉCOUTE BLUETOOTH
COURRIELS**

TECHNOLOGIE MONDIALE

EDGE

APPAREIL PHOTO

MP3



À PARTIR DE
250\$*

(PRIX SANS ABONNEMENT 449^{99¢})

*CERTAINES CONDITIONS S'APPLIQUENT. DÉTAILS EN MAGASIN. AVEC NOUVEL ABONNEMENT DE 3 ANS.

Solution Cellulaire

2980, rue King Ouest
Sherbrooke
819 566-5555

Carrefour de l'Estrie
Sherbrooke
819 822-4650

221, rue Principale Ouest
Magog
819 843-4455

Grande Place
des Bois-Francis
Victoriaville
819 357-5007

Les Galeries
de St-Hyacinthe
St-Hyacinthe
450 261-9991

* Certaines conditions s'appliquent. Les frais mensuels d'accès au réseau de 6,95 \$ (frais non gouvernementaux), les frais mensuels au service d'urgence 911 de 50¢ et des frais uniques de mise en service de 35 \$ s'appliquent en sus des frais mensuels de service pour chacun des téléphones. Pour information au sujet de ces frais, consultez rogers.com. La facturation à la minute s'applique. Offre d'une durée limitée. Demandez tous les détails à votre représentant.

MC Marques de commerce de Rogers Sans-fil S.E.N.C. ou de Rogers Communications inc. utilisées sous licence. © 2007.



VOUS AVEZ UN SENS POUR LES BONNES AFFAIRES ?

À VOUS DE CHOISIR!



Version 3.5SE illustrée

NOUVELLE ALTIMA 2007

LOCATION

297\$

PAR MOIS/48 MOIS*
2750\$ COMPTANT INITIAL
0\$ DÉPÔT DE SÉCURITÉ

FINANCEMENT
À L'ACHAT
À PARTIR DE

1%

JUSQU'À 60 MOIS**

CHOISISSEZ VOTRE NISSAN, VOTRE TERME ET VOTRE TAUX À L'ACHAT OU À LA LOCATION

ACHAT	TERME	COMPTANT INITIAL MINIMUM**				
		0%	10%	20%	30%	40%
	12	1%				
	24					
	36					
	48					
	60					

*Offert sur : Versa, Sentra, Altima (excluant l'Hybrid), Maxima, Murano 2007 et 350Z 2006.

OU

LOCATION	TERME	COMPTANT INITIAL MINIMUM**				
		0%	5%	10%	15%	20%
	12	3%				
	24					
	36					
	48					
	60*					

*Offert sur : Versa, Sentra, Altima (excluant l'Hybrid), Maxima, Murano 2007 et 350Z 2006.

**Location d'une durée de 60 mois, non-applicable sur les modèles Maxima et Murano 2007 et 350Z 2006.



Version 1.8SL illustrée



GRANDE GAGNANTE
DE L'ANNUUEL DE L'AUTOMOBILE 2007,
CATÉGORIE SOUS-COMPACTES.

NOUVELLES VERSA BERLINE ET À HAYON 2007

BERLINE | LOCATION

167\$

PAR MOIS/60 MOIS*
2995\$ COMPTANT INITIAL
0\$ DÉPÔT DE SÉCURITÉ

FINANCEMENT
À L'ACHAT
À PARTIR DE

1%

JUSQU'À 60 MOIS**

À HAYON | LOCATION

167\$

PAR MOIS/60 MOIS*
2615\$ COMPTANT INITIAL
0\$ DÉPÔT DE SÉCURITÉ

NOUVELLE SENTRA 2007

LOCATION

197\$

PAR MOIS/48 MOIS*
3250\$ COMPTANT INITIAL
0\$ DÉPÔT DE SÉCURITÉ

FINANCEMENT
À L'ACHAT
À PARTIR DE

1%

JUSQU'À 60 MOIS**

PROFITEZ ÉGALEMENT DE CES OFFRES SUR NOS MODÈLES MURANO ET MAXIMA 2007

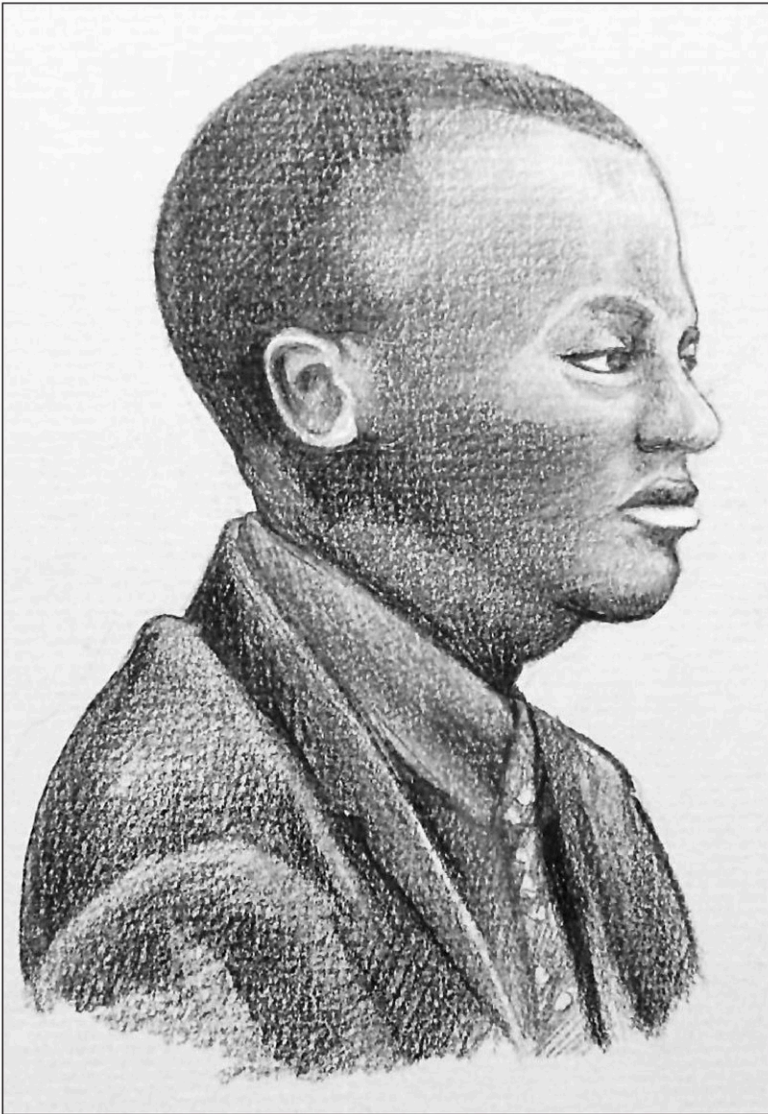
OUVERT JUSQU'À 21 H LES SOIRS DE SEMAINE!

PROGRAMME POUR
DIPLOMÉS
NISSAN

choisisseznissan.ca 1 800 387-0122



SHERBROOKE NISSAN
4280, boul. Bourque, Rock Forest
819 823-8008



Témoignage troublant au procès du Rwandais Désiré Munyaneza

ANDRÉ NOËL

MONTRÉAL — Une jeune femme témoignant au premier procès pour génocide dans l'histoire du Canada a raconté qu'elle avait vu l'accusé, Désiré Munyaneza, assassiner un garçon à coups de bâton et entrer dans un hôtel de passe où étaient violées des femmes, pendant le génocide des Tutsis au Rwanda, au printemps 1994.

Elle était elle-même séquestrée dans cet hôtel, et violée à répétition. Secouée par l'émotion, elle a été incapable de poursuivre son témoignage. Le juge André Denis, de la Cour Supérieure, a ajourné le procès jusqu'à ce matin.

M. Munyaneza, 40 ans, est la première personne à être accusée au Canada en vertu de la Loi sur les crimes contre l'humanité et les crimes de guerre, qui est entrée en vigueur en 2000. Il avait fui ici après le génocide, mais a été reconnu par des rescapés du génocide. S'il est reconnu coupable, il sera condamné à la prison à perpétuité.

Le juge Denis a donné le pseudonyme de C-15 au premier témoin, une jeune Rwandaise qui avait 17 ans lorsque les milices hutues extrémistes ont commencé à massacrer les Tutsis, en avril 1994. Il a interdit aux journalistes de divulguer l'identité

des témoins rwandais, qui craignent les représailles. La jeune femme s'est assise derrière un paravent.

Elle a répondu aux questions en kinyarwanda; un interprète traduisait en anglais. Les miliciens hutus extrémistes concentraient les Tutsis dans des lieux publics, a raconté la jeune femme, qui s'est trouvée avec sa soeur et plusieurs centaines d'autres personnes dans une école de Butare, sa ville natale.

Elle a été frappée avec une machette alors qu'elle tentait de fuir l'école. Elle est tombée sans connaissance. Quand elle a repris conscience, elle était étendue sur le cadavre de sa soeur. Elle s'est barbouillée avec son sang et a prétendu pendant trois jours qu'elle était morte elle aussi.

Elle a fini par ramper sur les cadavres qui jonchaient le plancher de l'école pour fuir. Seulement elle et une autre personne ont survécu parmi les 3000 victimes. Après quelques jours d'errance, elle été ramassée par un car de la Croix-Rouge et transportée à l'hôpital de Butare.

Une infirmière a voulu lui donner des soins, mais un médecin hutu a dit que c'était une perte de temps. Il l'a poussée en bas de son lit et l'a frappée avec une hache. Elle a essayé de se cacher dans l'hôpital, mais des miliciens y faisaient irruption pour

achever les Tutsis. Elle a décidé encore une fois de fuir.

Un barrage routier, près de la préfecture, l'empêchait de quitter la ville. Des centaines de Tutsis étaient bloqués là. Trois fois par nuit, des miliciens hutus obligeaient une cinquantaine de jeunes hommes tutsis à s'entasser à l'arrière d'un pick-up: ils allaient les massacrer plus loin. C'est à ce barrage routier qu'elle a vu Désiré Munyaneza, le fils d'un riche commerçant en alcool de la ville, tuer un jeune Tutsi à coups de bâton.

Les femmes essayaient de se cacher près de la préfecture, mais les miliciens les retrouvaient et les violaient. Elle-même a été amenée Chez Mahenga, qui avait la réputation d'un hôtel de passe. Elle a été séquestrée dans une chambre et violée à répétition. Dans la chambre voisine se trouvait une autre Tutsie. Le témoin a dit au juge qu'elle avait vu M. Munyaneza se rendre à plusieurs reprises dans cette chambre.

Comment ça se passait dans votre chambre? a demandé l'avocate de la poursuite. La jeune femme a dit qu'on l'avait obligée à se déshabiller et qu'une dizaine d'hommes se relayaient auprès d'elle. Ils lui disaient: «Je n'avais pas le choix», a-t-elle raconté, avant de se taire, incapable de poursuivre son témoignage. (La Presse)

Le procès du Rwandais Désiré Munyaneza, jugé pour sa participation au génocide de 1994, s'est ouvert hier à Montréal.

Parce que sécurité rime avec liberté.



G35x à traction intégrale d'Infiniti

Location à partir de **498 \$** /mois* à un taux de **5,9%** APR

Comptant initial de 6 400 \$
excluant les frais de transport et de pré-livraison

La toute nouvelle G35x 2007 d'Infiniti. L'ingénierie devient

chimie. Que demandez de plus ? Avec : • Traction intégrale ATTESA E-TS^{MC} à la fine pointe • Moteur V6, 3,5 litres à DACT de 306 chevaux • Boîte automatique de 5 rapports avec mode manuel et correspondance du régime en rétrogradation • Clé intelligente avec démarrage

par bouton-poussoir • Jantes en alliage d'aluminium de 17 po. • Siège du conducteur chauffant et sellerie de cuir • Contrôle dynamique du véhicule • Système de contrôle de la traction • Phares au xénon • Régulateur de vitesse avec commandes au volant • Livrable avec système de Navigation d'Infiniti et système téléphonique mains libres Bluetooth^{MD}. La toute nouvelle G35x 2007 d'Infiniti. Offrez-vous un essai routier dès aujourd'hui. Infiniti.ca

Sherbrooke Infiniti

Le Groupe Beucage Parce que vous faites partie de la famille!

4280, Boul. Bourque, Sherbrooke, PQ

Téléphone: 823-8008



INFINITI.

*Location d'un (une) La berline G35x à traction intégrale 2007 (G4XG77 AA00) neuf (neuve). Taux de 5,90 % pour un contrat de location de 36 mois. Le versement mensuel est de 498 \$ avec un acompte de \$6 400 \$, RDPRM de 77 \$ et première mensualité payables au début du bail. Renonciation au dépôt de sécurité. Les locations sont établies en fonction d'un kilométrage maximal de 24 000 km par année avec des frais de kilométrage excédentaire de 0,15 \$/km (0,10 \$/km si payé au moment de la signature du contrat). L'obligation totale du contrat de location s'élève à 24 328 \$. Les frais de transport et de préparation de 1 630 \$, les frais d'immatriculation, d'assurance, d'enregistrement et les taxes sont en sus. Les concessionnaires peuvent vendre à prix moindre. Il se peut que le concessionnaire soit obligé de faire une commande ou un échange. L'offre, conditionnelle à l'admissibilité du client au crédit, est en vigueur pour une durée limitée par le biais des services financiers d'Infiniti. Elle peut faire l'objet de changements sans préavis et ne peut être jumelée à aucune autre offre. Pour en savoir davantage, renseignez-vous chez un concessionnaire Infiniti de votre voisinage. † Disponible pour certains ensembles en option. Voyez votre concessionnaire Infiniti pour plus d'information.



La secrétaire d'État américaine Condoleezza Rice s'est entretenue hier avec le président de l'Autorité palestinienne, Mahmoud Abbas.

PROCHE-ORIENT

Timide espoir de paix

ANNE GEARAN
ASSOCIATED PRESS

JÉRUSALEM — Timide espoir de paix au Proche-Orient. Les signes et déclarations de bonnes intentions se multipliaient lundi, à 48 h d'un sommet crucial de la Ligue arabe. Le chef de la diplomatie saoudienne Saoud al-Fayçal a laissé entendre que les dirigeants arabes seraient prêts à envisager des modifications dans leur offre de paix de 2002 afin de la rendre acceptable pour Israël, alors que le premier ministre accueillait favorablement l'idée de participer à un sommet régional.

Actuellement sur le terrain, la secrétaire d'État américaine Condoleezza Rice aurait exercé de fortes pressions sur les pays arabes afin qu'ils revoient la proposition saoudienne formulée en 2002 par Abdallah, offrant à Israël l'établissement de relations diplomatiques avec tous les pays arabes en échange du retour des territoires conquis en 1967. Jusqu'à présent, les Arabes avaient rejeté les appels du pied de l'État hébreu à modifier leur offre.

Parallèlement, le secrétaire général de l'ONU Ban Ki-Moon, lui aussi en tournée régionale, a déclaré que des «consultations» avaient lieu pour arranger une rencontre entre dirigeants israéliens, palestiniens, arabes modérés et médiateurs internationaux.

Et hier, le premier ministre de l'État hébreu a dit qu'il envisagerait un tel sommet «d'une façon positive» et qu'il «n'hésiterait pas à y participer». Olmert a confirmé qu'il entendait maintenir «sans interruption» les contacts avec le président de l'Autorité palestinienne Mahmoud Abbas.

Accord historique en Irlande du Nord

Un gouvernement biconfessionnel verra le jour le 8 mai

SHAWN POGATCHNIK
ASSOCIATED PRESS

BELFAST — Accord historique pour l'Irlande du Nord. Assis côte à côte pour la première fois, les chefs des deux principaux partis de la province, le protestant Ian Paisley et le catholique Gerry Adams ont annoncé hier avoir accepté de partager le pouvoir et former un gouvernement biconfessionnel le 8 mai prochain.

Après quatre ans et demi d'impasse, cet accord intervient à l'issue des premières négociations directes entre le vieux révérend chef du Parti unioniste démocratique (DUP) protestant et le patron du Sinn Féin catholique. Jusqu'à présent, les pourparlers étaient menés via des tiers, à la demande de Ian Paisley.

«Après une longue et difficile période dans notre province, je crois que des opportunités énormes sont devant nous», a déclaré ensuite Ian Paisley, 80 ans, dont le parti avait auparavant boycotté tout contact direct avec le Sinn Féin, en raison de ses liens avec l'Armée républicaine irlandaise (IRA): «Nous ne devons pas laisser notre dégoût justifié face aux horreurs et tragédies du passé devenir une barrière à la création d'un avenir meilleur et plus stable pour nos enfants».

De son côté Gerry Adams, 58 ans, a estimé que ces discussions et l'accord d'hier marquaient «le début du nouvelle ère pour la politique sur cette île». Après des siècles de conflit entre catholiques et protestants, a-t-il rappelé, «il y a maintenant un nouveau départ, avec l'aide de Dieu».

Les deux hommes se sont assis pour la première fois à la même ta-

ble dans la salle à manger du parlement de Stormont, à Belfast. Ils ne se seraient toutefois pas serrés la main lors de cette rencontre historique.

Adams et Paisley ont déclaré qu'ils allaient engager immédiatement avec leurs adjoints des négociations sur l'élaboration d'un programme de gouvernement commun. «Il y a un travail préparatoire important à faire» pour que le gouvernement puisse commencer à travailler le 8 mai, a dit Ian Paisley.

L'Assemblée d'Irlande du Nord, composée de 108 membres issus des

deux communautés, résulte des accords de paix du Vendredi Saint signé en 1998. Elle doit choisir les 12 ministres de l'exécutif mixte.

«Tout ce que nous avons fait ces dix dernières années était une préparation à ce moment», s'est félicité Tony Blair, depuis Londres. «Maintenant, nous avons au moins une date arrêtée pour la passation de pouvoirs et l'association de gens qui se sont, pour des raisons évidentes, opposés par le passé.»

D'ici à aujourd'hui, le gouvernement britannique devait faire passer une loi d'urgence devant les

deux chambres du Parlement pour annuler l'ultimatum fixé à lundi 26 mars, date butoir à laquelle les deux parties devaient avoir trouvé un accord sur le partage du pouvoir régional. Faute d'entente, l'Assemblée aurait été dissoute et l'Irlande du Nord serait repassée sous administration britannique.

Le partage du pouvoir entre catholiques et protestants constitue le point central des accords de paix de 1998, mais la dernière coalition s'est effondrée en octobre 2002 à cause de la querelle récurrente sur l'avenir de l'IRA.



Assis côte à côte pour la première fois, les chefs des deux principaux partis de la province, le protestant Ian Paisley et le catholique Gerry Adams ont annoncé hier avoir accepté de partager le pouvoir et former un gouvernement biconfessionnel le 8 mai prochain.

Tour de globe

Nouveau président en Mauritanie



L'ancien ministre de l'Économie Sidi Ould Cheikh Abdallahi a remporté l'élection présidentielle en Mauritanie avec 53 des voix, selon les résultats annoncés hier par le ministre de l'Intérieur.

— Associated Press

Renversement en Côte d'Ivoire

ABIDJAN (AFP) — Le secrétaire général de la rébellion des Forces nouvelles (FN), Guillaume Soro a été désigné hier soir à Ouagadougou au poste de premier ministre de Côte d'Ivoire par les FN et le camp présidentiel, a indiqué le site Internet des FN citant Alain Lobognon, leur directeur de communication.

«Cette décision sera confirmée par un décret signé par le chef de l'État Laurent Gbagbo dans les prochaines heures», a précisé la même source, soulignant qu'elle a été «paraphée ce soir par les protagonistes» en présence du ministre burkinabé de la sécurité, Djibril Bassolé.

«Faire de moi le prochain premier ministre n'est pas un sujet tabou», a déclaré M. Soro, dans un entretien au quotidien ivoirien Nord-Sud (opposition), soulignant qu'il «n'aurait pas peur d'assumer» la direction du gouvernement.

Le Japon s'excuse

TOKYO (AP) — Le premier ministre japonais Shinzo Abe a présenté hier ses excuses aux «femmes de réconfort», coréennes et chinoises pour la plupart, réduites en esclavage sexuel pour les militaires nippons durant la Seconde guerre mondiale. Mais le chef du gouvernement n'a pas cédé pour autant aux pressions internationales pour qu'il reconnaisse clairement la responsabilité du Japon.

«Je m'excuse ici et maintenant en tant que premier ministre», a-t-il déclaré devant une commission parlementaire, a rapporté son porte-parole Hiroshi Suzuki.

«J'exprime ma sympathie vis-à-vis des femmes de réconfort et je m'excuse pour la situation dans laquelle elles se sont trouvées», a-t-il dit, utilisant l'euphémisme utilisé par les dirigeants japonais pour qualifier ces femmes, esclaves sexuelles livrées aux soldats dans des maisons closes proches du front.

Wikipedia a un rival: Citizendium

BOSTON (AP) — Larry Sanger, qui avait participé à la création de Wikipedia, dévoile officiellement cette semaine Citizendium, une alternative à la célèbre encyclopédie collaborative et gratuite sur Internet, qui se veut plus fiable.

Citizendium se distinguera de son illustre aînée en demandant aux volontaires qui rédigent les articles de s'identifier. En outre, des experts seront chargés de vérifier la pertinence des contenus. Comme Wikipedia, Citizendium se veut site à but non lucratif, sans publicité qui pourra être consulté et complété gratuitement.

Wikipedia s'est imposée en seulement six ans comme un plus des grands succès d'Internet, avec plus de six millions d'articles dans 187 langues.

Revers de ce succès, l'encyclopédie a eu son lot d'erreurs, d'actes de vandalisme et d'articles parfois incompréhensibles.

Une autre chance pour *Cheech*



STEVE BERGERON

steve.bergeron@latribune.qc.ca

Commentaire

SHERBROOKE — Je persiste et signe: *Cheech*, qui sort aujourd'hui en DVD, est le film québécois le plus mal jugé de 2006. La plupart des critiques ont raté le cœur de l'histoire, la dépression, et sont restés insensibles par rapport au mal du siècle.

Car c'est ça, *Cheech*: un film pas jojo, mettant en scène des personnages qui ne vont pas bien du tout et qui commettent toutes sortes de maladresses, dans le but extrêmement humain d'améliorer leur sort et d'apaiser leur douleur. Certes, ce sont des petites crapules et des prostituées, en partie responsables de leur malheur. Mais leurs tentatives de se libérer de la souffrance, par les médicaments, la visualisation, la drogue, voire le suicide, est tout à fait troublante.

Malheureusement, à peine deux ou trois journalistes semblent avoir été touchés. À l'époque où les antidépresseurs n'ont jamais été aussi souvent prescrits, voilà un beau symptôme du je-m'en-foutisme par rapport à son voisin.

Rappel des faits: le 10 septembre dernier, le critique du *Soleil* Normand Provencher parle d'une cruelle déception. Le 24 septembre, l'acteur Patrice Robitaille qualifie de torchon le texte de Provencher lors d'une entrevue à *Tout le monde en parle*.

Et je suis parfaitement d'accord avec lui. On n'écrit pas la critique d'un film québécois en 325 mots, dont 200 sont consacrés au résumé de l'histoire et à dire qu'on avait bien, bien hâte de voir. Pour qualifier décevant un texte de critique, il faut au moins que le commentaire soit prépondérant par rapport à l'information.

M. Provencher, s'il avait été dans ma classe de rédaction journalistique, aurait dû recommencer son travail. Le cinéma québécois est une industrie encore trop fragile pour mériter tel bâclage.

Le malentendu vient sans doute d'avoir classé la production dans «comédie noire». Or, une «comédie noire», ça ne fait pas rire aux éclats. Au contraire, malgré les quiproquos et les répliques déjantées, la souffrance est constamment rappelée au spectateur.

En tout cas, aucun critique n'a vu venir le Jutra octroyé à Fanny Mallette. Et s'il y avait eu un Jutra de la voix la plus touchante, je l'aurais donné à celle de la mère du personnage de Robitaille. Regardez, vous comprendrez. Ce film-là vaut vraiment la peine que chacun se fasse son idée.



ARCHIVES. LA PRESSE

Coût interrompu: le CRTC a refusé la demande de l'aguicheuse Anne-Marie Losique qui voulait exploiter sa propre chaîne érotique payante. Télé Sex-shop ne pourra donc pas présenter de si tôt des films, des séries dramatiques et des documentaires à caractère érotique.

Anne-Marie Losique: le CRTC refuse sa chaîne de sexe

RICHARD THERRIEN

QUÉBEC — Anne-Marie Losique voulait étendre ses tentacules à la télévision numérique en exploitant sa propre chaîne érotique payante francophone. Coût interrompu: le CRTC a refusé sa demande. Télé Sex-shop devait présenter autant des films, des séries dramatiques que des documentaires à caractère érotique, la spécialité de Mme Losique.

Le problème, essentiellement: la trop grande accessibilité d'émissions sexuellement explicites. Le CRTC prétexte que l'entreprise requérante, Télévision Sex-shop Inc., désire sans raisons valables contourner deux items de la réglementation de la télévision payante. D'abord, Sex-shop voulait pouvoir diffuser du contenu explicite à toute

heure du jour, alors que le CRTC oblige les chaînes payantes à les présenter tard en soirée, et jusqu'à 6 h du matin seulement.

De plus, Sex-shop n'étant pas une chaîne à prédominance de films, ses émissions érotiques n'auraient pas été classées et approuvées par la Régie du cinéma, comme c'est le cas des films XXX à Super Écran, par exemple. En d'autres mots, c'est la direction de Télé Sex-shop qui aurait elle-même approuvé ses émissions avant de les diffuser, ce qui a visiblement indisposé le CRTC.

De catégorie 2, la chaîne aurait pu être offerte à la pièce, mais aussi dans un bouquet avec d'autres chaînes grand public comme Prise 2, Mystère et Argent. Être abonné à Argent par défaut, c'est frustrant. Mais tomber sur du contenu éro-

tique explicite alors qu'on ne veut pas d'une chaîne, c'est plus délicat, même s'il existe des systèmes de contrôle parental.

La demande de licence de Télé Sex-shop avait été déposée par le conjoint d'Anne-Marie Losique, Marc Trudeau. Reste à voir si le duo déposera une nouvelle demande en acceptant plus de restrictions.

Même si la chaîne ne voit pas le jour, Anne-Marie Losique ne sera pas en reste. Elle animera dès cet automne à MusiMax le talk-show *Avenue Viger*, calqué sur le concept de Thierry Ardisson, 93, *Faubourg Saint-Honoré*, présenté sur Paris Première en France.

Oui à Première Loge

Le CRTC a par contre accordé une licence d'exploitation à TVA pour sa chaîne numérique Première

Loge, consacrée aux miniséries, aux documentaires, aux spectacles et au cinéma. TVA pourrait décider d'y présenter ses séries dramatiques en primeur, avant de les diffuser sur son réseau généraliste.

1,9 million pour *Tout le monde en parle*

Guy A. Lepage et Dany Turcotte ont connu leur meilleur score des dernières semaines en attirant 1 917 000 téléspectateurs dimanche soir, selon BBM. Juste avant, *Et Dieu créa... Laflaque* a été vue par 1 086 000 adeptes. À TVA, la présence de Guy A. Lepage chez Éric Salvail a intéressé 933 000 téléspectateurs. Samedi, RDS a battu un record avec le match Canadiens-Capitals, qui a obtenu une moyenne de 925 000 téléspectateurs. (*La Soleil*)

Scorsese s'intéresse à Wall Street

AGENCE FRANCE-PRESSE

LOS ANGELES — Le réalisateur Martin Scorsese et l'acteur Leo-

nardo DiCaprio pourraient de nouveau travailler ensemble pour un film basé sur la vie du courtier Jordan Belfort, qui avait passé 20

mois en prison pour avoir refusé de coopérer à une enquête sur un scandale à Wall Street dans les années 90, a indiqué hier la presse spécialisée de Hollywood.

Selon *Variety*, le scénario du film intitulé «Le loup de Wall Street» serait écrit par Terence Winter («Les Sopranos») et pourrait être réalisé par Martin Scorsese pour le compte du studio Warner Bros.

Di Caprio, 32 ans, devrait interpréter Jordan Belfort, qui avait passé 20 mois en prison dans les années 90 pour avoir refusé de collaborer à une enquête sur une grosse affaire de fraude à Wall Street et dans des établissements bancaires.

Variety n'avance aucune date

pour la sortie du film mais précise qu'il s'appuiera sur des éléments de la biographie de Belfort, qui doit paraître en septembre aux États-Unis.

DiCaprio est considéré comme l'acteur fétiche de Scorsese, tout récemment auréolé de l'Oscar du meilleur film et du meilleur réalisateur avec «Les infiltrés», des récompenses qui jusqu'ici lui avaient toujours échappé malgré son impressionnante filmographie.

DiCaprio a déjà travaillé à trois reprises avec Scorsese.

Outre «Les infiltrés», les deux hommes ont collaboré pour «Aviator» (2004) et «Gangs of New York» (2002).

LE VIEUX CLOCHER
de **Magog**
64, rue Merry Nord
Magog
Tél.: (819) 847-0470

Clémence
DESROCHERS
Vendredi et samedi, 30 et 31 mars

www.vieuxclocher.com

CSIS | énergie 106.1 | Québec | La Tribune | Canadian Heritage | Patrimoine canadien | RADIO-CANADA Estrie

Anna Nicole Smith est morte d'une surdose accidentelle

ASSOCIATED PRESS

DANIA BEACH, Floride — L'ancienne starlette américaine Anna Nicole Smith est morte d'une surdose accidentelle, selon ce qu'indique un rapport d'autopsie rendu public hier par le chef de police du comté de Seminole, en Floride.

Le cadavre d'Anna Nicole Smith avait été retrouvé dans une cham-

bre d'hôtel, en Floride, le 8 février dernier.

Ce décès soudain de la starlette américaine, qui faisait suite à celui de son fils de 20 ans cinq mois plus tôt, a alimenté des rumeurs sur une possible origine criminelle, tout en déclenchant des batailles judiciaires sur le contrôle de sa dépouille mortelle et la garde de sa fille Danielynn.

www.CentreCulturelUdeS.ca

Desjardins

LE MALADE IMAGINAIRE
Ce soir

Billetterie
819 820-1000

CENTRE CULTUREL UNIVERSITÉ DE SHERBROOKE

Desjardins | Bell | énergie 106.1 | TVB TÉLÉ 7 | CHLT | La Tribune | Québec

ZACHARY RICHARD
28 mars

Billetterie
819 820-1000

CENTRE CULTUREL UNIVERSITÉ DE SHERBROOKE

Desjardins | Bell | énergie 106.1 | TVB TÉLÉ 7 | CHLT | La Tribune | Québec

En bref

Séminaire sur Wikipédia

Le Groupe de recherche sur l'édition littéraire reçoit le 30 mars Christian Vandendorpe, professeur à l'Université d'Ottawa, qui viendra parler de la révolution numérique informatique en s'attardant sur l'exemple de l'encyclopédie *Wikipédia*. Ouvert à tous, le séminaire aura lieu à 14 h, à la Faculté des lettres et sciences humaines de l'Université de Sherbrooke, local A3-113.

Guitariste paraguayenne à Sherbrooke

L'École de musique de l'Université de Sherbrooke reçoit la guitariste paraguayenne Luz Maria Bobadilla le lundi 2 avril, à 19 h 30, à l'auditorium Serge-Garant. La musicienne, qui s'est produite sur les scènes d'Europe et des deux Amériques, visite le Canada pour la première fois et a réservé au public sherbrookoise un récital de musique paraguayenne, surtout Augustin Barrios Mangoré. Entrée: 10 \$ (5 \$ pour les étudiants).

QUÉBÉCOIS

FIN DE SEMAINE DU 23 AU 25 MARS 2007

- 300 383 843 \$
- TIREUR D'ÉLITE 350 738 \$
- LA VIE EN ROSE 273 894 \$
- TMNT : TORTUES NINJA 253 315 \$
- PRÉMONITION 235 867 \$
- LES FOUS DE LA MOTO 130 660 \$
- LA DERNIÈRE MIMZY 129 561 \$
- RÈGNE SUR MOI 122 863 \$
- LE VISAGE DE LA PEUR 2 82 659 \$
- SILENCE DE MORT 78 262 \$

CINÉAC

LA MAISON DU CINÉMA LE PLUS GRAND CHOIX DE FILMS

www.lamaisonducinema.com

LE VENT SE LÈVE (v.f.) (13+VIO) PALME D'OR À CANNES 12h55 - 3h35 - 6h50 - 9h25
RÈGNE SUR MOI (v.f.) (13+) ADAM SANDLER 1h00 - 3h30 - 6h55 - 9h25
TIREUR D'ÉLITE (v.f.) (13+VIO) MARK WAHLBERG 12h45 - 3h35 - 6h55 - 9h35
LE VISAGE DE LA PEUR 2 (v.f.) (16+VIO) HORREUR 1h10 - 3h35 - 7h15 - 9h40
LA DERNIÈRE MIMZY (v.f.) (G) 1h15 - 3h25 - 7h10 - 9h15
TMNT : TORTUES NINJA (version française) (G) 1h15 - 3h25 - 7h10 - 9h15
FESTIVAL DES MEILLEURS FILMS PUBLICITAIRES VERSIONS INTERNATIONALES 3h40 - 9h35
LA VIE EN ROSE (v.o.f.) (G) MARION COTILLARD 12h45 - 3h45 - 6h45 - 9h30
300 (v. française) (13+ violence érotisme) G. BUTLER 1h00 - 3h30 - 6h55 - 9h25
PRÉMONITION (v.f.) (G) SANDRA BULLOCK 1h05 - 3h40 - 7h05 - 9h35
CASHBACK: LA BEAUTÉ DU TEMPS (v.f.) (13+) 1h05 - 3h40 - 7h05 - 9h20
JE VAIS BIEN NE T'EN FAIS PAS (v.o.f.) (G) 1h05 - 3h25 - 7h05 - 9h20
SILENCE DE MORT (v.f.) (13+ HORREUR) 1h10 - 3h45 - 7h15 - 9h40
MA FILLE MON ANGE (v.o.f.) (16+ érotisme) M. CÔTÉ 1h15 - 3h30 - 7h15 - 9h20
LE PARFUM: HISTOIRE D'UN MEURTRIER (v.f.) (13+) 12h45 - 3h50 - 6h45 - 9h30
LES FOUS DE LA MOTO (v.f.) T. ALLEN J. TRAVOLTA 1h10 - 3h45 - 7h10 - 9h15
CONGORAMA (v.o.f.) (G) GAGNANT DE 5 JUTRA 1h00 - 7h00
63, KING OUEST, 566-8782

cineplex
divertissement

Galaxy Sherbrooke
Sherbrooke
4204, boul. Bertrand-Fabi
T: 819-821-9999

SON DIGITAL

Semaine du 23 au 29 mars 2007

300 (V. O.) (13 + violence, érotisme)
Tous les jours : 13 h 10, 15 h 50, 18 h 50, 21 h 50

VISAGE DE LA PEUR 2 (16 + violence, horreur)
AUCUN LAISSEZ-PASSER ACCEPTÉ
Tous les jours : 12 h 20, 14 h 20, 16 h 20, 19 h 15, 21 h 55

LES FOUS DE LA MOTO (G.)
Tous les jours : 12 h 45, 15 h 45, 19 h, 21 h 40

LA VIE EN ROSE (G.)
Tous les jours : 13 h, 15 h 40, 18 h 30, 21 h 25

LA DERNIÈRE MIMZY (G.)
Tous les jours : 12 h, 14 h 10, 16 h 20, 18 h 55, 21 h 30

300 (V. F.) (13 + violence, érotisme)
Tous les jours : 13 h, 15 h 40, 18 h 40, 21 h 40

LE PONT DE TERABITHIA (G.)
Tous les jours : 12 h 35, 15 h 30

MA FILLE MON ANGE (16 + érotisme)
Tous les jours : 19 h 10, 21 h 50

SILENCE DE MORT (13 + horreur)
Tous les jours : 12 h 35, 14 h 35, 16 h 35, 18 h 50, 21 h 45

PRÉMONITION (V. F.) (G. D. J. E.)
Tous les jours : 12 h 30, 14 h 30, 16 h 30, 19 h 15, 21 h 30

REGNE SUR MOI (13 +)
Tous les jours : 12 h 45, 15 h 35, 18 h 45, 21 h 35

TORTUES NINJA (G.)
AUCUN LAISSEZ-PASSER ACCEPTÉ
Tous les jours : 12 h 25, 14 h 30, 16 h 30, 18 h 40, 21 h 25

TIREUR D'ÉLITE (À venir)
Tous les jours : 13 h 10, 15 h 50, 18 h 55, 21 h 45

ÉCRANS COURBES

SON NUMÉRIQUE

12 SALLES

225476



SATURN

Plus que jamais. Du jamais vu.

ÇA BOUGE CHEZ SATURN DE SHERBROOKE

Saturn vous présente la **NOUVELLE Ion coupé et berline XST Édition spéciale**



Caractéristiques :

- Groupe électrique
- Régulateur de vitesse
- Lecteur CD



Pour un temps limité, obtenez **GRATUITEMENT l'ENSEMBLE SPORT**

- Emblème XST exclusif
- 4 jantes d'aluminium
- Toit ouvrant panoramique
- Aileron aérodynamique

Une valeur de **2 099 \$** incluse **SANS FRAIS**

La Ion berline ou Quad XST

à seulement **190\$**/mois

0\$ comptant



*Jusqu'à épuisement des stocks. Quantités limitées. Ion : Location 48 mois. Limite de 20 000 km/an, 15 ¢ du km excédentaire. Transport et préparation en sus. Sujet à approbation du crédit.

750 \$ de rabais Conquête de Saturn

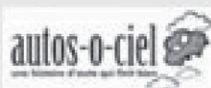
Vous possédez un véhicule autre qu'un Saturn ?

Vous êtes intéressé par la ION, le VUE ou la Aura ?

Vous pourriez obtenir un rabais supplémentaire de 750 \$ sur votre véhicule !



VOTRE VIEILLE VOITURE VOUS DONNE DROIT À UNE RÉCOMPENSE. Obtenez un rabais de 1 000 \$ sur un véhicule Saturn neuf admissible lorsque vous envoyez votre vieille voiture finir ses jours au ciel. Visitez carheaven.ca ou votre détaillant Saturn pour plus d'information.



Votre expérience commence à **saturncanada.com**



SATURN DE SHERBROOKE
4880, boul. Bourque, Sherbrooke
1348, rue Principale, Granby
450 378-1400



Une vente que vous allez adorer.

Profitez dès maintenant d'appels illimités à n'importe qui ayant n'importe quel téléphone de Bell.¹

Que vous soyez un client actuel, ou en voie de le devenir, nos nouveaux forfaits de Bell Mobilité font d'un téléphone de Bell un objet inestimable. Tous vos appels locaux en provenance et à destination de n'importe quel téléphone de Bell, qu'il soit mobile, résidentiel ou d'affaires, sont gratuits. Et comme presque tout le monde a au moins une ligne de Bell, c'est un peu comme pouvoir faire des appels illimités à tout le monde. Obtenez les Appels Bell à Bell pour aussi peu que 10 \$ par mois. Il n'y a jamais eu de meilleur temps pour être avec Bell.

Faites vite. L'offre prend fin le 31 mars 2007.

Visitez un magasin Bell 1 888 4MOBILE bell.ca



L'offre prend fin le 31 mars 2007. Offert avec les appareils compatibles, dans les zones de couverture du réseau numérique principal et (ou) du réseau mobile haute vitesse de Bell Mobilité, là où la technologie le permet. Chaque forfait (minutes ou volume) est facturé sur une base mensuelle et les minutes pour toute utilisation (données ou voix) sont locales dans les zones de couverture de Bell Mobilité; sinon, des frais d'interurbain et d'itinérance (y compris des taxes étrangères) peuvent s'appliquer. D'autres frais, tels que, sur une base mensuelle, 9-1-1 (75 ¢), accès au réseau qui ne sont pas des frais du gouvernement (8,95 \$/mois) et frais uniques d'activation (35 \$) s'appliquent. Des frais de résiliation anticipée s'appliquent. Modifiable sans préavis et ne peut être combiné avec aucune autre offre. Taxes en sus. D'autres conditions s'appliquent. (1) S'applique au temps d'antenne pour les appels au Québec et en Ontario entre les téléphones résidentiels et d'affaires et au Québec, en Ontario, en Alberta et en Colombie-Britannique entre les téléphones mobiles; frais d'interurbain en sus. Réservez avec un contrat d'une durée min. de 1 an avec un forfait Appels Bell à Bell ou en ajoutant un extra Appels Bell à Bell à certains forfaits de 20 \$ à 35 \$/mois (à l'exclusion des forfaits Famille). Des frais uniques d'activation de 35 \$ s'appliquent aux clients actuels de Bell Mobilité.

Un médecin d'ici honoré par... le Vermont

FRANÇOIS GOUGEON
francois.gougeon@latribune.qc.ca

STANSTEAD — Qui aurait pu imaginer qu'un modeste médecin de campagne, installé dans les Cantons-de-l'Est, puisse être honoré par l'État américain du Vermont?

C'est pourtant ce qu'a vécu récemment Dr Gilles Bouchard, né et qui a toujours pratiqué à Stanstead. Une plaque de la législature du Vermont, signée de sénateurs et autres élus de la Chambre des représentants siégeant à Montpelier, en témoigne avec éloquence dans son cabinet de la rue Dufferin.

Diplômé en 1963 de l'Université de Montréal, Dr Bouchard, l'aîné d'une famille de huit garçons, a suivi plus de 500 000 patients et donné naissance à au moins 1000 bébés au cours des 44 dernières années. Parmi eux, plusieurs citoyens des États-Unis et c'est en leur nom que l'État du Vermont a voulu lui dire merci.

«Je trouve ça vraiment très gentil! Des fois, rendu à l'autre bout de la vie, on se demande si ça valait la peine de faire ce qu'on a fait et cet honneur vient me reconforter», signale le médecin, tout alerte et qui ne fait jamais ses 73 ans bien sonnés.

Mis à la retraite

Et qui pratique encore, même si en 1997, dans la foulée du déficit zéro, le gouvernement québécois l'a mis à la retraite comme avec plein d'autres professionnels de la

santé. Il est simplement désengagé de la Régie de l'assurance-maladie du Québec. «Quand c'est arrivé (la retraite forcée) j'ai arrêté un mois. Mais j'aime trop ce métier-là et c'est alors que je me suis à traiter des Américains. Ça rendait service», dit-il avec modestie.

Parmi les nombreuses considérations de la plaque vermontoise qualifiant Dr Bouchard de «véritable médecin international», il est fait mention de son immense générosité. Ce n'est pas pour rien qu'à l'entrée de son cabinet on peut lire sur une petite affiche : «Personne n'est obligé de payer s'il est à court d'argent. Dites simplement merci docteur». «Je dirais que c'est environ une personne sur deux qui ne pouvait pas payer», soumet le médecin à propos des petites gens qu'il a suivies en cours de carrière.

«Une fois, il m'arrive un garçon de huit ans dont le père me dit qu'il saignait d'une oreille depuis sept jours mais qu'il n'osait venir avant de recevoir son chèque! Je n'étais pas content et je lui ai fait savoir. Je lui ai bien dit que plus jamais il n'aurait à être négligent pour une question d'argent... J'ai jamais fait la médecine pour l'argent mais parce que j'aime ça, j'adore ça», confie le médecin de famille.

Au cours des ans, son cabinet a aussi reçu des gens riches et célèbres, Américains comme Canadiens, par exemple des villageois de passage. Confiance des dossiers oblige, Dr Bouchard ne peut donner de nom mais on



A TRIBUNE, FRANÇOIS GOUGEON

Pour services rendus en bonne partie à des Américains, Dr Gilles Bouchard, de Stanstead, a été honoré par la législature du Vermont.

retrouve dans la liste par exemple un ancien astronaute de la NASA, une personne ayant des liens avec l'Institut neurologique de Montréal et ainsi de suite.

Plus près de Newport

Pour les accouchements, il s'est rendu plus souvent qu'autrement à l'hôpital de Newport, côté Vermont.

«C'était plus pratique pour la population canadienne d'ici (villes frontalières), car l'hôpital était à 9 milles contre 22 milles pour Magog. D'ailleurs, cela a donné lieu à des drôles de situation, car des gens ont découvert en demandant leur passeport qu'ils n'étaient pas citoyens canadiens mais américains», relate M. Bouchard.

Bref, c'est une vie professionnelle pleine et riche que celle de ce médecin de campagne. Qui aurait dit cela quand, à 19 ans, il s'est fait expulser du Séminaire St-Charles-Borromée avec 16 autres étudiants pour avoir désobéi en allant au cinéma un jour de congé, mais qui a pu finir son classique au Séminaire St-Laurent?

SIDA: l'effet protecteur de la circoncision confirmé

ASSOCIATED PRESS

WASHINGTON — Un adulte hétérosexuel qui est circoncis voit son risque de contracter le SIDA diminuer de moitié, selon les Instituts nationaux de santé américains (NIH) qui s'appuient sur deux études menées en Afrique confirmant le rôle de la circoncision masculine dans la prévention de la maladie. Une information qui ne remet toutefois pas en cause la nécessité de se protéger.

Les résultats des études menées en Ouganda et au Kenya ont été tellement significatifs que les Instituts américains ont jugé bon d'arrêter ces travaux et de donner aux hom-

mes non circoncis qui y prenaient part la possibilité de bénéficier de cette opération.

On connaissait le lien entre le VIH et la circoncision depuis les années 80. L'an dernier, une vaste étude menée en Afrique du Sud auprès de 3000 hommes avait déjà fait apparaître que la circoncision diminuait le risque de 60 pour cent. Toutefois, de nombreux spécialistes attendaient la confirmation des études des NIH pour s'en persuader.

«La circoncision contribue à faire diminuer à la fois le risque individuel et le risque de propagation du virus dans la communauté», a observé le Dr Antoni Fauci, un expert du SIDA, directeur de l'Institut

national de l'allergie et des maladies infectieuses au sein des NIH.

Toutefois, a-t-il souligné, cette opération n'assure pas une protection parfaite. Les hommes qui se font circoncire ne doivent pas pour autant se passer de préservatifs ni prendre d'autres risques, la circoncision n'offrant aucune protection au cours des rapports anaux ou lors d'injections intraveineuses de drogues.

Si la circoncision des hommes devenait systématique, elle pourrait éviter, selon les responsables, la survenue de dizaine de milliers de d'infections dans les années qui viennent. Se fondant sur un modèle sud-africain, le Dr Fauci note que

près de deux millions d'infections pourraient être évitées durant la prochaine décennie.

«C'est une nouvelle très importante qui pourrait aider des millions d'hommes et réduire le risque auquel sont exposées des millions de femmes», a déclaré Paul Zeitz de la Global AIDS Alliance.

Pourquoi la circoncision masculine joue-t-elle un rôle? Les cellules de la peau du prépuce sont particulièrement vulnérables au VIH, a expliqué le Dr Fauci. Par ailleurs, le prépuce est plus fragile, la peau étant plus fine qu'ailleurs, ce qui fournit au virus un endroit où pénétrer facilement.

Les études impliquaient 2784

hommes séronégatifs à Kisumu (Kenya) et 4996 à Rakai (Ouganda). Certains étaient circoncis, d'autres seulement suivis.

Au bout de 2 ans, 22 des Kenyans circoncis étaient infectés par le VIH, comparés à 47 non circoncis, soit une réduction de 53 pour cent. En Ouganda, 22 des hommes circoncis étaient infectés, contre 43 des non circoncis, soit une réduction de 48 pour cent.

Les chercheurs ont offert à tous les hommes de l'étude la possibilité de se faire circoncire, une proposition qu'ont déjà acceptée 80 pour cent des Ougandais, selon le premier auteur de l'étude, Ronald Gray, de l'Université Johns Hopkins.



LES RENDEZ-VOUS DE

PRIORITÉ EMPLOI

www.prioriteemploi.qc.ca

CAHIER PUBLICITAIRE

à lire mercredi le 28 mars dans

La Tribune



La mort expliquée aux enfants

Collaboration spéciale

NADIA GAGNIER

psychologue



Le grand-papa d'Émile, six ans, vient de mourir. Émile est triste mais, surtout, il s'interroge beaucoup sur la mort. Évidemment, il se met à poser beaucoup de questions à ses parents, qui ne savent pas trop comment lui répondre. Est-il prêt à apprendre tout sur la mort ? Si nous lui en disons trop, est-ce qu'il éprouvera des difficultés à résoudre son deuil, deviendra-t-il angoissé ou obsédé par la mort ? À quel âge les enfants sont-ils intellectuellement et émotionnellement prêts à comprendre le caractère universel et irréversible de la mort ?

En tant qu'adultes, nous comprenons que la mort est irréversible, qu'elle est universelle (elle touche tout le monde) et qu'elle signifie la cessation des fonctions vitales du corps. Il existe des différences individuelles par rapport à l'interprétation de la mort et à ce qu'il y a après, mais tous s'entendent pour dire que la mort est universelle, permanente et irréversible.

De nombreuses études révèlent que la majorité des enfants d'âge préscolaire ne comprennent pas ces aspects de la mort. Plusieurs

pensent que la mort est réversible grâce à la magie ou aux prières, certains attribuent des capacités d'êtres vivants aux cadavres (ex. : on ne devrait pas enterrer le corps de grand-maman... elle ne pourra plus respirer!), et d'autres croient que les personnes prudentes, chanceuses ou intelligentes peuvent échapper à la mort.

De nombreuses études révèlent que la majorité des enfants d'âge préscolaire ne comprennent pas certains aspects de la mort.

Certains chercheurs se sont donc mis à penser qu'il pouvait y avoir un lien entre le développement cognitif (développement de la pensée, des fonctions intellectuelles) et la compréhension de la mort, mais les résultats d'études révèlent que c'est beaucoup plus complexe que ça. En fait, les enfants diffèrent les uns des autres quant à l'âge où ils commencent à comprendre la mort. Plusieurs chercheurs croient que l'expérience de chacun vis-à-vis la mort (perte d'un être cher, mort d'un animal) influence l'âge de la compréhension de la mort.

Maria Nagy a étudié les stades de la perception de la mort chez des enfants, peu après la Seconde Guerre mondiale. Selon ses observations, il existerait trois stades de perception. Le premier stade correspond à l'âge préscolaire. Les enfants âgés de moins de cinq ans croient que la mort est la continuation de la vie, qu'elle est temporaire et réversible. Ils comprennent qu'ils sont séparés de la personne décédée, mais ils croient qu'elle peut revenir. Les petits ont aussi tendance à croire que la mort peut manger, enten-

dre, voir et penser, mais pas aussi bien que les vivants. Par la suite, les enfants peuvent atteindre le deuxième stade entre les âges de cinq et neuf ans. Ils comprennent alors que la mort est irréversible, mais ne saisissent pas encore totalement son caractère inévitable. Ils croient encore que s'ils font bien attention, ils peuvent échapper à la mort. Enfin, vers 9 ou 10 ans, les enfants atteignent le troisième stade. Ils comprennent alors que la mort est universelle, permanente et irréversible. Cette théorie des stades de la compréhension de la mort se base sur des moyennes. Il existe des différences individuelles par rapport à la compréhension de la mort et ces différences sont influencées par l'expérience personnelle, la culture et les croyances religieuses.

Encourager le dialogue

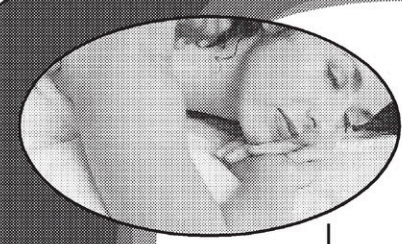
Si votre enfant vous pose des questions sur la mort, la meilleure attitude à prendre est de lui répondre la vérité dans des mots brefs et simples, sans aller au-delà de ce qu'il demande. Vous pouvez également encourager le dialogue en lui retournant la question : « Et toi, qu'en penses-tu ? » Vous devez vous montrer compréhensif et suggérer des attitudes à prendre lorsque l'enfant manifeste son chagrin : « Grand-père n'est plus là, mais tu peux en garder le souvenir dans ton cœur et dans ta tête, tu pourras toujours te rappeler des moments positifs que tu as eus avec lui... » On peut rassurer l'enfant en lui disant que le chagrin s'estompera avec le temps. Enfin, il est important de faire en sorte qu'après les rituels associés à la mort (salon, funérailles, enterrement...), l'enfant reprenne sa routine le plus rapidement possible et avec le plus de stabilité possible. On peut encourager l'expression de ses émotions par le dialogue, des dessins ou des bricolages, mais sans s'y acharner. L'enfant doit comprendre que malgré tout... la vie continue.

**BIEN-ÊTRE
ÉQUILIBRE
DÉTENTE**

Prenez soin de vous et de votre corps

Soins professionnels de
massothérapie
et d'orthothérapie

Écoute attentive à vos besoins



HÉLÈNE LEROUX
Massothérapeute
Orthothérapeute
Tél. : 819 345-5037

Reçu d'assurance disponible

211782

222072

**Vision
Santé Idéale**

Vivre, c'est inviter la compassion à partager notre vie.
- Jean-Claude Genel

Pharmacie
Potvin et Garneau
624, rue Bowen Sud
569-5561

Proxim

218734

VENTE ÉTIQUETTES ROUGES CAMRY 2007

299 \$

PAR MOIS/LOCATION 48 MOIS*
TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS
COMPTANT DE 4 296 \$
OPTION 0 \$ COMPTANT DISPONIBLE

À L'ACHAT à partir de
25 900 \$*

Ville : 9,8 L/100 km†
Route : 6,5 L/100 km†
VÉHICULE À ÉMISSIONS ULTRA FAIBLES

1^{re} MENSUALITÉ GRATUITE À LA LOCATION*
OU REMISE ÉQUIVALENTE À L'ACHAT**
+ 0 \$ DÉPÔT DE SÉCURITÉ*
SUR TOUS LES MODÈLES 2007



**EST
LE DÉBUT
D'UNE BELLE
HISTOIRE**



TOYOTA
SERVICES FINANCIERS



ACCÈS TOYOTA

Une expérience d'achat tellement plus sympa.

Votre nouvelle Toyota part toujours avec le plein d'essence, l'assistance routière et des tapis protecteurs.

Programmes de location au détail et de financement à l'achat de Toyota Canada inc. Sur approbation de crédit par Toyota Services Financiers. * Offre de location au détail valable sur les modèles Camry LE 2007 (BE46KP AA) neufs en stock. Première mensualité de 0 \$ sur tous les modèles 2007 neufs en stock, pour un terme de location de 48 mois (terme de location de 60 mois pour les Yaris, Corolla et Matrix). Dans l'éventualité où un client désire avoir un terme de location moindre que 48 mois (Yaris, Corolla et Matrix moindre que 60 mois), un rabais représentant le coût d'une mensualité basée sur un terme de 48 mois (terme de 60 mois pour les Yaris, Corolla et Matrix) sera accordé (taxes incluses). Offre de 0 \$ dépôt de sécurité à la location sur tous les modèles 2007 neufs en stock. Franchise annuelle de 24 000 km. Frais de 10 \$ (Camry) du kilomètre excédentaire. Immatriculation, assurances et taxes en sus. Le montant total exigé avant le début de la période de location est de 4 200,77 \$, taxes incluses, pour la Camry LE 2007 (BE46KP AA). ** Remise à l'achat équivalant à une mensualité de location basée sur un terme de 48 mois (terme de 60 mois pour les Yaris, Corolla et Matrix), taxes incluses, applicable au financement à l'achat des modèles 2007 neufs en stock. * PDSF pour les modèles Camry LE 2007 (BE46KP AA) neufs en stock. L'immatriculation, les frais de transport, la préparation, l'assurance et les taxes sont en sus. † Cotes de consommation (ville/route) basées sur l'année-modèle 2007 pour une transmission automatique pour le moteur du modèle indiqué. Le concessionnaire peut louer ou vendre à prix moindre. Photo à titre indicatif seulement. Les offres se terminent le 2 avril 2007. Détails chez votre concessionnaire Toyota participant de la grande région de Montréal.

TOYOTA
faire toujours mieux

Des détaillants de loteries auraient empoché plus de 100 M \$ en Ontario

KEITH LESLIE
PRESSE CANADIENNE

TORONTO — Des détaillants de produits de loterie sans scrupules de l'Ontario ont empoché au moins 100 millions \$ en gains malhonnêtes depuis 1999, notamment grâce à la situation « conflictuelle » qui prévaut au sein de la Société des loteries et des jeux de l'Ontario (SLJO), a déclaré, hier, l'ombudsman de la province.

Dans son rapport, qui porte sur les gains réalisés par les détaillants, André Marin prend à partie la SLJO qui, selon lui, a fait fi des allégations de fraude qui circulaient parce qu'elle était « obnubilée par le profit, plutôt que par le service au public ».

« La SLJO n'exerce aucune supervision de ses détaillants, a-t-il dit lors d'une conférence de presse. La SLJO fait la sourde oreille à des allégations de crime depuis des

années. La mince documentation de la SLJO (...) dénote que 100 millions \$ ont été versés à des initiés entre 1999 et 2006. »

M. Marin ne demande pas qu'il soit interdit aux détaillants d'acheter des produits de loterie, mais il affirme que la société d'État entretient des relations trop confortables avec les milliers d'individus qui vendent ses produits — et qui comptent parmi ses meilleurs clients.

« (La SLJO) a perdu de vue le fait quelle est censée être le gardien de la confiance du public, a indiqué M. Marin par voie de communiqué. Si le public n'a pas confiance que Dame La Chance va sourire à quelqu'un, qui va vraiment empêcher le gros lot, sa confiance envers notre système de loterie va s'en trouver détruite. »

Il affirme aussi que « les mesures prises par (la SLJO) pour prévenir la fraude des détaillants étaient lamentablement inadéquates » et

qu'elle est « copain-copain » avec ses détaillants, et (que) c'est là son défaut fatal ».

« Des liens trop étroits »

Les clients qui se sont plaints étaient rarement pris au sérieux, poursuit M. Marin, qui précise que ces plaintes étaient accueillies de manière « rude et inepte ».

« Le problème avec la manière dont la SLJO a géré les allégations (de fraude par les initiés) est qu'il y avait des liens trop étroits entre les détaillants et la société », a-t-il ajouté.

L'équipe d'enquête s'est penchée sur le cas de Bob Edmonds, un homme de 78 ans qui avait été soulagé de son billet gagnant de 250 000 \$ par un détaillant sans scrupules, et sur plusieurs autres incidents relatifs à des réclamations douteuses de lots par les détaillants.

Dans leurs réponses à ce rapport, la SLJO et le ministre du Renouvel-

lement de l'infrastructure publique s'engagent à appliquer les 23 recommandations de l'Ombudsman.

Le président-directeur général de la SLJO, Duncan Brown, a annoncé vendredi sa démission. Il empochera maintenant une allocation de départ de 720 000 \$. Un président-directeur général intérimaire sera nommé d'ici quelques jours.

Par ailleurs, l'ombudsman du Nouveau-Brunswick étudie la possibilité de lancer une enquête sur la Société des loteries de l'Atlantique, à la suite d'un rapport interne qui montre que des détaillants ont remporté 10 pour cent de plus de prix de plus de 25 000 \$ que les probabilités mathématiques, sur une période de six ans.

Une enquête est actuellement en cours en Colombie-Britannique, après que la société des loteries de la province eut découvert que les détaillants gagnaient six fois plus souvent que le public en général.



L'ombudsman de l'Ontario, André Marin, conclut que « la Société des loteries et des jeux n'exerce aucune supervision de ses détaillants. La SLJO fait la sourde oreille à des allégations de crime depuis des années. »

De moins en moins d'hommes enseignent au primaire

PRESSE CANADIENNE

MONTREAL — Les hommes ne représentaient que 15 pour cent du corps professoral au niveau primaire québécois il y a deux ans, selon des statistiques du ministère de l'Éducation, un pourcentage qui s'inscrit dans un important déclin depuis sept ans.

À la maternelle, le contingent de sexe féminin représente 98 pour cent du personnel d'enseignement d'après ces mêmes données rapportées hier par le *Journal de Montréal*.

Au primaire, depuis l'année scolaire 1999-2000, le nombre d'enseignants a diminué de 200 tandis que le nombre d'enseignantes a augmenté de 3327.

Ces statistiques inquiètent deux analystes de milieu scolaire québécois.

Égide Royer, professeur en adaptation scolaire à l'Université Laval, craint que les enfants, particulièrement les garçons, en viennent à manquer de modèles masculins, surtout avec le recul du modèle familial traditionnel. En effet, de plus en plus de familles sont monoparentales.

De plus, à son avis, il y a risque que les jeunes qui ont une conduite plus agressive en viennent à adhérer à un gang pour remplacer le manque de support parental.

Quant au professeur Robert Cadotte, de l'Université du Québec à Montréal, il déplore que la profession d'enseignant ne soit pas assez valorisée auprès des hommes. Il affirme aussi que l'image qu'ont plusieurs d'un homme qui enseigne au primaire est qu'il est un pervers ou un pédophile.



LE GROUPE **Beaucage**
Parce que vous faites partie de la famille!



MAZDA

SHERBROOKE

le croisement du **design** et de la **performance**

LA VENTE Traction intégrale MAZDA!

Obtenez un crédit de 1250\$ à l'achat d'un véhicule à traction intégrale Mazda!



Cx-7 GS 2007

À traction intégrale.

Louez à partir de

365\$ par mois,
location 24 mois*

Cx-9 2007

7 passagers et une attitude VROUM-VROUM

Achetez un **CX-9 GS** (QVSA87 AAOO)

à partir de

39 595\$ ou

Louez un **CX-9 GS** à traction intégrale

à partir de

459\$ par mois, location 24 mois*



mazda
DE SHERBROOKE



5119, boul. Bourque,
Sherbrooke
564-8664

mazdadasherbrooke.com

* Sujet à approbation de crédit, limite de 20 000 km/an, 12¢ km excédentaire. Les offres du CX-7 et CX-9 incluent le crédit de 1250 \$ sur la traction intégrale. Comptant de 3495 \$ sur CX-7 et comptant de 5995 \$ sur CX-9. Transport et préparation en sus!

PEU IMPORTE QUI DIT AVOIR LES PLUS BAS PRIX.

C'est...

Beaucage

POINT FINAL!

CHEVROLET • CADILLAC • LTÉE

Obtenez

2 BILLETS D'AVION GRATUITS

à l'achat ou à la location d'un véhicule neuf ou usagé
chez Beaucage Chevrolet!

22 DESTINATIONS POSSIBLES!

HAWAII, ITALIE, CARAIBES

Free Airfare.ca
Envolez-vous avec FreeAir



+ 4 ROUES D'ALUMINIUM GRATUITES
Valeur de **800\$**

UPLANDER

2007

- Groupe électrique
- Air climatisé
- Automatique
- Lecteur CD
- Système ON STAR et téléphonie personnelle gratuite



239\$
par mois*

0\$ PRÉPARATION 0\$ DÉPÔT

SILVERADO

2007



20 999\$

- Automatique (+ transport)
- Différentiel à blocage

0\$ PRÉPARATION 0\$ DÉPÔT

MALIBU LS

2007

- Automatique
- Air climatisé
- Lecteur CD
- Vitres électriques



249\$
par mois*

0\$ PRÉPARATION 0\$ DÉPÔT

COBALT COUPÉ 2 PORTES

2007

- Lecteur CD
- Aileron
- Faible consommation d'essence



169\$
par mois*

0\$ PRÉPARATION 0\$ DÉPÔT

EQUINOX LS

2007

- Lecteur CD
- Groupe électrique
- Air climatisé



289\$
par mois*

0\$ PRÉPARATION 0\$ DÉPÔT

SILVERADO

2007 EXT CAB 4 x 4

NOUVELLE GÉNÉRATION

- Automatique
- Air climatisé
- Différentiel à blocage
- Groupe remorquage



399\$
par mois*

0\$ PRÉPARATION 0\$ DÉPÔT

HHR LS

2007

- Air climatisé
- Groupe électrique
- Régulateur de vitesse
- Lecteur CD



239\$
par mois*

0\$ PRÉPARATION 0\$ DÉPÔT

CHEVROLET • CADILLAC • LTÉE
Beaucage

4339, boul. Bourque SHERBROOKE
819 823-4343

PLUSIEURS DÉMOS À LIQUIDER

RABAIS DIPLÔME
JUSQU'À **1 200\$**

RABAIS FIDÉLITÉ
JUSQU'À **750\$**

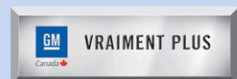
Propriétaires de: CAVALIER - SUNBIRD - SUNFIRE

RABAIS FIDÉLITÉ
JUSQU'À **5 000\$** SUR CADILLAC

1 000\$ MINIMUM D'ÉCHANGE POUR TOUT VÉHICULE 1995 ou ANTÉRIEUR



300 occasions de toutes marques
beaucagedirect.com



*Aveo5 et Optra5 : location 60 mois, limite de 24 000 km/an, 12/km excéd. Colorado et Silverado : location 36 mois, limite de 20 000 km/an, 15/km excéd. Location de 48 mois sur Cobalt, Uplander, Malibu, HHR et Equinox, limite de 20 000 km/an, 15/km excéd. Comptant ou échange de 1 500 \$ sur tous les modèles excluant le Silverado (1 800 \$) et l'Equinox (2 700 \$). Bas kilométrage pour le Uplander et Malibu LS. Transport et taxes en sus. 4 roues d'aluminium gratuites sur location seulement sur COBALT LS, COBALT LT, AVEO5, OPTRA5 LS et LT et EQUINOX.

PEU IMPORTE QUI DIT AVOIR LES PLUS BAS PRIX.

C'est...

Beaucage

POINT FINAL!

CHEVROLET • CADILLAC • LTÉE

Obtenez

2 BILLETS D'AVION GRATUITS

à l'achat ou à la location d'un véhicule neuf ou usagé
chez Beaucage Chevrolet!

22 DESTINATIONS POSSIBLES!

HAWAII, ITALIE, CARAIBES

FreeAirfare.ca
Envolez-vous avec FreeAir



AVEO⁵ 2007



• Lecteur CD

FAIBLE CONSOMMATION D'ESSENCE

149\$
par mois*

0\$ PRÉPARATION 0\$ DÉPÔT

OPTRA⁵

2007



• Lecteur CD
• Bien équipé

169\$
par mois*

0\$ PRÉPARATION 0\$ DÉPÔT

COBALT LT

2007



• Groupe électrique
• Lecteur CD
• Climatiseur
• Régulateur de vitesse

189\$
par mois*

0\$ PRÉPARATION 0\$ DÉPÔT

RABAIS ÉTUDIANT

2^e CHANCE AU CRÉDIT

JUSQU'À

1 200\$

RACHAT DE BAIL SUR TOUTES MARQUES

COLORADO

LS 2007



• Automatique
• Différentiel à blocage

259\$
par mois*

0\$ PRÉPARATION 0\$ DÉPÔT

+ 4 ROUES D'ALUMINIUM GRATUITES
Valeur de **800\$**

AUSSI LOT DE COBALT et AVEO À SORTIR À TOUT PRIX!

PLUSIEURS DÉMOS À LIQUIDER

RABAIS DIPLÔME JUSQU'À 1 200\$



RABAIS FIDÉLITÉ JUSQU'À 750\$

Propriétaires de: CAVALIER - SUNBIRD - SUNFIRE



RABAIS FIDÉLITÉ JUSQU'À 5 000\$ SUR CADILLAC

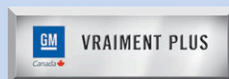
1 000\$ MINIMUM D'ÉCHANGE POUR TOUT VÉHICULE 1995 ou ANTÉRIEUR



CHEVROLET • CADILLAC • LTÉE

Beaucage

**4339, boul. Bourque SHERBROOKE
819 823-4343**



*Deux billets aller-retour en classe économique vers les destinations participantes approuvées par FreeAirFare.ca. Les taxes, frais de service, transferts d'aéroport, frais imprévus et pourboires sont en sus. Le coupon est valide seulement avec l'achat de l'hébergement pour le nombre minimum de nuits spécifié aux tarifs actuellement publiés pour les destinations participantes. La réservation doit être faite à www.freeairfare.ca. Les réservations sont sous réserve de disponibilité et freeairfare.ca se réserve le droit d'offrir une autre destination. Coupon valide pendant 12 mois à partir de la date de son émission. Limite d'un coupon par client. Les modalités complètes sont disponibles en magasin.

↗ S&P/TSX
13 302,88
65,22

↗ S&P/TSX VENTURE
3175,03
20,49

↘ \$ CAN
86,08 ¢ US
-0,07

↘ DOW JONES
12 469,07
11,94

↗ S&P 500
1437,50
1,39

↗ NASDAQ
2455,63
6,70

↗ OR US
663,40
5,70

En bref

GM a déposé une offre pour Chrysler

NEW YORK — Le géant automobile américain General Motors a présenté une offre depuis fin janvier pour racheter Chrysler, la filiale américaine de DaimlerChrysler, qui a pour l'instant été refusée, écrit le quotidien *Detroit News* dans son édition d'hier. L'offre de GM, qui consiste surtout en actions, sans aucun versement en liquide, a été rejetée par DaimlerChrysler mais elle reste sur la table, alors que d'autres candidats préparent également des propositions pour cette semaine, précise le journal.

L'offre prévoit une participation dans GM inférieure à 10 pour cent et demande que DaimlerChrysler paie plus d'un milliard de dollars à GM pour couvrir les coûts de la couverture santé des salariés de Chrysler. L'offre de GM a été jugée trop basse par DaimlerChrysler, selon des sources proches du dossier citées par le journal. Ce n'est qu'après l'avoir rejetée que la direction du groupe automobile allemand a annoncé publiquement que «toutes les options» étaient ouvertes pour Chrysler, afin d'attirer d'autres candidats.

Intel investit 2,5 milliards en Chine

PEKIN — Le leader mondial des semi-conducteurs, l'américain Intel, investit 2,5 milliards de dollars dans une usine en Chine, qui devrait servir les ambitions de Pékin de s'imposer dans un secteur technologique de pointe, a annoncé hier le groupe à Pékin. Destinée à produire au premier semestre 2010, la nouvelle usine de micro-processeurs, baptisée «Fab 68», sera implantée dans le nord-est à Dalian, a indiqué Intel à l'occasion d'une cérémonie officielle au Grand Palais du Peu-

ple à Pékin, sans donner de précision sur le nombre d'employés. Elle sera la première du groupe en Asie pour les «wafers», ces tranches fines de silicium qui permettent de fabriquer des circuits intégrés (puces électroniques). «La Chine est notre marché le plus dynamique et nous pensons qu'il est important d'investir dans des marchés qui représentent la croissance future», a déclaré son PDG Paul Otellini.

— Associated Press

La Financière Sun Life abandonne le nom Clarica

PRESSE CANADIENNE

TORONTO — La Financière Sun Life inscrira au premier trimestre de 2007 des dépréciations d'actifs de l'ordre de 40 à 50 millions \$ dans le cadre d'une intégration qui prévoit la disparition de la marque Clarica à la faveur de celle de Sun Life.

Au cours des 12 prochains mois, la société engagera des frais de 15 à 20 millions \$ pour la publicité relative à cette transition, de même que pour le remplacement des enseignes et pour d'autres aspects reliés au changement de nom.

La marque Clarica a été créée en 1999 pour désigner La Mutuelle du Canada, quand cette entreprise du secteur de l'assurance a été transformée en société par actions.

Clarica a été acquise par la Sun Life en mai 2002. Près de deux millions de Canadiens détiennent des contrats ou des comptes auprès de Clarica, dont l'effectif de vente compte 3500 personnes.

Kevin P. Dougherty, président de la Financière Sun Life Canada, affirme que la marque Clarica a bien servi la compagnie. Mais il ajoute que l'entreprise doit concentrer ses efforts et ses investissements sur la marque Sun Life, afin de maximiser

sa présence dans ses marchés.

«Dans son essence même, la marque Sun Life reflète les mêmes valeurs d'excellence et d'intégrité qui distinguaient la marque Clarica et ajoute un élément international distinct qui présente un intérêt de plus en plus grand pour notre clientèle», a-t-il affirmé dans un communiqué.

La force du nom

L'entreprise a indiqué que cette stratégie d'intégration de ses marques lui permettra de compter sur la force du nom de Sun Life dans l'ensemble de ses trois secteurs d'activité au Canada, tout en lui donnant l'occasion de faire des économies d'échelle relativement à ses dépenses de mise en marché, en plus de réduire «l'utilisation de marques multiples, sur le marché canadien, et la complexité que cela entraîne».

«Forte d'une riche histoire qui remonte à plus de 140 ans et de sa clientèle qui compte plus de six millions de Canadiens, la Sun Life est l'un des noms les plus réputés du Canada», a déclaré Donald A. Stewart, chef de la direction de l'entreprise. Le nom Sun Life est également bien connu et grande-

ment respecté dans de nombreux autres marchés du monde.»

La société prévoit que le processus de transition, qui s'accompagnera d'investissements dans la marque Sun Life, sera terminé d'ici le premier trimestre de 2008.

Pas de répercussions

Sun Life a indiqué que ce changement n'aura pas de répercussions sur le service à la clientèle, sur les activités des conseillers, sur les contrats et les comptes de placements existants, ni sur les produits disponibles actuellement.

Cette intégration n'aura aucun effet sur sa filiale de placements McLean Budden.

La Financière Sun Life, qui a été constituée en 1865, offre des produits dans les domaines de l'assurance et de la constitution de patrimoine.

Avec ses partenaires, l'entreprise a des activités au Canada, aux États-Unis, au Royaume-Uni, en Irlande, à Hong Kong, aux Philippines, au Japon, en Indonésie, en Inde, en Chine et aux Bermudes.

Au 31 décembre 2006, l'actif total géré des compagnies du groupe Financière Sun Life s'élevait à plus de 436 milliards \$ CAN.

ÉLECTIONS 2007: LES RÉSULTATS

VOYEZ TOUTES LES RÉACTIONS
EN ESTRIE À 12h10 et à 18h

LE TÉLÉJOURNAL / ESTRIE

AVEC RÉJEAN BLAIS

WWW.RADIO-CANADA.CA/ESTRIE



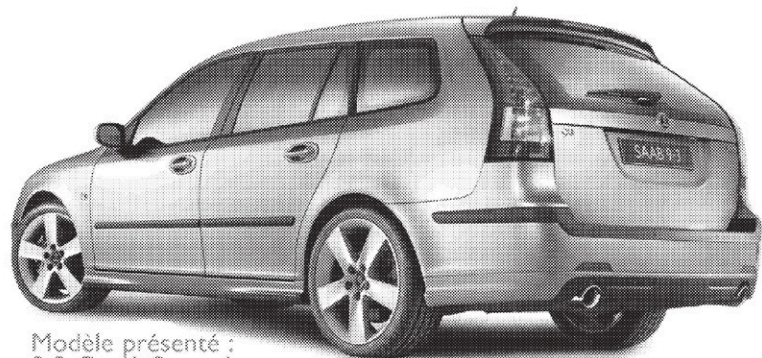
RADIO-CANADA
INFORMATION



saabcanada.com

Où l'ingéniosité suédoise prend son essor.

Prenez votre envol avec un véhicule aux gènes de jet.
Faites l'essai d'une Saab 2007 dès aujourd'hui !



Modèle présenté :
9-3 CombiSport Aero

Parée à décoller avec son moteur turbo

93 CombiSport 2007 de Saab

Prix d'achat	Louez pour	Taux de location
36 635 \$*	409 \$ [†] /mois pour 48 mois comptant de 3 515 \$	1,75 % [†]



Modèle présenté :
9-3 berline sport Aero

La plus sécuritaire de sa catégorie

93 berline sport 2007 de Saab

Prix d'achat	Louez pour	Taux de location
35 135 \$*	389 \$ [†] /mois pour 48 mois comptant de 3 505 \$	1,75 % [†]



Également offerte
en version 9-5 CombiSport

Au design innovateur pour aller plus haut

95 berline 2007 de Saab

Prix d'achat	Louez pour	Taux de location
46 940 \$*	489 \$ [†] /mois pour 48 mois comptant de 4 725 \$	2,5 % [†]



Modèle présenté :V8

Ou prenez les commandes de l'ultime VUS

97X VUS 2007 de Saab

Prix d'achat	Louez pour	Taux de location
49 135 \$*	519 \$ [†] /mois pour 48 mois comptant de 5 340 \$	2,5 % [†]

**INSURANCE INSTITUTE
FOR HIGHWAY SAFETY**

La 9-3 berline sport nommée
Meilleur choix IISH – prix Or^y
pour la deuxième année consécutive.

Une protection de haut niveau : tous les modèles 2007
sont couverts par une garantie de 5 ans ou 160 000 km
sur le groupe propulseur.^o



SAAB

SHERBROOKE

4880, boul. Bourque
SHERBROOKE
819 823-1400



La motoneige réinventée

MARIE-FRANCE-LOU LEMAY

VALCOURT — Émule moderne de Joseph-Armand Bombardier, Patrick Labrecque fabrique de toutes pièces des motoneiges inusitées. Il suffit d'un moteur de scooter, d'un guidon de vélo, de lumières d'automobile, de quelques pièces de motoneige et de beaucoup, beaucoup de patience.

En compagnie de son frère jumeau Éric — « lui aussi un patenteux » —, Patrick Labrecque bricole depuis plusieurs années des engins qui attirent bien des regards.

« C'est pour le trip de créer et de faire travailler l'imagination, dit-il. On fait n'importe quoi avec rien. C'est pour le plaisir et par défi, pour voir jusqu'où on peut aller. C'est un passe-temps, notre passion. »

Le duo construit des bolides pour les présenter à la parade de motoneiges du Grand Prix Ski-Doo de Valcourt. L'événement a lieu chaque année au mois de février. « On aime voir les réactions que les gens ont en voyant les machines. Le monde filmait, c'est hors du commun », explique Patrick Labrecque, chargé de projet chez Dalkotech, une entreprise qui se spécialise dans la production de pièces mécano-soudées.

Tous les temps libres des jumeaux sont consacrés à la fabrication de ces engins. « Les soirs et les fins de semaine, poursuit-il. Quand les enfants étaient couchés. Pour une fois, j'étais content de ne pas avoir de blonde! »

Les deux modèles construits pour le plus récent Grand Prix ont nécessité trois mois de travail



LA VOIX DE L'EST, STÉPHANE CHAMPAGNE

Avec son frère, Patrick Labrecque fabrique de toutes pièces des motoneiges inusitées.

de la part des deux hommes.

Le croquis de l'un d'eux a été dessiné sur un coin de table à 23 h alors que Patrick Labrecque était incapable de dormir. Ensuite, les frères l'ont modifié au gré de leur inspiration. Et sont partis à la recherche de pièce pour le réaliser en trois dimensions.

Mon père ce modèle

L'intérêt pour le « taponnage », comme il dit, vient de leur père, Réal Labrecque. Alors qu'Éric et Patrick étaient enfants, il leur fabriquait des go-karts et des motoneiges chromées.

Ce dernier possède un commerce de pièces de motoneige à Valcourt « où on peut tout utiliser pour fabriquer nos objets », dit Patrick Labrecque.

Lors de la fabrication des bolides, ils ramassent les pièces çà et là. Avec essais et erreurs, ils les placent au bon endroit.

À la fin, lorsque le résultat final les satisfait, ils font des essais routiers avec leur engin. « Si le frein lâche, on tombe à terre, dit-il en riant. Si ça ne fonctionne pas du tout, on le démanche. »

Le duo a des racines d'inventeur plus profondes. L'arrière-grand-mère d'Éric et Patrick Labrecque est la tante du célèbre inventeur, Joseph-Armand Bombardier.

À la prochaine fois

Après avoir paradé lors du Grand Prix, les deux frères usent ensuite leurs véhicules jusqu'à ce qu'ils ne fonctionnent plus ou les entreposent dans un hangar appartenant à leur père. Ils récupèrent ensuite les morceaux en bon état. Le duo mijote déjà son projet pour la prochaine parade. « Mais on ne veut pas en parler tout de suite. »

Il faudra patienter jusqu'en février 2008... (La Voix de l'Est)

L'ÉVÉNEMENT
L'ESSAYER C'EST L'ADORER

SX4 2007



19 995\$*

0%

TRACTION INTÉGRALE
Moteur 4 cylindres, 2,0 litres / Six coussins gonflables de série
Freins ABS avec assistance au freinage
Consommation*: Ville - 9,2 L/100 km; Route - 6,9 L/100 km

GRAND VITARA 2007



299\$**

0%

GAGNANT DU PRIX « CLÉ D'OR »
DANS LA CATÉGORIE DES VUS COMPACTS, DÉCERNÉ PAR L'ANNUAL DE L'AUTOMOBILE 2007
GAGNANT 2007 DU PRIX « MEILLEUR ACHAT »
DANS LA CATÉGORIE DES VUS COMPACTS, DÉCERNÉ PAR LE GUIDE DU CONSOMMATEUR AUTOMOBILE

XL7 2007



379\$**

0%

FINALISTE AU PRIX DE L'AJAC CATÉGORIE MEILLEUR VUS (35 000\$ / 60 000\$)

SHERBROOKE SUZUKI

Un mode de vie!

VENTES : 819 340-1200
SERVICE : 819 340-1202

La vitesse réduite de 80 à 70 à Nantes



LA TRIBUNE, RONALD MARTEL

Les nouveaux panneaux de limite de vitesse sont finalement apparus, ces jours-ci, sur un tronçon de la route 161, qui est aussi la rue Laval-Nord sur le territoire de la Municipalité de Nantes, à l'entrée principale de Lac-Mégantic. Cela à la demande même d'un groupe de citoyens, mais qui sont encore déçus, car ils avaient demandé de baisser la vitesse de 80 à 50 km/heure. Le ministère des Transports ne leur a concédé qu'une baisse de la limite à 70 km/heure seulement, ce qui a été refusé officiellement par la municipalité de Nantes, par voie de résolution.

Annonces classées

Pour placer
une annonce classée
819 564-2222

Sans frais **1 800 567-6955**

Du lundi au vendredi de 8h30 à 16h30



DUO PLUS

(pour un temps limité)

Une portée sans égal avec
250 000 copies de votre annonce!
Une semaine complète dans
La Tribune et La Nouvelle
à **50 % DE RABAIS**

Cette promotion est réservée aux particuliers. Aucun changement ne peut être apporté à l'annonce en cours de publication. On peut annuler après la première parution, cependant la facturation s'établira obligatoirement pour le nombre de jours de parution demandé lors de la réservation.

PLUS DE **119 900 LECTEURS PAR JOUR!**

La Tribune et La Nouvelle 1950, rue Roy, Sherbrooke (Québec) J1K 2X8



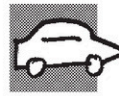
IMMOBILIER / ACHAT, VENTE, ÉCHANGE, LOCATION
Rubriques 2 à 82



LOISIRS
Rubriques 140 à 144



MARCHANDISES
Rubriques 160 à 246



VÉHICULES AUTOMOBILES ET RÉCRÉATIFS
Rubriques 100 à 132



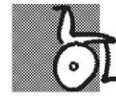
EMPLOIS
Rubriques 150 à 152



SERVICES PERSONNELS ET SERVICES DIVERS
Rubriques 260 à 320



FINANCES
Rubriques 330 à 340



SOINS DE SANTÉ
Rubriques 348 à 356

Cvendu.ca^{MC}

C Facile C Rapide C Nouveau

Le site des petites annonces de **La Tribune**

1 CABANE À SUCRE

1 CABANE À SUCRE

Annoncez-vous dans notre rubrique « Cabanes à sucre » les jeudis, vendredis et samedis.

Informez-vous:
819 569-2222

UNE PROMOTION alléchante...
La Tribune

2 PROPRIÉTÉS, BUNGALOWS

TRÈS BEAU BUNGALOW, construction 2006, avec armoires en érable et plancher de bois dur, 3 c.c., 2 s. bains, beaucoup de luminosité sur les 2 niveaux et un grand patio. **RENÉ FAVREAU**, agent imm. affilié Royal LePage Avantage 819-562-6000.

6 PROPRIÉTÉS À REVENUS

DUPLEX COMMERCIAL 1er étage 4½ + sous-sol fini, 2e étage, 5½ avec solarium, garage 2 portes 2 étages + services, chauffé, + entrée 200 amp., 1536 rue King Est, 185 000\$, tous libres 1er juillet. **819-821-1330.**

6 PROPRIÉTÉS À REVENUS

ALEXANDRE - ÉDIFICE COMMERCIAL Commerce rez-de-chaussée, bureau 2e, en bas de l'évaluation municipale. Jour 819-569-9725 / Soir 819-563-5351.

NORD DUPLEX 1x4½ avec garage, 1x6½ avec garage, beau terrain, 174 000\$. 819-566-4839.

8 CONDOMINIUMS À VENDRE

SUCCESSION Jardins Condonia, rue Vimy, 5e étage, 973 pi car, orientation SUD. Faites vite! **Odette Dutil**, agent immobilier agréé, 819-346-4444 poste 222.

SUPERBE CONDO 5½ Dans un petit paradis en ville, à 4 min. du CHUS, pl. chauffant, armoires en bois jusqu'au plafond, foyer au gaz, salle de réception avec cuisine, spa, sauna, billard, exercices, piscine creusée chauffée. Évaluation 212 000\$. Faites une offre, vendeur motivé. **819 821-4035**

2 PROPRIÉTÉS, BUNGALOWS

4 ACRES BOISÉS, maison 2005, 4 c.c., 2 s.b., pl. b. f., hangar 20x20, 2 lacs artificiels, 2 min. autoroute, 5 min. CHUS, 249 000\$. 819 562-0435 agent s'abstenir

ACCES AU LAC, 2 c.c., à la limite du parc Orford et des sentiers de l'Estrie, 85,000\$. Tél: 450 532-4403.

★ **À JOHNVILLE, MAISON CAMPAGNE** ★ terrain + 2 acres, 5 c.c., garage triple 24 x 30 pi. avec atelier au sous-sol, arbres matures, piscine h.t., 149 900\$ très nég. Faites une offre! Tél.: 819 835-5733.

À STANSTEAD Maison unifamiliale, 8½ pces, 4 c.c., s.-sol fini, chambre froide, poêle comb. lente, cheminée neuve, four encastré, plaque chauffante, comptoir granit, bain tourbillon, grand terrain, garage, asphalte, paysagement mature, grand patio, près commodités. Faut voir! **819-571-1623.**

BUNGALOW COMMERCIAL 1546 rue King Est, 4 ½ pces avec sous-sol fini, garage, 95 000\$, **819-821-1330.**

FACE AU PARC, secteur de choix, 4 c.c., planchers bois franc, 2 salles de bains Près autobus et école. **GUY LALONDE**, agent immob. agréé, Groupe Sutton courtier, 819-847-3400, 819-823-7474.

MAISON, 3 C.C., dont une 14x24, salle à manger, cuisine, salon, atelier 14x24, garage 22x24, rénovée à 80%. 105 000\$ nég. Bury. Info.: 819-872-3883 / 679-0698

MAISON À VENDRE 4753 ROUTE 112, Ascot Corner avec terrain commercial de plus d'un acre, garage double, atelier de 28 X 30, superbe aménagement paysager, piscine, patio, beaucoup de boiseries, faut voir! 265 000\$. 819-823-8720.

NORD, résidence impeccable, 9 pces, aires ouvertes, rénovée, bois franc, foyer. Garage attaché, abri d'auto, terrain privé 10 900 pi car. **IMMEUBLE DIANE RICARD**, 819-564-1492

2 PROPRIÉTÉS, BUNGALOWS

NORD, secteur Hélène-Boullé. Charmant cottage, 4 c.c. (poss. de 5), foyer brique. Grand terrain, piscine creusée. À pied de l'école. Sia 066352. www.manonlabelle.com agent immobilier agréé, La Capitale Estrie, 819-868-3841

ROCK FOREST, bungalow impeccable, sur terrain de 30 400 pi car avec arbres matures. Portes, fenêtres et toiture changées. 3 c.c., bureau, salle à manger distincte. **SERGE RIENDEAU**, agent imm. aff., Century 21 Préférence ctr, 819-348-6444

SCOTSTOWN, cachet centenaire, 4 c.c. 69 900\$ nég. Faites une offre. Sia 065395 **DUPLEX**, Cookshire. 109 000\$. Très propre, idéal pour proprio occ. Sia 066484

À 20 MINUTES de Sherbrooke. La voici, votre première maison de campagne, à prix modique. 117 500\$ nég. Sia 066182

COOKSHIRE, maison const. 1992, avec 6 c.c. Nouveau prix. 159 900\$. Sia 067037

BURY, 26 acres avec maison neuve, 2 c.c. 199 000\$ nég. Sia 066022

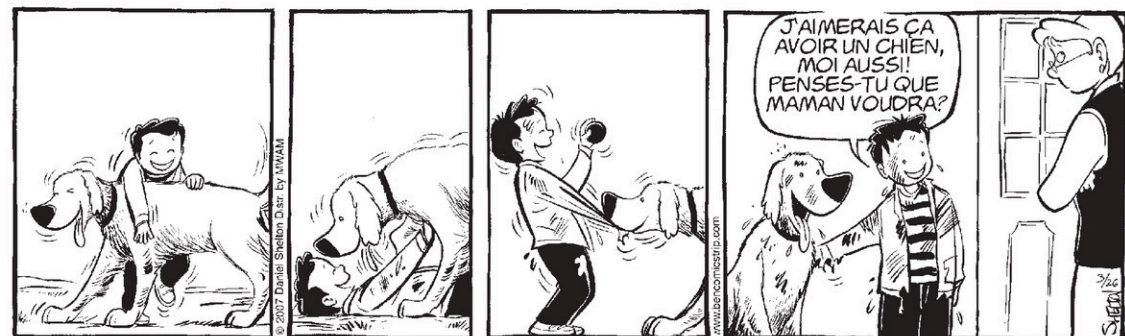
REPRISE DE FINANCE. Domaine à couper le souffle, avec 19 acres. Tout y est! 255 000\$. Sia 067062

NOUVEAU, duplex à Cookshire, 1 x 4½, 1 x 2½. 69 900\$. **YVAN SHANK**, agent imm. affilié, Groupe Sutton de l'Estrie ctr, 819-345-6707.

ST-ÉLIE D'ORFORD const. 2004, bungalow 34 X 34, pl. bois fr. et céramique, 3 c.c., échangeur d'air et asp. central. Près de tous les services. 149 900\$. 819-563-4259

ST-MARTYRS CANADIENS. Bung. 3 c.c., plancher flottant, plusieurs rénos majeures effectuées. À 5 min. du lac Nicolet. La campagne près de la ville. Moins cher qu'un loyer. Prix de possession rapide: 59 900\$ nég. **MIREILLE VANIER**, agent imm. affilié, 819-566-9322. Imm. Royal Enr., courtier immob. agréé.

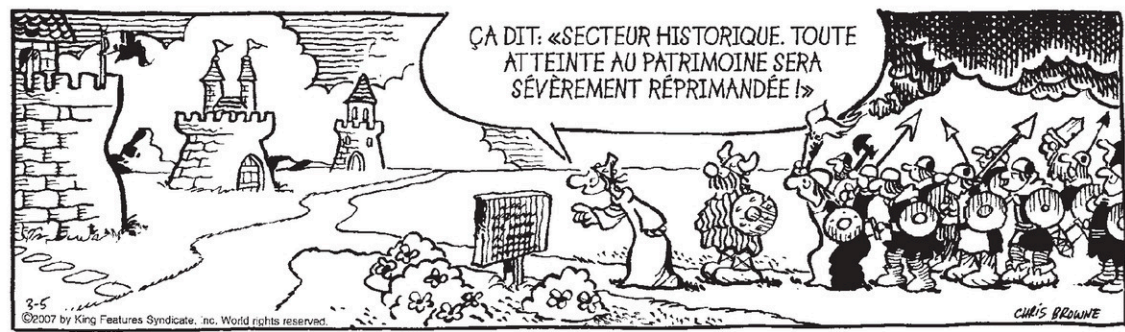
Ben



Blondinette



Hagar l'horrible



8 CONDOMINIUMS À VENDRE

TERRASSES DU GOLF, PHASE II. 9^e étage, 1113 pi car, orientation sud-ouest. À voir absolument! **Odette Dutil, agent immobilier agréé, 819-346-4444 poste 222.**

VUE PANORAMIQUE. 12 condos, 4½, 5½ ou 6½ ave cfoyer, planchers et armoires bois, foyer, plafonds 9 pi. Très grands, 1560 pi car + balcon 10 x 24. Prêts pour le 15 mai. **GUY LALONDE, agent immob. agréé, Groupe Sutton courtier, 819-847-3400, 819-823-7474.**

10 MAISONS DE CAMPAGNE

★ **SAINT SÉBASTIEN DE FRONTENAC** ★ maison ancestrale, tout simplement magnifique, cachet d'antan, pl. d'origine, ext. bardeaux, 2 étages + s.-sol, grand garage, puits artésien, coin très paisible, 95 000\$. Tél.: 819-652-2621.

WESTBURY, bung, à la campagne, sur dalle de béton. 3 c.c., garage attaché, const. 1996, terrain 55 000 pi car. Idéal première maison. **SERGE RIENDEAU, agent imm. aff., Century 21 Préférence ctr, 819-348-6444**

12 MAISONS MOBILES

★ **À ST-ÉLIE, 14x65, 2 C.C.** ★ poêle bois: 48 000\$. Tél.: 819-573-2781.

16 CHALETS À VENDRE

ROCK FOREST, chalet pour bricoleur, 4 saisons, à rénover, piscine hors-terre. Situé au bord de la rivière Magog. Saisissez cette opportunité pour avoir le plaisir du bord de l'eau. Sia 065014. **MIREILLE VANIER, agent imm. affilié, 819-566-9322.** Imm. Royal Enr., courtier immob. agréé.

20 TERRES, TERRAINS

DÉVELOPPEMENT DE PRESTIGE

Ascot Corner, 2 minutes de l'autoroute 10 et du CHUS, terrain 1½ acre, boisé, érablière. Info.: **819-562-6448**

ÉRABLIÈRE 53 ACRES avec équipement, 9000 entailles. Bon quota. **NICOLE GAGNON, agent imm. agréé Groupe Sutton CTR 819-822-6231.**

TERRAIN 100X130', sur rue Yamaska, St-Élie, vue panoramique, arbres matures, poss. de bâtir la maison, reste 4 ans travaux publics à payer. nfo.: 819-678-5936

★ **TERRAIN 90X210, RUE CHENIER** ★ Ascot Corner, avec égoûts, prêt à construire, 19 500\$. Tél.: 819-563-1900 laisser mess.

Tout près **CHUS Hôtel-Dieu** 100 terr. zonés 1-2-3 ou 4 log. Eau, égoût, asphalte payés. Belle vue. 24 000\$ et + Prop. 819-569-7754

TRÈS BEAU TERRAIN BOISÉ 165. X 200 pi. canton Magog, Ch. Lapalme, prêt à bâtir, pas de travaux perm. 19 500\$. 819-563-9172

22 FERMES

FERMETTE 120 ACRES, 15 min. de Sherbrooke. Bung. 24 x 44, piscine h.t., grand garage, petite écurie. 2 c.c., salle à manger, cuisine et salon à aires ouvertes. Vendeur motivé. **SERGE RIENDEAU, agent imm. aff., Century 21 Préférence ctr, 819-348-6444**

FERMETTE 7 acres dont 50% boisé mature. Bâtiments pour chevaux, petits animaux. À 10 min. de Sherbrooke. **GUY LALONDE, agent immob. agréé, Groupe Sutton courtier, 819-847-3400, 819-823-7474.**

FERMETTE BOISÉE 162,8 acres + 10 acres de pacage, poss. érablière 2000 entailles, cabane à sucre en construction, maison 3 c.c. **NICOLE GAGNON, agent imm. agréé Groupe Sutton CTR 819-822-6231.**

26 COMMERCES À VENDRE

FONDS DE COMMERCE à vendre, établi depuis 8 ans dans le domaine de la santé. Inclus: inventaire, équipement de bureau, liste de clients, noms et numéros de téléphone. Excellente réputation. Pour de plus amples informations, nous contacter par courriel: cmmsherbrooke@hotmail.com

★ **PIZZERIA 2 POUR 1** ★ à vendre, toute équipée, clientèle déjà établie. Tél.: 819-829-1111.

42 APPART. ARRONDISSEMENT DE FLEURIMONT

0. PROB 687 **GOUPIL** 1½, neuf, meublé moderne, tout inclus. Tél.: 819 563-6204.

DISPONIBLE JUILLET 2007 **Villa des Rivières** PHASE 1 Ascenseur - Sécurité - Caméra

App. neufs en location
3 ½ • 4 ½
819 590-4041 • 819 345-0584
95 Felix-Hubert (via le boul. St-François)

42 APPART. ARRONDISSEMENT DE FLEURIMONT

★ **1½ - 8 MIN. À PIED DU CÉGEP.** ★ ch., eau ch, pl. bois franc, poss. poêle et frigo, imm. en béton, 345\$/ms. 819 678-3654.

3, 3½ TOUT COMPRIS à partir de 375\$, 13e Avenue Nord, livres juillet. Tél.: **819-566-0956**

3½-4½-5½ pour juillet, ch., eau ch., **975 La-combe.** 819-569-3688 et **1010 Papineau** 819-566-7917.

3½-4½ APP. CONDO
Neuf, Villa des Rivières. Disp. 1er juillet. Tél.: 819-580-4041

3½ JUILLET
Centre-ville, semi-meublé, eau chaude, buanderie, ascenseur. 819-348-8936.

3½ RUE DES IMMORTELLLES style condo, pas tapis, syst. ventilation, remise ext., pas d'animaux, 1er étage + balcon, libre 1er juin, 565\$/mois, rez-de-chaussée + patio, libre 1er juillet, réf. exigées. 819-348-9070.

4 PCES - 1050 CONSEIL
Grand 4 pces au niveau du sol, plancher bois flottant, balcon, lumineux. Près des services. Libre maintenant. 520\$/ mois. Location: 819-569-8437.

★ **4½, 7½ NEUFS** ★
Libres 1er mai, 1er juin. Tél.: 819 563-9732.

4½, COIN 7e et KING Rien d'inclus, entrée lav.-séch., plancher bois franc. Près de tout. 525\$/mois. Libre 1er mai. 819-569-9251 poste 237, pagette 819-573-2162.

4½ GRANDS LUXUEUX 459, 10e avenue Nord, construction neuve, style condo. Vue splendide. Prêts pour juillet. 819-993-9003.

4½ PCES, Libre 1er juillet, 215, 18e avenue nord. Rue sans issue, vue et tranquillité. Chauffé, eau chaude. 819-564-3085

56 KING EST 3½ tranquille, près tout, pl. fl, électros, walk-in c.c., eau ch. incl., élect. non-inclus, 335\$, 1er juillet. 819 346-8985, ap. 16h, week-end, 819 212-3029

56 KING EST gr. 2½ style loft, cuisine et s.b. fermées, tranquille, près tout, électros pl. fl., eau ch., élect. non-inclus, 310\$. 1er juillet. 819 346-8985, ap. 16h, 819 212-3029

5 PCES et CHAMBRES FACE CEGEP
Grands appartements de 5 pces ainsi que plusieurs chambres pour étudiants à louer. Appartements : 648\$. Chambre : 232\$. Location 819-346-3017.

5½ CHAUFFÉ Eau ch., entrée lav.-séch., près services autobus, libre 1er avril, 1er juillet. Références exigées. 819-846-3233.

★ **875 PL. DESORMEAUX, 3½, 4½** ★
ch. eau ch., libre 1er juillet. 819-620-2171.

★ **8 MIN. À PIED DU CÉGEP.** 4½ ★
ch., eau ch, pl. bois franc, poss. poêle et frigo, imm. en béton, 575\$/ms. 819 678-3654.

À 2 MIN. DU CEGEP

3½ tout inclus, neuf. 5½ près du CHUS, condo. 819-346-2732

IMMEUBLE TRANQUILLE DANS L'EST
865 Walsh, 3½ libre 1er juillet, chauffé, eau chaude. 819 823-0170 ou 819 820-6963

MAISON DE VILLE

Secteur recherché, tranquille, garage individuel, foyer salon, 2 c.c., + espace bureau: 765\$/mois. Libre 1er juillet 2007. Info.: **514-216-9792**

44 APPART. ARRONDISSEMENT DE LENNOXVILLE

3½, 4½, 5½ NEUFS, style condo. Disponibles pour avril, mai, juin. Entrée privée, planchers céramique et bois flottant, modernes. Pour visite, rendez-vous au 102 Oxford. Venez faire votre choix. 819-569-4977, 819-821-0770.

4½ BOIS FRANC tranquille, idéal couple âgé ou pers. seule, libre imm., 430\$, stationnements. 819 864-7223, 819 562-6525.

5½ NEUF, entrée privée, style condo. Situé au 102 Oxford, Lennox. 819-569-4977.

46 APPART. ARRONDISSEMENT MONT-BELLEVUE

1775 GRANDS-MONTS
2½, 4½, chauffés, éclairés. 565-2946

1800 GRANDS-MONTS
3½, 4, chauffé, éclairé. 819-829-1625

1930 GRANDS-MONTS
3½, 4½, chauffés, éclairés. 819-823-9417

1er CHOIX. Tranquillité et propreté assurés. Grands 3½ (1er mai), 4½ (1er juillet), 5½ (1er août). Règlements stricts, insonorisés. Près des services. Pas d'animaux. 819-823-5453.

★ **1 GRAND 4½ - IMPECCABLE** ★
endroit propre et tranquille, insonorisé, boisé. Idéal pour retraités. 819-823-1698.

245 GALT OUEST

4½, immeuble récent. Concierge. Libre juillet. 819-348-1054, 819-846-4826.

★ **2 GRAND 4½** ★

pl. fl., vue et tranquillité, école et services à proximité, locker, 500 à 520\$. 819-345-3170

2½, 3½, 4½, 5½

secteur universitaire, libres mai, juin ou juillet. 819-580-1222 Élias

3½, 4½, 5½, près du Mt Bellevue. Pour ceux qui cherchent la tranquillité, un domaine paisible et enchanteur. Sécurité assurée, concierge, bus. **819-566-8328**

46 APPART. ARRONDISSEMENT MONT-BELLEVUE

3½, 4½ QUARTIER UNIVERSITAIRE chauffés, eau chaude. Livres avril. 819-563-2356, 819-562-0885.

3½, SEMI MEUBLÉ (4 électros)
Inclus : aspirateur cent., échange d'air avec contrôle, entrée privée, "locker", imm. 4 logs, 404\$/mois. Info.: 819-821-9116

4½ - 915 VEILLEUX - 1er JUILLET. Chauffé, eau chaude, 1 stat., imm. de 8 log. Jour 819-566-1745, soir: 819-679-5053.

★ **5½ - 1er JUILLET** ★
non fum., ch. éclairé, eau ch., 570\$. Tél.: 819-823-1145.

944 THIBEAULT, GRAND 3½, 1er étage, remise intérieure. Tout inclus, disponible 1er avril. 819-569-6949.

★ **APP. RODRIGUE, 3½ - 4½** ★
Chauffés, eau chaude, meublés ou non. Près parc, épicerie, église. Tranquille. Tél.: **819 565-5240**

APPARTEMENTS GALT 4½ libre imm. + 1er juillet. 5½ libre 1er août, 2705 Galt Ouest. 819-565-2145.

★ **BEAU GRAND 4½ CHAUFFÉ** ★
eau chaude, rue Jougues. 540 \$. 1½ tout meublé. 819 346-5507.

CENTRE-VILLE

1½, 3½, 4½, 5½, 260\$ à 475\$. 2½, 4½, 5½, tout compris, balcon, ascenseur, 365\$, 525\$, 660\$. Livres juillet. 819-563-3577.

CONCORDE PLUS 40 boul. St-François nord, édifice de prestige en béton, grands 3½ et 4½, idéal pers. retraitées. Très sécuritaire, ascenseur, bain tourbillon. Livres 1er mai et juillet. Concierge 819-565-4126, bureau 819-562-0885.

DUFFERIN, 6½ libre avril. 850\$ chauffé, eau chaude. Aussi différentes grandeurs et secteurs pour les mois d'avril, mai, juin et juillet. Ball, Short, Bryant, Fédéral, King, Kennedy, Well., Prospect. 819-820-2286. www.distributionsmatinales.com

PLAZA KING 2½, 3½ meublés ou non, sécuritaires, libres 1er mai et juillet. Prix à partir de 350\$. 819-562-0885.

RUE CAMIRAND, 4½, 5½ Livres juin - juillet. Tél.: 819 563-9732.

48 APPART. ARRONDISSEMENT ROCK FOREST, ST-ÉLIE, DEAUVILLE

4½, 5270 GASPÉ demi sous-sol, porte patio, eau chaude fournie, 495\$. Disponible pour le 1er mai. 819 564-6836

★ **4½ DE AVRIL À SEPTEMBRE** ★
2007, 545\$/mois ch. eau ch., piscine ext., bus 18. Mélissa: 819-562-3036.

4½ NEUF DANS 6 LOG., style condo, belle vue, grand terrain, balcon, remise, 2 stat., rue sans issue, tranquille, idéal retraités. 665\$. Libre juillet. 819 566-8730, 571-4510.

4½ RUE GASPÉ eau chaude, 3e étage, grande salle de bain, balcon, insonorisé, 500\$/mois, libre juil. 819-829-9937.

50 APPART. ARRONDISSEMENT JACQUES-CARTIER

1er JUILLET - 4½ rue SAVIO. Magnifique vue, entrées laveuse-séch. et lave-vaisselle. Refait à neuf, immeuble tranquille de 12 log., sécuritaire. 590\$ rien d'inclus. Pas d'animaux. 819-823-5453.

1½ - 3½ - 4½ - 5½

JOUR 819-566-6778

SOIR ET WEEK-END : 819-574-7785
LOGEMENTS LAURÉAT RICHARD

3460 rue MIMI-SHEA, grand 4½ style condo, aires ouvertes. 700\$/m. Libre 1er mai. **2803 rue DUSSAULT,** beau 5½, 2 c.c. + bureau. 710\$/mois. 819-578-8188

3½, 4½, 5½
App. Pl. McGregor. Eau chaude, piscine. Meublé si désiré. 745 McGregor, 819-679-5058.

3½, AIR CLIMATISÉ INCLUS style condo, aires ouvertes, près Carrefour, mi-juin. Tél. : 819-823-9618.

3½ - 4½ - 5½, 615 MCGREGOR
immeuble propre et tranquille, libres immédiatement et 1er juillet. 819 437-8088.

3½ RUE DE VIMY grand, cachet ancien, pl. b. f., ch., eau ch., libre 1er avril, 509\$/mois. 819-345-3067; 819-564-1718.

★ **4½ - 2575 LAURENTIE** ★
chauffé, eau chaude, face au parc, libre 1er avril, 545\$/mois. 819-563-9137.

4½ - 5½ APP. PLACE ANNIE
Chauffé, eau ch., piscine, 670 McGregor. **819-563-4809**

4½ 630\$ juil., tranq., patio + terrasse, puits lum., céram./flottant, près services, garage int. + tempo, rangement, pas animaux, non-fum. **4½ 620\$,** juil., tranq., céram./flottant, patio + cour, foyer, près services, stat., pas animaux, non-fum. Prop. occ. 819-563-0482

4½ DANS 6 LOG. style condo, pl. bois et céramique, 1er juillet, 645\$/mois non ch., non écl., 819-821-0160; 819-823-2593

★ **4½ ET 6½ AVEC S.-SOL FINI** ★
rue Victoria ,ch. eau ch., entrée lav.-séch., 495\$ et 675\$. Tél.: 819-570-7573.

4½ GRAND const. 1998, 2442, Hertel, 550\$/mois, libre 1er juillet. 819-578-5605.

4½ STYLE CONDO plancher bois, stat. privé, 416 Des Erables, emplacement exclusif. Juillet. 660\$. 819 823-6181.

50 APPART. ARRONDISSEMENT JACQUES-CARTIER

APP. LE BEAU GÎTE
655 McGregor
4½, chauffé, eau chaude. Libre 1er juillet
819-823-9916, 819-823-6209

APP. STYLE CONDO
4½, juillet, 2630, rue Prospect; 105 et 135, Candiac (1 mois gratuit). 819 437-8088.

APPARTEMENT STYLE CONDO
Grand 4½ (2003), 2570 Prospect, entrée indépendante, grande s. bain, balcon, rangement int./ext., 687\$. **819 569-0107.**

BEAU GRAND 5½ au 4e étage, ch., eau ch., piscine ext., près services : 663\$/mois. Bail 13 mois. Libre 1er juin. **819-791-0708.**

GRAND 3½, style loft, piscine int., gym, bronzage, 694\$. Libre 1er mai. Cell.: 819-572-9244

LUNIK - 1½-2½-3½-4½-5½
165 CANDIAC
JOUR 819-566-6778
SOIR ET FIN SEM. 819-574-7785

McGREGOR, superbe 4½ au 1er étage, dans quadruplex près Carrefour. 2 stat. Libre juillet. 575\$ rien d'inclus. 819-864-0365.

56 APPARTEMENTS AUTRES

3½, 2E ÉTAGE, chauffé, éclairé, semi-meublé, propre, plancher flottant, place tranquille, Richmond, 350\$/mois, disponible immédiatement. 819-826-5941 poste 221

EAST ANGUS grand 4½, chauffé, éclairé, eau chaude, garage, libre avril, 650\$/mois. Tél.: 819-570-0181.

58 MAISONS À LOUER

HAUT de MAISON au BORD RIVIÈRE 3 c.c., gr. terrain, balcon, 5 min. du Carrefour: 750\$ rien d'inclus. Libre imm. 819-564-1896

MAISON 7 PCES A LOUER 4 c.c., libre imm., 650\$/mois rien d'inclus, Boul. Bourque. Tél: 819 564-7084.

★ **MAISON DE CAMPAGNE** ★
région Cowansville (4½), beau site, poss. meublée, libre mai 2007. 450-263-2162.

60 APPARTEMENTS MAISONS À PARTAGER

REFUSER UN LOGEMENT À QUELQU'UN À CAUSE DE SON ÂGE, RACE, SEXE, HANDICAP, RELIGION, COULEUR, ÉTAT CIVIL, CONDITION SOCIALE OU ORIENTATION SEXUELLE, EST UNE ATTEINTE AUX DROITS ET LIBERTÉS DE LA PERSONNE.

64 CONDOMINIUMS À LOUER

PENTHOUSE NEUF, villadesrivieres.com
Ascenseur, sécurité caméra, 1150 pi car, 2 balcons. Disponible juillet. 819-580-4041, 819-345-0584.

SUPERBE CONDO 5½ Dans un petit paradis en ville, à 4 min. du CHUS, pl. chauffant, armoires en bois jusqu'au plafond, foyer au gaz, salle de réception avec cuisine, spa, sauna, billard, exercices, piscine creusée chauffée. 1200\$/mois. **819 821-4035**

66 CHAMBRES À LOUER

CHAMBRES À LOUER
Près des services. Livres immédiatement. Tél. : **819 349-4902**

72 RÉSIDENCES RETRAITÉS

EST, PRÈS HÔPITALX
Résidence pour retraités baignée, surveillance 24h. **819-563-2307, 819-348-9318**

74 CHALETS À LOUER

STONEHAM, chalets, maisons, condos, 1 à 6 chambres, 2 à 23 personnes, foyer, spa. **www.chaletsalpins.ca 866-882-4888**

78 LOCAUX À LOUER OU PARTAGER

A LOUER, LOCAL COMMERCIAL 3 portes de garage et grand stat., au 6997 Ch. de St-Élie, chauffage non-inclus, 800\$/mois + taxes. 819 563-4151, 819 347-5746.

À PRIX ABORDABLE Arrond. Rock Forest. Bureaux, idéal pour comptable, courtier, etc. Avec salle de conférence, coin repas, stat. Libre imm. 819-571-9995, 819-822-0711.

BUREAUX À LOUER, 500 à 8000 pi car. **Gestion Gaston Lavoie, 819-566-8220**

ENTREPÔT À LOUER. 10 000 à 150 000 pi car, prix très compétitifs. Tél. 819-566-8866 poste 213. michell@aqpinc.com

★ **LOCAL INDUSTRIEL** ★
28x40, situé parc industriel est de Sherbrooke, libre imméd. 819-564-2171.

Votre horoscope

du 21 MARS au 20 AVRIL
 Étape plus complexe, mais il y a de ces choses que vous ne pouvez ni deviner, ni supposer. Il est donc primordial de poser des questions et de rechercher de l'information détaillée avant de faire un choix définitif. La crainte de déranger les autres ne devrait pas nuire au bon déroulement de vos affaires. Et puis, il y a des gens qui se feront un plaisir de se rendre utiles.

du 21 AVRIL au 20 MAI
 Tant sur le plan personnel que dans le domaine professionnel, on peut vous faire des offres qui seront difficiles à refuser. Et bien qu'il soit parfois désagréable de devoir exprimer un refus, ne passez pas par quatre chemins. Expliquez aimablement, mais franchement, votre pensée face à telle ou telle proposition. Et ne vous tenez pas responsable de la réaction d'autrui. Vénus est de votre côté...

du 21 MAI au 21 JUIN
 Tout est question de priorité. Il est possible de disposer de plus de temps en débarrassant votre horaire des choses qui ne sont pas d'importance capitale. Mars en Verseau vous donne la détermination nécessaire pour réorganiser votre emploi du temps avec une grande efficacité. Peu importe combien vous aimez vos proches, vous demeurez la personne la plus importante dans votre vie.

du 22 JUIN au 22 JUILLET
 Alors que la Lune termine sa visite mensuelle en Cancer, les nouvelles rencontres peuvent être particulièrement stimulantes. Évitez toutefois de divulguer trop d'informations personnelles lors d'un entretien. Un discours égocentrique ne fait jamais bonne impression. Démontrez plutôt de l'intérêt envers l'autre. D'ailleurs, un peu de mystère ne fera qu'intensifier votre attrait.

du 23 JUILLET au 23 AOÛT
 La Lune arrivera dans votre Signe en après-midi, permettant aux situations et aux événements de concorder parfaitement. Par exemple, vous pourriez avoir l'occasion de faire d'une pierre deux coups. Une écoute attentive et interactive vous permettra de cerner les individus et de savoir exactement comment leur faire plaisir ou de quelle façon les conquérir.

du 24 AOÛT au 22 SEPTEMBRE
 Il est conseillé de profiter du moment présent plutôt que de vous inquiéter au sujet de l'avenir. Les belles opportunités apparaissent dans la mesure où vous vous montrez disponible à les accueillir. De manifester de l'intérêt envers ce que vous convoitez ne peut certainement pas vous nuire. Ne permettez pas à un orgueil mal placé de vous clouer le bec.

du 23 SEPTEMBRE au 23 OCTOBRE
 Tandis que la Lune termine son séjour en Cancer, une prudence diplomatique est de mise. Il n'est pas forcément recommandé de dire tout ce que vous pensez. Contentez-vous surtout de ne pas dire ce que vous ne pensez pas. Évaluez le niveau de réceptivité de vos interlocuteurs avant de prendre position sur un sujet controversé. Soulagement probable en soirée.

du 24 OCTOBRE au 22 NOVEMBRE
 Il n'est pas nécessaire de faire des extravagances en vue de vous faire remarquer. En terminant son passage mensuel en Cancer, la Lune vous donne l'occasion de faire valoir vos mérites. On pourrait vous accorder davantage d'importance et de reconnaissance sur le plan social. Par contre, en soirée, un contretemps pourrait mettre votre patience à l'épreuve.

du 23 NOVEMBRE au 21 DÉCEMBRE
 Grâce à l'appui de Jupiter en Sagittaire, vos affaires peuvent prendre un impressionnant coup d'envol. Il y a moyen de diversifier vos intérêts sans vous éparpiller pour autant. Vous pouvez vous permettre de faire confiance à la plupart des personnes que vous rencontrez, mais méfiez-vous des gens qui n'ont jamais rien de bon à dire au sujet des absents.

du 22 DÉCEMBRE au 20 JANVIER
 C'est le temps de vous affirmer davantage. La retenue face à l'expression de vos sentiments ne contribuerait qu'à faire naître en vous une impression de regret. Chassez toute gêne et osez afficher vos opinions! Certaines rumeurs peuvent prendre des proportions démesurées; alors n'accordez pas trop d'importance aux histoires qui semblent exagérées.

du 21 JANVIER au 19 FÉVRIER
 Propageant leur propre réclame, les personnes vantardes font essentiellement beaucoup de bruit. Vous ne devriez pas permettre à leur assurance excessive de nuire à votre confiance en vous. Rassurez-vous; la Lune s'appête à parcourir votre Signe opposé, le Lion, et son influence pourrait rétablir davantage d'équité dans un rapport de force inégal.

du 20 FÉVRIER au 20 MARS
 Mercure et Uranus en Poissons favorisent le monde du travail et vos relations professionnelles. Multipliez vos contacts et manifestez votre intérêt à l'endroit d'un poste ou d'une promotion. Votre enthousiasme et vos efforts à l'endroit d'une occupation rapporteront au centuple. Rapprochement probable avec un collègue ou partenaire.



BÉLIER



LION



SAGITTAIRE



TAUREAU



VIERGE



CAPRICORNE



GÉMEAUX



BALANCE



VERSEAU



CANCER



SCORPION



POISSONS

Le sudoku

			9		5	8	7	2
	7						5	
	1		2					6
5		8			6			
				9				4
7	6			4		1		
						2		
			4	8	6		9	
					3			4

Niveau de difficulté : MOYEN

0530

Placez un chiffre de 1 à 9 dans chaque case vide. Chaque ligne, chaque colonne et chaque boîte 3x3 délimitée par un trait plus épais doivent contenir tous les chiffres de 1 à 9. Chaque chiffre apparaît donc une seule fois dans une ligne, dans une colonne et dans une boîte 3x3.

Solution du dernier sudoku

9	8	2	7	1	6	4	3	5
6	5	3	4	8	9	2	1	7
1	7	4	2	5	3	8	9	6
5	9	1	8	3	7	6	2	4
4	3	7	6	9	2	1	5	8
2	6	8	5	4	1	9	7	3
7	4	6	9	2	5	3	8	1
8	1	9	3	7	4	5	6	2
3	2	5	1	6	8	7	4	9

Ce jeu est une réalisation de Ludipresse. Pour plus d'informations, rendez-vous sur le site www.les-mordus.com ou écrivez-nous à info@les-mordus.com

Par Fabien Savary

0529

Le mot perdu

OCEANS ET MERS - Un mot de 8 lettres

L	S	E	L	L	I	T	N	A	U	T	I	Q	U	E
E	A	E	D	N	O	R	I	G	A	N	D	U	N	E
M	D	S	I	U	T	R	E	P	O	C	E	A	N	E
U	R	E	S	S	A	C	L	H	R	R	K	I	O	C
C	O	M	C	Y	C	A	P	E	T	A	L	E	Y	U
E	J	A	D	E	B	Y	G	T	B	E	N	N	A	E
L	F	L	L	O	T	A	L	A	N	E	O	N	D	I
B	A	L	L	A	N	A	C	N	A	G	I	O	E	L
A	D	I	O	S	R	Z	E	C	M	U	S	Y	L	O
S	E	N	E	G	B	I	E	A	O	O	O	E	T	T
S	N	O	E	O	N	L	R	U	Q	R	R	R	A	U
I	A	S	T	O	E	E	N	I	S	S	E	M	A	J
N	A	N	I	B	E	R	I	N	G	V	V	E	U	Z
V	I	R	E	E	H	T	A	B	O	S	I	A	M	Z
E	E	S	R	L	I	U	E	S	S	O	F	L	U	X

Solution du dernier problème : GOUVERNER

27 mars 2007

No 1466

ABYSSAL
 ADEN
 AKABA
 ANSE
 ANTILLES
 ATOLL
 BASSIN
 BERING
 BOTNIE
 CANAL
 CAP
 CELEBES
 DELTA
 DUNE
 ECUEIL

ECUME
 ENNOYER
 EROSION
 ETALE
 ETIER
 FJORD
 FLUX
 FOSSE
 GENES
 GIRONDE
 GOLFE
 ILOT
 IONIENNE
 ISOBATHE
 JADE

JAMES
 LAME
 LARGE
 MAREE
 MESSINE
 NAGER
 NAO
 NAUTIQUE
 NOIRE
 NOYADE
 OCEANE
 OMAN
 ORMUZ
 PERTUIS
 PLEIN

QUAI
 RAZ
 RESSAC
 REVIF
 ROUGE
 SABLE
 SEUIL
 SIAM
 SUEZ
 TYPHON
 VASE
 VERT

Les mots croisés

27 mars 2007

No 1479

HORIZONTELEMENT

- Abus des plaisirs de la table.
- Petite quantité de lait - Recouvre sa vigueur.
- Requin - Flairé.
- Symbole - Cri de joie - Luth iranien.
- Laisse aller sa pensée - Soustraite.
- Prénom de Lupin - Thymus du veau.
- Chef africain - D'une courtoisie aimable.
- Titre donné aux savants, dans l'Empire ottoman - Copie conforme.
- Bardeau.
- Personne étrangère à un groupe - Touche au Liban.
- Bizarre - Lieu où l'on trouve à se loger.
- Timide - Oubliées.

VERTICALEMENT

- Noter ce qu'on ne veut pas oublier - Signe de reconnaissance.
- Au-dessous de l'occiput - Rendu plus pur.
- Dans l'alphabet grec - Boue - Chevalier mort à Londres.

- Amuser - Expose dans le détail.
- Drame populaire - Plaisir à voir souffrir les autres.
- Papillon.
- Infinif - Actionné par une clé - Contient du grain.
- Demeures.
- Il est cabochard - Agrandi.
- Donner en garantie - Exprime la raillerie.
- Passage d'un auteur rapporté exactement - Le temps des tenues légères.
- Plus longs - Après vous.

SOLUTION AU PROCHAIN NUMÉRO

1	B	O	U	T	A	D	E	V	I	A	N				
2	I	R	R	E	S	I	S	T	I	B	L	E			
3	E	T	I	R	E	E		E	L	I	T	E			
4	N	I		A	P	T	E	S		S	I	S			
5	P	E	T		T	E	N	T	E		E				
6	E	I	C	I	F	E	L		F	E	L				
7	N	E	F	A	S	T	E		A	R	E	C			
8	S	C		N	E	U	R	O	N	E		L			
9	A	R	T	E	R	E		M		T	O	I			
10	N	U	I	T											
11	T	E	N	T											
12	E	S	S	E	S										

SOLUTION DU DERNIER NUMÉRO

150 PERSONNEL DEMANDÉ

★ \$\$\$ ATTENTION ÉTUDIANT(E)\$\$\$ ★
Adultes, fais-toi jusqu'à 250\$/sem. en vendant un super bon produit. Moniteur recherché. 1-800-561-2395

À DOMICILE, CIE INTERNATIONALE. Partiel, 1000\$/mois, plein 5000\$/mois. Permis : 265\$. www.richesses.ca 418-686-9960.

ASSISTANTE OU SECRÉTAIRE
dentaire demandée à Weedon, pour poste de secrétaire. SVP postez votre CV à Clinique Dentaire Benoît Giard, au : 460, 2e Avenue, Weedon QC, JOB 3J0 ou 819 877-5400; cell. 819 679-8444.

★ **BARMAID, NATURE SOURIANTE** ★
belle apparence. 418-648-1874, 951-3604.

CAMELOT RECHERCHÉ
Jeune ou adulte pour le journal
LA TRIBUNE
dans SHERBROOKE NORD
pour les rues Guillot, John Griffith et Malouin
819-564-5466

CAMELOT RECHERCHÉ
Jeune ou adulte pour le journal
LA TRIBUNE
à SHERBROOKE
pour les rues McManamy, Cambrai et Courcellette.
819-564-5466

COUPLE RETRAITÉ pour 2 x 15 logements, quartier universitaire. Doit demeurer sur les lieux. Très bien rémunéré. 1er juillet. Faites parvenir votre c.v. au Casier XX, 1950 rue Roy, Sherbrooke QC, J1K 2X8.

CUISINIER (IÈRE) ET SERVEUR (SE)
bel horaire de travail. Apportez votre C.V. au 2172 rue King Ouest ou 819 565-1916

GERMAIN TANGUAY INC. VENTE ET RÉPARATION D'ÉQUIPEMENTS ET PIÈCES (tondeuses, tracteurs, scies, souffleuses, VTT, etc) recherche:

MÉCANICIEN DE PETITS MOTEURS ET DE MATÉRIEL LÉGER
Scolarité: DEP en mécanique de véhicules légers

COMMIS-VEUNDEUR (SE) AUX PIÈCES ET ÉQUIPEMENTS
- DEP ou exp. dans le domaine
- bilingue

EXIGENCES POUR LES POSTES:
- exp. de 3 à 5 ans dans le domaine
- compétence: petits moteurs 2 et 4 temps
- connaissances gén. informatique
- entrentent
- initiative et sens de l'organisation
- 40 heures / sem. (disp. samedi)
- salaire selon compétence
- embauche prévue: 2 avril 2007

Envoyer votre curriculum vitae à l'attention de Louise Tanguay par la poste: 1360, 12e avenue nord, Sherbrooke Qc, J1E 3V4 télécopieur: 819-822-0670 courriel: louisetanguay@bellnet.ca

LIVREUR MOTORISÉ RECHERCHÉ
Pour le journal LA TRIBUNE à THETFORD. Travail tôt le matin. Doit posséder un petit véhicule 418-338-3848 laiss. mess.

REPRÉSENTANT des VENTES pour gouttières et/ou portes et fenêtres. **INSTALLATEUR** de gouttières avec expérience. Demandez Denis au 819-566-5603.

VENDEUR-DESIGNER Recherche personne pour vente et design d'armoires de cuisine, expérience requise. Menuiserie Fleurimont Inc., 2405 King Est, Sherbrooke. 819 564-2866.

VERTURE
Représentants (es) demandés (es), temps plein. Personnes dynamiques, avec entrentent. Clientèle fournie, véhicule nécessaire. Compagnie en expansion, salaire garanti 500\$ à 1200\$, formation complète. Pour entrevue: 819-829-1212.

162 ANIMAUX

★ **BALLES DE FOIN RONDES** ★
enveloppées, 4 1/2 ' X 4', 25\$ la balle. Informations au 819-875-3804.

BÉBÉ SCHNAUZER NAIN
femelle, 10 sem., vaccinée, vermifugée, carnet de santé, prêt à partir. 819-437-3984

164 MEUBLES ET ÉLECTROMÉNAGERS

MOB. CHAMBRE noir et gris, 700\$. Lav-séch. Moffat, 250\$. La-z-boy. 819-820-2044.

MOBILIER DE CUISINE
en chêne pâle, table, 4 chaises et bahut. 250\$ négé Tél.: 819 829-9822 ou 570-1129

POÈLE, FRIGO, LAV.-SÉCH.
À partir de 150\$/morceau. * Pièces et matelas. **Meubles Conseil: 346-7169**

168 ORDINATEURS

★ **CONNEX-T** ★
Pour réparation, entretien, formation, installation, etc. Service à domicile. 819-864-9654, 819-212-0751

TOUR P4= 385\$ /PORTABLES P3= 350\$
Service et vente. MATHIEU, 819-822-2367 Voir: www.depannageinformatique.com

174 VÊTEMENTS, FRIPERIES

★ **LOT DE VÊTEMENTS** ★
pour marché aux puces, t-shirt, boxer, etc à 1\$/ch. Tél.: 819-563-1900 laisser mess.

184 PISCINES, SPAS

SPA 2007 tout équipé, toutes options, neufs, garantis. Livraison possible. Coût 9000\$, à vendre pour 4900\$. 514-989-7488

198 BOIS ET ÉQUIPEMENT DE CHAUFFAGE

POÈLE COMBUSTION LENTE DROLET récupérateur de chaleur, très bon état, 500\$. 819-842-4363.

210 TRACTEURS

PÉPINE FORD, 555 A 1984 2 roues motrices, 6100 heures, extensible, 13 500\$. 819 821-0856, 819 847-1214

TRACTEUR et CHARGEUSE FORESTIER
Landini 8860 avec 4 X 4, chargeuse hydraulique et treuil. Aussi bois de cha. et balles de foin de 4 pi., piquets cèdre. 819-620-2171.

TRACTEUR JOHN DEERE
série 7220, 6 cyl., 2003, 1500 heures; 68 000\$.

TRACTEUR JOHN DEERE série 6420, 4 cyl., 2002, 1300 heures; 55 000\$. 819 563-4151

218 MACHINERIE ET OUTILLAGE

GÉNÉRATRICE 2006 20 kw, 35 heures, diesel. Tracteur 45 h.p., loader, souffleuse, cabine, 235 heures, année 2006. PELLE Yanmar, Viau 35, année 2001, 2600 heures. Liquidation. Tél.: 418-750-7903

220 MATÉRIEAUX DE CONSTRUCTION, RÉNOVATION

DÉMOLITION 5 LOGEMENTS Richmond. Fenestration, portes et armoire cuisine récentes, chauffe-eau, plomberie, bains, toilettes, lavabos, etc. 819-826-6015.

244 DIVERS À VENDRE

TABLE DE BILLARD en bois massif, avec accessoires, ardoise encadrée 1 po. Coût 4800\$, à vendre pour 2300\$. 514-989-7841

TRANSFERT DE FILMS SUR DVD: VHS, Beta, films 8 mm. et S8, diapositives, etc. Vidéo-kom, 4117 Bertrand Fabi, Sherbrooke. 819 564-0000.

260 RENCONTRES, AMITIÉ

À COUP SÛR
Agence de rencontre. Rencontres en toute sécurité. Sur rendez-vous, 819-349-7160. www.a-coup-sur.com

SINGLE SPEED DATING
Votre occasion de faire partie d'un groupe de 150 amis(es). Réservez tôt. 819-580-2668.

262 ASTROLOGIE

★ **ASTROLOGIE** ★
Tarots de l'amour
Ce que 2007 vous réserve!
Francine: 819-563-3603

262 ASTROLOGIE

★ **L'AVENIR PAR LE TAROT** ★
Maryan: 819-346-4011

264 ESCORTES

1-204-212-0165

DOUCE EXTASE
♥♥♥♥♥♥♥♥

Jeunes femmes sensuelles pour des moments de tendresse et d'apaisement, en toute discrétion. Homme pour homme. 24hres/7jrs.

819-823-7432
ENGAGEONS 18 ans et +
1-204-212-0164

★★★★★★

FANTASIA

L'Agence no. 1 en Estrie
Avec le plus grand choix d'hôtesse de 18 à 35 ans, 24/hres. Nous vous offrons un service complet, courtois et surtout très discret.

819-564-6660.
ENGAGEONS 18 ANS ET +.
1-204-212-0178

DREAM GIRL
★★★★★★

Les plus belles hôtesse et le plus grand choix pour vous satisfaire

Service discret et rapide
Vos désirs deviennent réalité!
NOUS DESSERVONS L'ESTRIE

819-565-0299
ENGAGEONS
Frais virés acceptés
18 ANS ET + 24/24
CHAUFFEUR DEMANDÉ

819 347-3506
CHERRY vous reçoit dès 8 h a.m.
Massage +

PARADIZIAQUE
♥♥♥♥♥♥♥♥

VENEZ PASSER DES MOMENTS REMPLIS DE SENSUALITÉ EN COMPAGNIE DES STARLETTES

HOLLYWOOD
ANGÉLINA, BRITNEY, ET JESSICA AVIDES DE SE FAIRE CONNAÎTRE
homme, femme, couple. ENGAGEONS

819-348-2884

Suprême Tabou
♥♥♥♥♥♥♥♥

Vous apportera la chaleur de Miami
Anna N. et ses copines sauront vous détendre en toute discrétion.
BI, COUPLE, HOMME POUR HOMME
★ ENGAGEONS, SERVICE BILINGUE ★

819-580-2797

266 MASSAGES

10 h a.m. à 22 h
DOIGTS MAGIQUES
♥♥♥♥♥♥♥♥

CHOIX SUR PLACE
Massages sensuels, érotiques
MASSEUSES DEMANDÉES 18 ANS ET +

819 348-1909
ACCEPTES DE RECEVOIR JUSTE POUR TOI ! Massage. Du lundi au samedi. Vue sur l'eau. Liane: 819 573-5297

AÏE AÏE! BESOIN D'UN
moment pour toi dans la propreté et le respect? alors appelle-moi. Du lundi au vendredi, de 9 h à 14 h. Tél.: 819-571-9554.

AH! UN MOMENT DE DÉTENTE?
Viens ressentir la douceur de nos mains magiques...! 819 674-8880

PLAISIR, PLAISIR
Te reçoit en privé. 819-346-1380.

266 MASSAGES

★ **EXPÉRIENCE UNIQUE** ★
Massages japonais énergétiques.
Du lundi au ven. de 9h à 21h: 819 348-0009

★ **MARILOU** ★
Massage sensuel en toute discrétion
Tél.: 819 562-3757

MASSAGE DE DÉTENTE
Marie-Josée, du lundi au vendredi
819 569-3529

MASSAGE de DÉTENTE
Jour ou soir
Sylvie au **819 346-2007.**

MASSAGE POUR ELLE ET LUI
fait par homme, 7 jrs. 819-571-0205

MASSO GINETTE
Exp. 16 ans. **846-3907.**

SALON DE MASSAGE TENDRESSE
Roxanne: 819 580-1941.

304 COURS PRIVÉS, FORMATION

★ **COURS D'ESPAGNOL** ★
session printemps, cours basé sur un système rapide, très efficace. Prof. d'expérience et très dynamique. Viens t'amuser avec nous tout en apprenant une langue et une culture latine. Sandra Garza 819-564-6625 ou marysol1446@videotron.ca

308 GARDERIES, GARDIENNAGE

GARDERIE PRIVÉE en milieu familial. Garderai de 0 à 5 ans. Située à Waterville, 20\$/jour avec reçus. Ouverture le 2 avril. Demandez Martine, 819-837-0360

316 DÉMÉNAGEMENT TRANSPORT

819-580-1419
DÉMÉNAGEMENT TRANSPORT ML
Prix compétitif. Avec ou sans hommes

★ **COLIS MOBILE** ★
à partir de 9.45\$
Tél.: 819-562-1257

★ **COLIS MOBILE** ★
TRANSPORTEUR RÉGIONAL
TEL: 819 562-1257.

318 PAYSAGISTES

★ **TONTE DE PELOUSE** ★
nettoyage de printemps, balayage de stat., taille de haies, résidentiel, commercial, Prix compétitifs. 819-565-5775. Réservez avant le 30 avril et obtenez un ménage de printemps **gratuit**

320 SERVICES DIVERS

★ **1-819 674-0069**

RÉNOVATIONS TOUS GENRES
int.-ext., gypse, céramique, plancher flottant, bois franc. Est. gratuite. 819 674-0069.

★ **28 ANS D'EXPÉRIENCE** ★
Travaux peinture, travail propre et garanti. Intérieur et extérieur. **819 674-4053**

★ **BOUTIQUE DU CORDONNIER** ★
Mocassins, bottes western, pose fermetures éclair. 175 rue Alexandre. 819-346-4141

DÉMOLISSEUR récupérateur manuel de matériaux de bâtiments usagés. Vente de matériaux usagés. André Bélanger, Prop. 819 845-2858 / 819 571-9527

DRAINAGE DE TERRAIN
Inspection drains de fondation par caméra
Service de mini-excavatrice
Excavation B. Croteau, 819-346-9490

ESCALIERS PRÉ-VERNIS
Fabrication et installation, tous modèles et styles. Pré-assemblés ou assemblés sur place. Licence RBQ. 819-571-2116.

R.M. PEINTURE 30 ans d'expérience, travail propre et soigné, estimation gratuite + références. 819-822-8983.

RÉNOVATIONS, sous-sol, pose de gyps, joints, salle de bains, rép. galeries. Fait aussi petites rép. générales. Tél.: 819-345-0044

RÉSERVEZ MAINTENANT VOTRE GPS
pour vos vacances. Location à la journée ou à la semaine. 819 564-0000.

332 ARGENT À PRÊTER

AUCUN CRÉDIT REFUSÉ
Prêt de 500\$ remboursable à la semaine. Courtage Expert: 1-866-776-2291

338 COMPTABILITÉ, IMPÔTS

2006, IMPÔTS PERSONNELS
À partir de 19\$. Rapide. Impôt net
Serge Roy: 819-349-1856

338 COMPTABILITÉ, IMPÔTS

2006 MARIO IMPÔT RAPIDE
Fais à votre domicile en 1 h env.
Accréd. Impôt net. Remboursement rapide. Prix comp. **819-340-1387**

350 SANTÉ

NOUVEAU CONCEPT
Perte de poids de 20 lb et plus

Groupe de 5 personnes ou individuel.
Motivation et suivi personnalisé.

Session débutant les lundis
Inscription au : **819 820-4381**
Responsable : **Jean-Paul Sévigny**
221902

401 REMERCIEMENTS

MÈRE TERESA
Dites 9 fois " Je vous salue Marie " par jour, durant 9 jours. Faites 3 souhaits, le premier concernant les affaires, les deux autres pour l'impossible. Publiez cet article le 9e jour. Vos souhaits se réaliseront même si vous n'y croyez pas. Merci Mère Teresa. C.M.

REMERCIEMENTS
à MÈRE TERESA
pour faveur obtenue
L.C.S.

AVIS LÉGAUX - APPEL D'OFFRES - SOUMISSIONS - ENCANS

AVIS DE DEMANDE DE DISSOLUTION
PRENEZ AVIS que la compagnie « **9166-0373 Québec inc.** » demandera au registraire des entreprises la permission de se dissoudre.
Sherbrooke, ce 20 mars 2007.
Me Denis Paré, notaire
Procureur de la compagnie 225676

AVIS DE CLÔTURE D'INVENTAIRE
Prenez avis de la clôture de l'inventaire des biens de la succession Bernard Luc, en son vivant domicilié au 1780, 12e Avenue, Fleurimont (Québec) J1E 4J6, décédé le dix-neuf décembre deux mille cinq (19 décembre 2005), lequel inventaire peut être consulté par les intéressés à l'étude du notaire soussigné au 189, rue St-Jacques, East Angus (Québec) JOB 1R0.
Me Claude Turcotte, notaire 225677

AVIS
Prenez avis que, Josée Levasseur, en sa qualité de mère, dont l'adresse du domicile est le 680, rue Charest, Sherbrooke (Québec) J1G 2A9, présentera au directeur de l'état civil une demande pour changer le nom de Mathieu Levasseur Bellavance en celui de Mathieu Levasseur.
Rempli et signé, à Sherbrooke, le 23 mars 2007.
Josée Levasseur 225675

Appel d'offres
La Ville de Sherbrooke recevra des soumissions pour :

CABINES DE PROTECTION ET DE SECTIONNEMENT SUR SOCLE POUR HYDRO-SHERBROOKE - APPEL D'OFFRES No 9546

Les documents de soumission sont disponibles au bureau de la Division approvisionnement, 555, rue des Grandes-Fourches Sud, bloc "A", Sherbrooke (Québec) J1H 5G7, ou en contactant le (819) 821-5660. Les soumissions doivent être reçues physiquement dans une enveloppe scellée au même endroit avant le 11 avril 2007 à 14 h.
La Ville se réserve le droit de n'accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions.
Pierre Plourde
Chef Division Approvisionnement
225680

Nécrologie



**LAMIRANDE
Émilien**

Au CHUS Hôpital Fleurimont, Qc, le 23 mars 2007, est décédé à l'âge de 80 ans Monsieur Émilien Lamirande de Rock Forest QC. Fils de feu Armand Lamirande et de feu Valentine Boucher, il était l'époux bien-aimé de Claire Guillemette. Historien, théologien, professeur émérite de l'Université d'Ottawa et professeur à l'Université St-Paul d'Ottawa, il a publié plusieurs biographies dont celle d'Élisabeth Bruyère, ainsi que de nombreuses études historiques, augustiniennes et théologiques. Pendant plus d'une cinquantaine d'années, il a contribué régulièrement, par ses écrits, sur le Fondateur, à la revue *Vie Oblate Life*.

Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses frères Jules (Colette Bergeron) et Jean-Louis (Yvonne Brûlotte), et sa soeur Pauline fcsj, tous de Sherbrooke, ses beaux-frères et ses belles-soeurs de la famille Guillemette: Raymond (Marie-Claire Pelletier) Elliot Lake ON, Albert (Lorraine Lavallée) Gatineau QC, Claude (Lorraine Lemire) Gatineau QC, feu Philippe (Kathy Sternat), Simcoe ON, Jules (Suzette Pilon) Woodstock ON, Ernest (Sheila Courter) Grand Rapids MI et Arnel, diacre, (Leokadia Rycaj) Ottawa ON, ainsi que de nombreux neveux, nièces, cousins, cousines, parents et amis. La famille remercie le personnel médical du CHUS de Fleurimont pour tout le dévouement auprès d'Émilien.

Monsieur Lamirande repose à la:

Résidence Funéraire Windsor
310, rue St-Georges
Windsor, Qc. J1S 2Z5
Tél.: 819 845-5229
Télec.: 819 845-1924
www.salonscass.ca

Heure de visite: le VENDREDI 30 mars de 14 h à 16 h et de 19 h à 21 h. Le SAMEDI 31 mars de 11 h jusqu'au départ du salon à 12 h 30. Funérailles en l'église St-Georges-de-Windsor à 13 h. Inhumation des cendres au cimetière St-Georges-de-Windsor à une date ultérieure.

Un don à la **FONDATION DU CENTRE HOSPITALIER UNIVERSITAIRE DE SHERBROOKE**, 580, rue Bowen Sud, Sherbrooke, Qc J1G 2R8 seraient appréciés.

À toutes les personnes éprouvées

La Tribune

offre ses plus sincères condoléances



**DANDONNEAU
Lucienne
(Maurice)**

À l'Hôpital Hôtel-Dieu de Lévis, le 22 mars 2007, est décédée madame Lucienne Maurice, à l'âge de 88 ans et 10 mois, elle était l'épouse de feu Arthur Dandonneau de Stoke.

Un discours funéraire aura lieu SAMEDI le 31 mars 2007 à 11 h au 2775 rue Prospect à Sherbrooke. À cette occasion, la famille recevra vos condoléances et un buffet suivra à cette salle. Elle laisse dans le deuil ses enfants: Jean-Guy (Marguerite Côté) de Pintendre, Mariette (Normand Picard) de Waterville, Lise (David Bourgeois) de Sault-Ste-Marie (Ontario) et Viviane (Christian DeMichelis) de Rock Forest; ses frères et soeurs: Léonile, feu Émilie (Jean-Marie Brown), feu Rosaire, feu Wellie, feu Gédéon (Marie-Anna Bossé), Jeannette (feu Paul-Émile Nault), feu Léo, feu Henri-Paul, Magella (feu Armand Vigneux), feu Adrien et Jean-Marie (Marie-Marthe, Vincent, Denise Côté...), sa belle-soeur Berthe Thiboutot (feu Armand Dandonneau) et toute la famille Dandonneau et leurs descendants, ainsi que ses petits-enfants et ses arrière-petits-enfants, de nombreux neveux, nièces, cousins, cousines et plusieurs autres parents et amis. Bienvenue à tous à cette rencontre



**LECLAIR
Albert**

À Magog, le 22 mars 2007, est décédé monsieur Albert Leclair, à l'âge de 91 ans, fils de feu Joseph Leclair et feu Emma Boudreau, demeurant à Magog. La direction des funérailles et la crémation ont été confiées à la:

**Résidence funéraire
Ledoux Magog inc.**
150, rue Sherbrooke
Magog (Québec)
Tél.: 819-843-4473
Télec.: 819-843-4563

Jean-Pierre Morin, directeur
ledoux@netrevolution.com

La famille sera présente à l'église à compter de 10 h 30 afin de recevoir les condoléances des parents et amis. Les funérailles en présence des cendres auront lieu MERCREDI 28 mars 2007 à 11 h à l'église St-Jean-Bosco.

Monsieur Leclair laisse dans le deuil ses fils: Jean-Paul (Madeleine Joanisse), Marc-André (Madeleine Bélanger); sa fille: feu Lyne (Paul Philippe) ainsi que la mère de ses enfants Mme Hélène Bergeron; ses petits-enfants et arrière-petits-enfants; ses neveux, nièces, nombreux autres parents et amis. Il laisse aussi dans le deuil madame Béatrice Girard, Danielle, Michel et Lise ainsi que la mère de ses enfants.

La famille tient à remercier tout le personnel du 4ième étage de

l'Hôpital La Providence de Magog pour les bons soins prodigués à monsieur Leclair. En guise de sympathie, des dons à la **FONDATION DE L'HÔPITAL LA PROVIDENCE DE MAGOG**, (50, rue St-Patrice Est, Magog, Qc J1X 3X) seraient grandement appréciés.



**ROUILLARD
Michelle
(Fournier)**

À la Maison Aube-Lumière, le 22 mars 2007, est décédée madame Michelle Rouillard, à l'âge de 64 ans, épouse de Richard Fournier, fille de feu Gertrude Pépin et de feu Florian Rouillard. La famille vous accueillera à la:

**Coopérative funéraire
de l'Estrie**
505, rue Short
Sherbrooke, (Québec)
Tél.: 819-565-7646
Télec.: 819-564-7346
info@coopfuneraire.com
M. Claude Roy, dir. gén.

Heures de visite: MARDI 27 mars 2007 de 14 h à 16 h et de 19 h à 21 h. Jour des funérailles de 9 h à 10 h 30. Funérailles MERCREDI 28 mars 2007 à 11 h en l'église Précieux-Sang. Les cendres seront déposées au cimetière St-Michel à une date ultérieure.

Outre son époux, madame Rouillard laisse dans le deuil ses enfants: Patrice (Annie Berger), Catherine (Luc Fortier) et Alain; ses petits-enfants: Marc-Antoine Fournier et Éliane Fortier; son frère Gaétan (Nicole Plante). Elle était aussi la soeur de feu Clément (feu Mireille Théberge); sa belle-mère Françoise Simo; ses beaux-frères et belles-soeurs: Claire Fournier (Gilles Lefebvre), Daniel Fournier (Linda Lachance). Elle laisse également dans le deuil plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et autres parents et amis.

La famille tient à remercier le docteur Paul Bessette du CHUS Fleurimont et toute son équipe pour les bons soins apportés à madame Rouillard au cours de sa maladie, de même que le personnel de la Maison Aube-Lumière pour les bons soins qui lui ont été prodigués. En guise de sympathie, des dons à la **FONDATION DU CHUS INC.**, 580, rue Bowen Sud, Sherbrooke, Qc, J1G 2E8 ou à la **MAISON AUBE-LUMIÈRE**, 220, rue Kennedy Nord, Sherbrooke, Qc J1E 2E7 seraient grandement appréciés de la famille.

DON PLANIFIÉ

Léguer l'espoir...
par testament.



RÉGION DE L'ESTRIE
3330, rue King Ouest, bureau 130
Sherbrooke (Québec) J1L 1C9
Tél.: (819) 562-8869
Fax: (819) 562-5870
sccestrie@quebec.cancer.ca

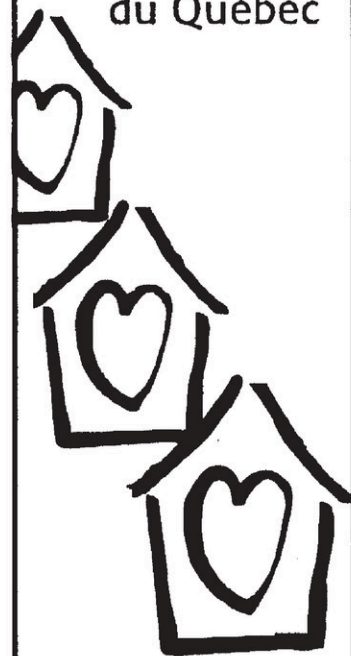
In mémoriam

CODERRE (M. André)
85 ans, Drummondville
**DANDONNEAU
(Mme Lucienne)**
88 ans 10 mois, Stoke
JACQUES (M. Ronald)
89 ans, Drummondville
LAMIRANDE (M. Émilien)
80 ans, Rock Forest
LECLAIR (M. Albert)
91 ans, Magog
ROSS (M. Clarence)
83 ans, Drummondville
ROUILLARD (Mme Michelle)
64 ans, Sherbrooke

Sherbrooke Vie

ancien S-E-A-F **Urgence**
Frais funéraires
www.sherbrooke-vie.com
569-2538

Les Auberges du cœur du Québec



Organismes
communautaires
d'hébergement
pour jeunes en
difficulté et sans
abri

514.523.8559

LES JEUNES QUI
Y ENTRENT,
S'EN SORTENT!

Éphémérides

Voici les éphémérides de la Presse Canadienne pour le 27 mars

1997 - Agés de 18 à 24 ans, 39 adeptes d'une secte sont retrouvés morts à Rancho Santa Fe, en Californie. - En Russie, grève générale des citoyens qui, depuis des mois, n'ont pas reçu leurs salaires et pensions.

1996 - En Israël, Yigal Amir, assassin du premier ministre Yitzhak Rabin, est condamné à la prison à vie plus six ans.

1995 - En Afrique du Sud, le président Nelson Mandela congédie du gouvernement son épouse, Winnie.

1981 - Des millions de Polonais débrayent quatre heures pour dénoncer les violences policières contre les syndicalistes.

1980 - En mer du Nord, en eaux norvégiennes, 147 travailleurs du pétrole périssent quand une plate-forme chavire.

1977 - Dans le pire accident de l'histoire de l'aviation, deux Boeing 747 entrent en collision au sol à Tenerife, aux Canaries, tuant 583 personnes sur 644.

1970 - Dans l'ouest de la Turquie, un séisme fait un millier de morts et 90 000 sans-abri.

1970 - Au théâtre du Gesù, à Montréal, se tient la Nuit de la poésie à laquelle 60 poètes participent.

1962 - L'armée prend le pouvoir en Syrie et dissout le parlement.

1960 - Le premier ministre d'Irak, 'Abd al-Karim Kassem, crée une armée palestinienne.

1958 - Nikita Khrouchtchev évince Nicolas Boulganine, premier ministre soviétique, et cumule avec son poste de secrétaire général.

1941 - Le prince Paul est renversé en Yougoslavie, suite à un pacte avec l'Allemagne nazie.

1939 - Adolf Hitler enjoint la Pologne d'accepter l'annexion de Dantzig.

1933 - Le Japon quitte la Société des nations.

1927 - Le pianiste et compositeur Sergueï Rachmaninov donne un concert au théâtre Princess, à Montréal.

1913 - Sortie du premier numéro du quotidien Le Droit, à Ottawa.

1884 - A Québec, l'Assemblée législative (nationale) tient sa première séance dans l'actuel édifice du Parlement. - De Boston, la Bell Telephone Company réussit son premier appel interurbain, à New York.

1854 - La France de Napoléon III déclare la guerre à la Russie, à propos de la Crimée.

1713 - L'Espagne cède à l'Angleterre Gibraltar et Minorque.

1703 - Le tsar Pierre le Grand fonde Saint-Petersbourg.

1651 - Départ du père Jacques Buteux pour l'exploration de la rivière Saint-Maurice.

CHASSE AUX
PHOQUESOttawa
lance une
opération
charmeASSOCIATED PRESS ET
PRESSE CANADIENNE

BRUXELLES — Le Canada a lancé hier une opération de relations publiques contre ceux qui, en Europe, s'opposent à la chasse aux phoques, invitant les législateurs européens et des spécialistes indépendants de la pratique vétérinaire à observer et surveiller la chasse annuelle aux phoques, plus tard cette année.

Une délégation de 11 personnes, avec à sa tête l'ambassadeur pour la conservation des pêches, Loyola Sullivan, doit s'entretenir avec le commissaire à l'Environnement de l'Union européenne (UE), Stavros Dimas, le commissaire aux Pêches de l'UE, Joe Borg, et des membres du parlement européen, dans le cadre du premier volet d'une tournée européenne visant à rétablir la réputation ternie du Canada sur la question des phoques.

Controversée, la chasse annuelle aux phoques est depuis longtemps condamnée par les défenseurs des droits des animaux, qui la jugent cruelle. Certains pays européens comme la Belgique ont déjà interdit les produits canadiens du phoque, et d'autres pourraient suivre.

Lors d'un entretien téléphonique entre deux réunions, M. Sullivan a indiqué que le Canada était disposé à ce que la chasse soit observée. Le ministre fédéral des Pêches et Océans a fait parvenir une invitation en ce sens à des responsables et des spécialistes européens, a ajouté l'ambassadeur.

Plus tôt ce mois-ci, la Commission européenne a annoncé qu'elle entreprendrait une étude afin de déterminer si la chasse aux phoques est menée de façon humaine. Néanmoins, l'organisme a jusqu'à présent rejeté les appels du parlement européen en faveur d'une interdiction de l'importation de produits du phoque à la grandeur de l'Europe.

Un proche de Harper sous enquête
dans une affaire de corruptionBRUCE CHEADLE
PRESSE CANADIENNE

OTTAWA — La police provinciale de l'Ontario (PPO) tente de faire la lumière sur des allégations voulant qu'un proche de Stephen Harper ait été impliqué dans une tentative d'influencer le résultat de la course à la mairie d'Ottawa.

Une déclaration sous serment du candidat défait, Terry Kilrea, mentionne le nom de John Reynolds, le co-président de la campagne conservatrice de 2006, qui travaille aujourd'hui comme lobbyiste et entretient encore des relations étroites avec le premier ministre Harper.

M. Kilrea affirme que le vainqueur, Larry O'Brien, lui a demandé de se retirer de la course en échange d'un poste à la commission des libérations conditionnelles. M. O'Brien aurait mentionné le nom de M. Reynolds en appui à son offre.

«Il y a bel et bien une enquête, a confirmé la sergent Christine Rae, de la PPO. Une plainte nous a été transmise par la police d'Ottawa, demandant que nous enquêtions, et nous avons accepté.»

Ces allégations n'ont pas encore été prouvées en cour, et aucune accusation n'a encore été portée. Une telle offre pourrait constituer une infraction au Code criminel et à la Loi ontarienne sur les élections municipales.

En entrevue, hier, John Reynolds a tout nié.

«Ça ne s'est jamais produit, tout simplement, a-t-il dit, tout en recon-



ARCHIVES PC

John Reynolds, le co-président de la campagne conservatrice de 2006, fait présentement l'objet d'une enquête dans une affaire de corruption.

naissant que son nom puisse avoir été utilisé à son insu. J'ai demandé à Larry (O'Brien) et il me dit que nous en avons peut-être parlé ensemble, mais il ne m'a jamais demandé d'agir. Le maire est sous enquête pour quelque chose qu'il a ou n'a pas fait. Ça le regarde.»

M. O'Brien, qui a déjà nié avoir offert 30 000 \$ à M. Kilrea pour rembourser une dette de campagne s'il se retirait de la course,

n'a pas voulu commenter l'affaire, hier.

«Nous n'aurons aucun commentaire», a dit un porte-parole du maire.

M. Kilrea affirme avoir discuté avec M. O'Brien à au moins deux reprises, et avoir été en plus approché par Dimitri Pantzapolous, un proche de longue date des conservateurs.

L'affaire a été évoquée pour la

première fois l'automne dernier, mais M. Kilrea avait alors refusé de dire que son adversaire avait tenté de le soudoyer. Il reconnaît aujourd'hui avoir été naïf et que l'offre de M. O'Brien constituait bel et bien un pot-de-vin.

Ce n'est pas la première fois que le gouvernement conservateur est soupçonné d'avoir tenté d'influencer le résultat de l'élection à la mairie d'Ottawa.

Le Kentucky interdit les cigarettes conventionnelles

ASSOCIATED PRESS

FRANKFORT, Kentucky — L'État du Kentucky a adopté une nouvelle loi qui limite les ventes de cigarettes aux versions dites «anti-feu».

Le Kentucky se joint à sept autres États américains où une mesure similaire a été adoptée pour prévenir les incendies causés par des cigarettes, affirme l'Asso-

ciation nationale de prévention des incendies.

La loi requiert que les cigarettes soient enveloppées de bandes de papier à combustion lente, et qu'elles s'éteignent quand elles ne sont plus fumées.

«L'utilité de ce type de cigarette est indescriptible», a dit le gouverneur Ernie Fletcher, qui a édicté la loi vendredi dernier.

Cette loi est adoptée après qu'un incendie eut fait 10 victimes, le 6 février, à proximité de Louisville. Les enquêteurs attribuent le sinistre à une cigarette échappée sur un divan par une des victimes.

La loi entrera en vigueur l'an prochain, ce qui donnera le temps aux cigarettiers de s'adapter.

Le plus important fabricant de cigarettes du pays, Philip Morris

USA, a appuyé la mesure, en déclarant que les consommateurs n'y verront aucune différence, «puisque le produit sera offert au même coût».

En plus du Kentucky, la Californie, l'Illinois, le Massachusetts, New York, le New Hampshire, l'Utah et le Vermont exigent les cigarettes anti-feu. Une vingtaine d'autres États pourraient suivre.

Des chefs autochtones veulent des excuses, mais Prentice refuse

KEVIN BISSETT
PRESSE CANADIENNE

MONCTON, N.-B. — Des chefs autochtones de la côte Est qui réclament des excuses de la part du premier ministre Stephen Harper pour les sévices subis par les jeunes autochtones envoyés dans des pensionnats fédéraux ont essuyé une rebuffade de la part du ministre des Affaires indiennes, Jim Prentice, hier.

Le chef Rick Simon, vice-chef de l'Assemblée des premières nations, avait affirmé plus tôt hier qu'il était grand temps que ces excuses soient faites.

Il a déclaré que le premier ministre avait montré de l'empressément à offrir des excuses aux Canadiens

d'origine japonaise internés pendant la Deuxième Guerre mondiale, aux Canadiens d'origine chinoise obligés de payer une taxe d'entrée raciste, et au Canadien d'origine syrienne Maher Arar.

«Pourtant, jusqu'à ce jour, nous n'avons pas encore entendu parler d'un projet d'excuses aux survivants des pensionnats, a-t-il dit, citant une lettre envoyée au premier ministre Harper. Toutes les premières nations se demandent pourquoi.»

Mais à l'extérieur de la Chambre des communes, M. Prentice a clairement indiqué que le gouvernement fédéral n'avait pas l'intention de s'excuser. «Nous sommes en train de mettre en oeuvre l'accord, et celui-ci ne prévoit pas d'excuses,

a-t-il dit en parlant d'un plan fédéral d'indemnisation des anciens pensionnaires. L'accord a demandé des années de négociations et dix mois de procédures juridiques. Je n'ai pas l'intention de rouvrir les dispositions de l'accord.»

Il a rejeté les affirmations selon lesquelles d'ex-pensionnaires devraient recevoir le genre d'excuses offertes aux Sino-Canadiens ou à Maher Arar. Le contexte est différent, a-t-il estimé. «Fondamentalement, l'objectif sous-jacent était de tenter d'assurer une éducation aux enfants autochtones. Et je pense que les circonstances diffèrent complètement des questions reliées à Maher Arar et à la taxe d'entrée des Chinois.»

Des dizaines de milliers d'enfants

autochtones ont été enlevés à leur famille pour être envoyés dans des pensionnats à travers le Canada entre les années 1870 et 1970, et plusieurs d'entre eux ont été maltraités et agressés sexuellement. La séparation de leur famille les a aussi privés de leur culture, disent les survivants.

La lettre envoyée par les chefs au premier ministre est destinée à appuyer les efforts du chef de l'Assemblée des premières nations, Phil Fontaine, pour obtenir des excuses. M. Fontaine a été une des premières personnalités connues à dévoiler publiquement son propre passé de victime d'agressions physiques et sexuelles dans une école du Manitoba.

Plus tôt cette année, le gouver-

nement fédéral a convenu d'un plan d'indemnisation en vertu duquel d'anciens pensionnaires recevront 10 000 \$ pour la première année, plus 3000 \$ pour chaque année additionnelle passée dans un pensionnat pour autochtones.

L'ex-ministre libérale des Affaires indiennes Jane Stewart a proposé une «déclaration de réconciliation» en 1998, mais pour plusieurs survivants, c'est insuffisant.

Le chef Noah Augustine, de la réserve Redbank, au Nouveau-Brunswick, a soutenu que les excuses pressaient, parce que les survivants meurent au rythme de trois à cinq par jour au pays.

Il n'a pas été possible d'obtenir de commentaires au cabinet du premier ministre.

Charbonneau a hâte de jouer à Montréal



LA TRIBUNE, DAVE LAFRENIÈRE

Steve Charbonneau montre ses talents de guitariste tout juste avant de sauter sur la patinoire.

DAVE LAFRENIÈRE
dave.lafreniere@latribune.qc.ca

ASBESTOS — De retour avec les Alouettes après quatre saisons passées avec les Eskimos d'Edmonton, Steve Charbonneau est très heureux de reprendre le collier avec la formation montréalaise. Il s'est même retrempe dans les activités promotionnelles des Alouettes.

«Je suis très heureux de revenir à Montréal, c'est évident. Je sais qu'en dehors du terrain, on va me demander de faire des apparitions. Je vois qu'on me relance là-dedans et je n'ai rien contre ça puisque c'est un peu mon rôle en dehors du terrain, explique le plaqueur défensif. Je le faisais à Edmonton en anglais, donc de le faire ici en français c'est encore mieux.»

Steve Charbonneau admet qu'il envisageait revenir à Montréal depuis un certain temps déjà, mais qu'il désirait rester fidèle à son entraîneur à Edmonton, Danny Macioca.

Une seule parole

«Il y a environ trois ans, les Alouettes ont essayé de me ramener, mais j'avais donné ma pa-

role à Danny même si je n'étais pas sous contrat. Je n'ai qu'une seule parole donc Danny n'avait pas à s'inquiéter. Cette année, j'avais la possibilité de revenir chez moi et je suis heureux pour ma famille et moi de poursuivre ma carrière au Québec où le football est plus populaire aujourd'hui qu'il ne l'était quand j'étais avec les Alouettes avant», de renchérir le sympathique mastodonte de 6 pieds 4 pouces et 295 lbs.

Steve Charbonneau admet

qu'il envisageait revenir à

Montréal depuis un

certain temps déjà, mais

qu'il désirait rester fidèle

à son entraîneur à

Edmonton, Danny Macioca.

Même si le plaqueur défensif n'aime pas s'aventurer dans ce terrain glissant, il y est quand même allé d'une petite prédiction.

«La barre est haute et elle l'a toujours été, mais je pense qu'on devrait terminer premier dans l'Est, lance-t-il. Je n'aime pas les prédictions, mais Jim Popp a toujours été en mesure de mettre une équipe gagnante sur le terrain donc si on se fie à sa fiche à lui, on va faire les séries. Par contre, à cause du cap salarial qui va être mis en application, les équipes vont être de plus en plus égales», conclut Steve Charbonneau.

Football scolaire

Charbonneau a par ailleurs profité de son passage à Asbestos pour vanter le mérite du football scolaire, qui prend de plus en plus d'ampleur au Québec.

«Le football m'a permis de m'accrocher aux études, sinon j'aurais pu être un décrocheur, admet Steve Charbonneau. Ça demande une discipline incroyable le football. Pour pouvoir jouer, tu dois avoir de bonnes notes, mais ça prend le support des enseignants et des entraîneurs. Si tu veux jouer le gros match en fin de saison ou en séries, tu dois avoir maintenu de bonnes notes donc tout ça te motive à t'accrocher aux études.»

Sylvain Girard vit bien avec sa décision

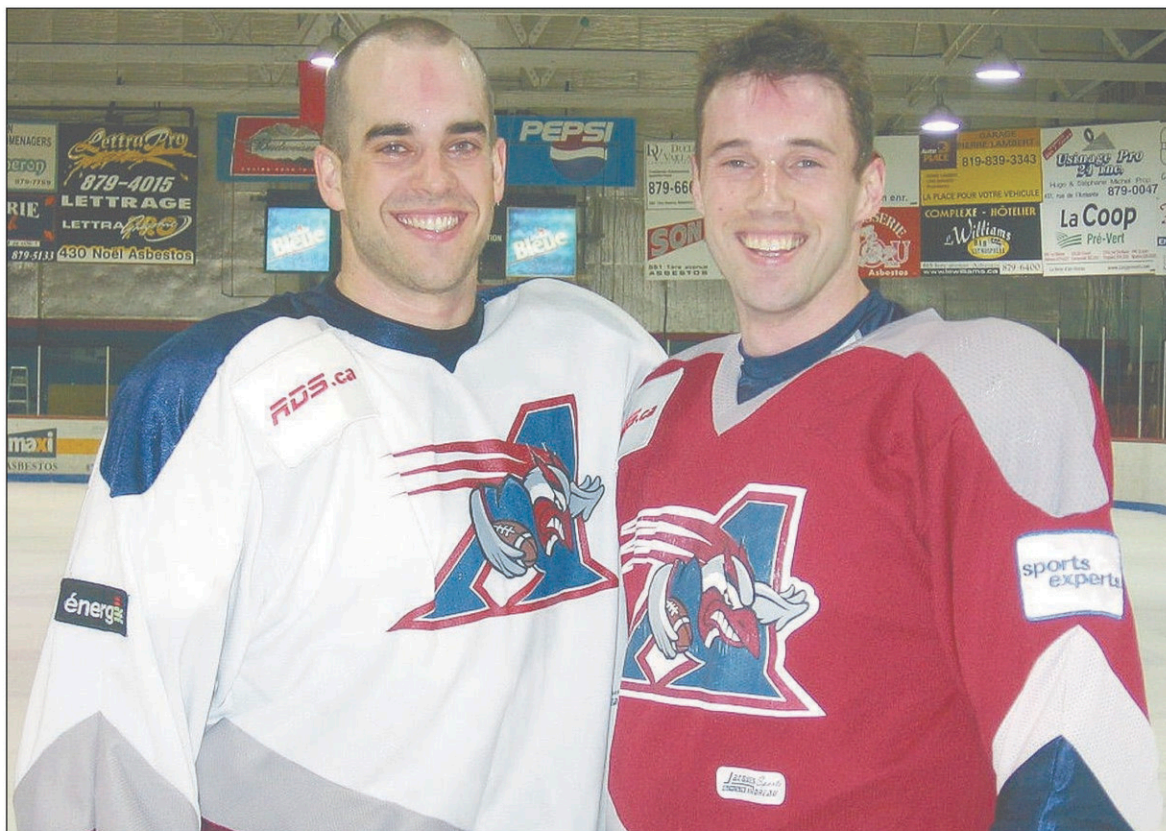
ASBESTOS — Sylvain Girard est un jeune retraité heureux. De passage à Asbestos vendredi lors du match-bénéfice pour l'implantation d'un programme de football à la polyvalente l'Escale, l'ancien receveur des moineaux, premier choix des Alouettes en 1999, a même avoué sa satisfaction quant à sa récente décision.

«Je suis très content et très heureux d'avoir pris cette décision, de s'exclamer Sylvain Girard. J'étais rendu à un point de ma carrière où je devais penser arrêter d'hypothéquer mon corps puisque ma vie après la carrière sera plus longue que ma carrière elle-même. Ce n'était pas une décision faite du jour au lendemain, j'y avais réfléchi longuement et je n'ai pas peur de le regretter, d'enchaîner l'ancien receveur de 6 pieds et 204 lbs.

«Je ne le cacherai à personne, les nombreuses blessures que j'ai subies sont les principales raisons qui me poussent à me retirer et j'aurais certainement pu donner deux autres saisons aux Alouettes, mais à quel prix?» d'expliquer l'ancien numéro 3.

Bolduc ira loin

Sylvain Girard a disputé 103 matchs avec les Alouettes et plusieurs de ceux-ci il les a passés avec André Bolduc comme partenaire de chambre sur la route et celui qui a capté 103 passes avec les Alouettes est très heureux de voir ce qui arrive à son ancien coéquipier, de-



LA TRIBUNE, DAVE LAFRENIÈRE

venu entraîneur-chef du Vert & Or de l'Université de Sherbrooke.

«André a montré au niveau collégial qu'il pouvait faire du bon travail et il fera un bon job avec le Vert & Or. Il comprend les jeunes et il connaît très bien le football et en plus, il arrive dans un programme qui

est déjà bien entrepris et rempli de potentiel», d'analyser l'auteur de 10 touchés avec les Alouettes.

Sans dévoiler les détails, Sylvain Girard admet avoir reçu des offres pour devenir entraîneur, mais préfère attendre quelques années et tentera plutôt de réorienter sa car-

rière dans le domaine financier ou immobilier. Toutefois, Sylvain Girard demeurera dans l'entourage des Alouettes en ce qui a trait aux événements promotionnels comme celui présenté à Asbestos.

— Dave Lafrenière

Même s'il est à la retraite, Sylvain Girard (à droite) garde contact avec son bon ami Mathieu Proulx.

MISE EN JEU LOTO-QUÉBEC

Prédictions

RÉSULTATS

HOCKEY

Pour les matchs du 24 et 25 mars 2007

CHOIX GAGNANTS

1 Toronto	8 Nashville
2 Caroline	9 Pittsburgh
3 Montréal	10 New York-R
4 New Jersey	11 Calgary
5 Ottawa	12 Columbus
6 Minnesota	13 Colorado
7 Dallas	

Catégorie gagnante	Nombre de gagnants	Lot
13/13	9	1 857,70 \$
12/13	104	10,00 \$

Les modalités d'encaissement des billets gagnants paraissent au verso des billets. En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle de Loto-Québec, cette dernière a priorité.

Recevez les Programmes et les Listes du Pari Sportif par courriel en visitant le : clubsselect.loto-quebec.com

Hockey

LIGUE NATIONALE

Association de l'Est												
Section Nord-Est												
Mj	G	P	DP	DF	BP	BC	Pts	Domicile	Étranger	10 derniers	Série	
x-Buffalo	75	48	20	3	4	282	224	103	25-10-1-2	23-10-2-2	4-4-1-1	P1
Ottawa	76	45	23	3	5	267	207	98	24-11-1-2	21-12-2-3	7-0-1-2	G3
Montréal	76	39	31	1	5	225	235	84	23-12-0-3	16-19-1-2	6-4-0-0	G4
Toronto	75	36	29	3	7	232	242	82	17-15-2-3	19-14-1-4	5-4-0-1	G1
Boston	75	34	35	2	4	206	265	74	18-16-1-3	16-19-1-1	2-7-0-1	P5

Section Atlantique												
New Jersey	75	44	23	1	7	197	187	96	22-10-0-5	22-13-1-2	4-5-1-0	G1
Pittsburgh	76	43	23	4	6	259	229	96	25-9-2-3	18-14-2-3	7-2-0-1	G2
NY Rangers	76	39	28	5	4	219	198	87	19-15-3-2	20-13-2-2	7-1-2-0	G5
NY Islanders	75	36	27	7	5	225	218	84	20-11-5-1	16-16-2-4	3-4-2-1	P1
é-Phil.	75	20	44	5	6	194	280	51	8-21-3-4	12-23-2-2	3-7-0-0	P4

Section Sud-Est												
Atlanta	76	39	27	7	3	229	232	88	21-11-4-2	18-16-3-1	6-4-0-0	P2
Tampa Bay	76	41	31	3	1	235	240	86	20-16-1-0	21-15-2-1	4-6-0-0	P1
Caroline	75	38	29	3	5	225	224	84	20-14-1-3	18-15-2-2	6-3-0-1	G3
Floride	75	31	30	6	8	222	239	76	21-12-3-2	10-18-3-6	5-4-0-1	P2
é-Washington	76	26	37	2	11	224	270	65	16-15-1-6	10-22-1-5	2-7-0-1	P3

Association de l'Ouest												
Section Centrale												
x-Nashville	76	48	21	3	4	255	197	103	26-6-2-2	22-15-1-2	4-3-1-2	G1
x-Detroit	76	46	19	5	6	232	189	101	27-4-2-5	19-15-3-1	5-3-0-2	G1
é-St. Louis	75	31	32	6	6	195	232	74	17-18-2-1	14-14-4-5	3-5-1-1	P1
é-Columbus	75	31	37	2	5	188	228	69	17-16-1-3	14-21-1-2	6-4-0-0	G3
é-Chicago	75	27	39	2	7	185	239	63	14-19-1-3	13-20-1-4	4-6-0-0	P5

Section Nord-Ouest												
Vancouver	75	45	23	3	4	203	185	97	25-9-2-1	20-14-1-2	8-1-1-0	P1
Minnesota	76	45	24	1	6	221	183	97	26-6-1-3	19-18-0-3	9-1-0-0	G3
Calgary	75	40	25	5	5	239	205	90	30-7-1-1	10-18-4-4	5-4-1-0	G9
Colorado	75	39	29	3	4	251	233	85	20-14-1-2	19-15-2-2	8-0-1-1	G1
é-Edmonton	76	31	38	4	3	186	229	69	19-19-2-1	12-19-2-2	1-8-1-0	P1

Section Pacifique												
x-Anaheim	76	44	20	4	8	240	194	101	26-6-2-6	18-14-2-2	6-3-0-1	P1
Dallas	75	45	24	2	4	204	183	96	25-10-0-2	20-14-2-2	7-2-1-0	G1
San Jose	76	46	26	2	2	235	185	96	21-12-1-2	25-14-1-0	7-1-2-0	P1
é-L.A.	76	26	36	8	6	215	261	66	15-15-4-5	11-21-4-1	4-2-3-1	P1
é-Phoenix	75	29	41	3	2	201	259	63	16-18-2-1	13-23-1-1	2-6-1-1	P1

é - éliminé d'une place en séries éliminatoires.
 x - se qualifie en vue des séries éliminatoires.
NOTE: Une équipe qui gagne en prolongation reçoit deux points et une victoire dans la colonne des vainqueurs (G) l'équipe qui perd en prolongation reçoit un point si le but n'est pas marqué dans un filet désert et de même, la partie est inscrite dans la colonne de DP (défaite en prolongation). De plus, le club qui perd en fusillade reçoit un point et la rencontre est inscrite dans la colonne de DF (défaite en fusillade).

CLASSEMENT GÉNÉRAL

Association de l'Est			Association de l'Ouest		
Mj	Pts		Mj	Pts	
1. x-Buffalo	75	103	1. x-Nashville	76	103
2. a-New Jersey	75	96	2. ax-Anaheim	76	100
3. a-Atlanta	76	88	3. a-Vancouver	75	97
4. Ottawa	76	98	4. x-Detroit	76	103
5. Pittsburgh	76	96	5. Minnesota	76	97
6. N.Y. Rangers	76	87	6. Dallas	75	96
7. Tampa Bay	76	86	7. San Jose	76	96
8. Caroline	75	84	8. Calgary	75	90
9. N.Y. Islanders	75	84	9. Colorado	75	85
10. Montréal	76	84	10. é-St. Louis	75	74
11. Toronto	75	82	11. é-Columbus	75	69
12. Floride	75	76	12. é-Edmonton	76	69
13. Boston	75	74	13. é-Los Angeles	76	66
14. é-Washington	76	65	14. é-Phoenix	75	63
15. é-Philadelphie	75	51	15. é-Chicago	75	63

Association de l'Est			Association de l'Ouest		
Mj	Pts		Mj	Pts	
1. x-Buffalo	75	103	1. x-Nashville	76	103
2. a-New Jersey	75	96	2. ax-Anaheim	76	100
3. a-Atlanta	76	88	3. a-Vancouver	75	97
4. Ottawa	76	98	4. x-Detroit	76	103
5. Pittsburgh	76	96	5. Minnesota	76	97
6. N.Y. Rangers	76	87	6. Dallas	75	96
7. Tampa Bay	76	86	7. San Jose	76	96
8. Caroline	75	84	8. Calgary	75	90
9. N.Y. Islanders	75	84	9. Colorado	75	85
10. Montréal	76	84	10. é-St. Louis	75	74
11. Toronto	75	82	11. é-Columbus	75	69
12. Floride	75	76	12. é-Edmonton	76	69
13. Boston	75	74	13. é-Los Angeles	76	66
14. é-Washington	76	65	14. é-Phoenix	75	63
15. é-Philadelphie	75	51	15. é-Chicago	75	63

a - meneur de section.
 é - éliminé d'une place en séries éliminatoires.
 x - se qualifie en vue des séries éliminatoires.

LES MENEURS

(Match d'hier non compris)					
	B	A	Pts		
Crosby, Pgh	34	77	111		
J. Thornton, SJ	21	83	104		
Lecavalier, TB	49	51	100		
Saint-Louis, TB	41	56	97		
Heatley, Ott	45	51	96		
Mari-Hossa, Atl	41	52	93		
Savard, Bos	22	70	92		
Sakic, Col	34	56	90		
Brière, Buf	31	58	89		
Jagr, NYR	26	61	87		
Selanne, Ana	44	42	86		
Ovechkin, Wash	43	43	86		
Iginla, Cal	34	51	85		
Alfredsson, Ott	27	54	81		
O.Jokinen, Flo	36	43	79		
Malkin, Pgh	32	47	79		
Spezza, Ott	30	49	79		
Datsyuk, Det	24	55	79		
Whitney, Car	29	49	78		
D.Sedin, Vcr	33	43	76		
Brunette, Col	25	51	76		
Brimd'Amour, Car	23	52	75		
Nylander, NYR	23	52	75		
Tangay, Cal	22	53	75		
Vanek, Buf	37	37	74		
Huselius, Cal	32	42	74		

RENDEMENT DU CANADIEN

	B	A	Pts	Pén.
11. S. Koivu	19	44	63	70
44. S. Souray	24	36	60	131
73. M. Ryder	25	26	51	56
35. T. Plekanec	19	27	46	34
27. A. Kovalev	16	28	44	76
79. A. Markov	6	37	43	50
21. C. Higgins	20	15	35	26
20. M. Johnson	11	20	31	38
32. M. Streit	8	23	31	12
84. G. Latendresse	16	13	29	40
15. S. Samsonov	9	17	26	10
14. R. Bonk	9	9	21	48
8. M. Komisaruk	4	13	17	90
42. A. Perezhugin	6	9	15	48
51. F. Bouillon	3	10	13	48
40. M. Lapierre	5	5	10	20
46. A. Kostitsyn	1	9	10	6
22. S. Bégin	4	4	8	38
25. M. Dandenault	2	5	7	34
26. J. Gorges	1	3	4	26
6. J. Niinimaa	0	2	2	36

Les gardiens
 G P DP DF Min. Bx BA Moy.
 39. C. Huet 19 15 0 3 2210 101 2 2,74
 41. J. Halak 8 4 0 0 633 30 1 2,84
 30. D. Aebischer 13 12 1 2 1760 93 0 3,17
 Total (6) 39 31 1 5 4627 235 3 3,05

LIGUE NORD-AMÉRICAIN

	Mj	G	P	DP	DF	Bp	Bc	Pts
cx-Saint-Jean	48	32	14	1	1	215	172	66
x-Sherbrooke	48	31	13	2	2	219	169	66
x-Saint-Georges	48	24	16	6	2	195	190	56
x-Sorel-Tracy	48	25	21	0	2	204	204	52
x-Thetford Mines	48	23	22	1	2	212	228	49
x-Québec	48	21	22	3	2	190	202	47
x-Saint-Hyacinthe	48	18	25	3	2	176	208	41
x-Trois-Rivières	48	18	26	1	3	190	227	40

c - champion de la saison régulière.
 x - se qualifie en vue des séries.
 Fin du calendrier de la saison régulière

LIGUE JUNIOR MAJEURE

HUITIÈMES DE FINALE

(Quatre de sept)

Lewiston c. Shawinigan

Mardi 27 mars
 Lewiston à Shawinigan, 19h00.
 (Lewiston mène la série 2-0)

Mercredi 28 mars
 Lewiston à Shawinigan, 19h00.

Cap-Breton c. St. John's

Mardi 27 mars
 Cap-Breton à St. John's, 19h00.
 (Cap-Breton mène la série 2-0)

Mercredi 28 mars
 Cap-Breton à St. John's, 19h00.

Moncton c. Halifax

Lundi 26 mars
 Moncton 6 Halifax 9
 (La série est égale 2-2)

Mercredi 28 mars
 Halifax à Moncton, 19h30.

I.-P.-E. c. Acadie-Bathurst

Mardi 27 mars
 I.-P.-E. à Acadie-Bathurst, 19h30.
 (La série est égale 1-1)

Mercredi 28 mars
 I.-P.-E. à Acadie-Bathurst, 19h30.

Val-d'Or c. Chicoutimi

Mardi 27 mars
 Val-d'Or à Chicoutimi, 19h30.
 (La série est égale 1-1)

Mercredi 28 mars
 Val-d'Or à Chicoutimi, 19h30.

Victoriaville c. Baie-Comeau

Mardi 27 mars
 Victoriaville à Baie-Comeau, 19h30.
 (La série est égale 1-1)

Mercredi 28 mars
 Victoriaville c. Baie-Comeau, 19h30.

Gatineau c. Rouyn-Noranda

Mercredi 28 mars
 Gatineau à Rouyn-Noranda, 19h30.
 (La série est égale 1-1)

Jeudi 29 mars
 Gatineau à Rouyn-Noranda, 19h30.

Drummondville c. Québec

Lundi 26 mars
 Drummondville 3 Québec 1
 (Drummondville mène la série 2-1)

Les Voltigeurs prennent l'avance

La troupe de Guy Boucher l'emporte 3-1 sur la glace des Remparts de Québec

DANNY ALLARD
danny.allard@latribune.qc.ca

QUÉBEC — Les Voltigeurs de Drummondville ont connu un départ canon, hier, inscrivant deux buts sur 19 lancers en première période en route vers une victoire de 3-1 sur les Remparts de Québec.

Les Voltigeurs reprennent l'avantage de la glace et mènent maintenant cette série 4 de 7 deux parties à une.

Si on avait eu droit à des matchs axés sur l'offensive à Drummondville, le troisième duel à Québec fut un bras de fer défensif dans lequel les Voltigeurs ont réussi à museler la redoutable offensive des Remparts devant 12 938 spectateurs dans un Colisée Pepsi plutôt tiède en ce lundi soir électoral dans la Belle Province.

Malgré la victoire, l'entraîneur-chef Guy Boucher n'était pas impressionné par la performance de ses protégés.

«Je ne suis pas du tout satisfait. Je demande un effort de 60 minutes et notre deuxième période a laissé à



COLLABORATION, LE SOLEIL

Le Voltigeur Steven Cacciotti a su se montrer menaçant devant le filet de Kevin Desfossés qui, sur ce jeu, a eu l'aide de Guillaume Veilleux.

désirer. On a mieux fait en troisième, mais on devra tout faire mieux

dans la quatrième partie. Les Remparts sont puissants et vont sortir forts. Je regarde la performance au-delà de la victoire», a-t-il lancé à une meute de journalistes stupéfaite et incrédule.

Patrick Roy, de son côté, n'a pas aimé l'individualisme démontré par sa troupe.

«Nous n'avons pas travaillé en équipe tandis que les Voltigeurs ont joué un match parfait. Nos jeux individuels ont pris le dessus sur le jeu collectif. On voulait aborder la partie comme un 7^e match, mais on ne patinait pas en première. Si nos vétérans sont incapables de prendre la charge, nous devons faire confiance aux jeunes», a-t-il expliqué, visiblement déçu.

Le Thetfordois de 16 ans Marc-Olivier Vachon, sur une belle pièce de jeu à trois, ainsi que le capitaine

Alexandre Demers, d'un faible tir du revers, ont inscrit des buts en l'espace de deux minutes et demie pour faire 2-0 après 20 minutes. Le gardien Kevin Desfossés a fort mal paru sur le filet de Demers.

Au second tiers, les Voltigeurs, limités à trois lancers, se sont affairés à protéger leur avance. Tout a bien fonctionné jusqu'à ce que Brent Aubin touche la cible en attaque massive en fin de période.

Avec moins de sept minutes à écouler au dernier engagement, les Voltigeurs et leur gardien Pier-Olivier Pelletier ont résisté à une double supériorité numérique pendant 56 secondes.

Derick Brassard est venu mettre un point d'exclamation à une superbe prestation défensive des Voltigeurs avec un but dans une cage déserte.



IMACOM, JOCELYN RIENDEAU

Les Frontaliers de Coaticook n'ont fait qu'une bouchée de Granby, en ouverture des championnats régionaux, leur infligeant un revers de 5-0 en catégorie bantam A. Les championnats régionaux se poursuivent jusqu'à dimanche à Cowansville, Windsor et dans le secteur Sherbrooke-Ouest, où les 111 équipes se donnent la réplique.

HOCKEY MINEUR CHAMPIONNATS RÉGIONAUX 2007 • DU 25 MARS AU 1^{er} AVRIL • À SHERBROOKE-OUEST

RÉSULTATS DE LUNDI, 26 MARS 2007

Atome B	Victoriaville	2	ABC Extermination Magog	5
Midget A	Nordics de Shermont	4	Express Richmond	1

HORAIRE DE MARDI, 27 MARS 2007

17:00	CCB* Atome B	Ligue Intermunicipale	• Bulls Bedford
18:15	CCB At A Fém	Granby	• Drummondville
19:30	CCB Midget A	Ligue Bois-Franc	• Frontaliers Coaticook
17:00	CRRF* Atome B	As Weedon	• Ligue Bois-Franc
18:15	CRRF Bantam A	Ligue Bois-Franc	• Papetiers Windsor
19:30	CRRF Midget A	Victoriaville	• Bulls Bedford

*Les joutes identifiées CCB se jouent au Centre Cibrona de Bromptonville
*Les joutes identifiées CRRF se jouent au Centre Récréatif de Rock Forest

À WINDSOR

RÉSULTATS DE LUNDI, 26 MARS 2007

Novice B	Blizzard St-Alphonse	0	Victoriaville	7
Novice B	Mineurs Sherbrooke-Ouest	4	Drummondville	2
Peewee B	Granby	4	Sharks East-Angus	2
Junior A	Cougars Warwick	-	Club de Golf d'Acton	-
Junior A	Voyageurs Cowansville	-	Papetiers Windsor	-

HORAIRE DE MARDI, 27 MARS 2007

16:30	Novice B	Mineurs Sherbrooke-Ouest	• Ligue Intermunicipale
17:40	Novice B	Ligue Bois-Franc	• Granby
18:50	Peewee B	Victoriaville	• Ligue Bois-Franc
20:00	Junior A	Maroons Waterloo	• Mineurs Sherbrooke-Ouest
21:20	Junior A	Titans Shermont	• William Asbestos

À COWANSVILLE

RÉSULTATS DE LUNDI, 26 MARS 2007

Novice C	Tigres Granby	4	Red Wings Drummondville	3
At B fém	X-Tremes Shermont	0	Rocket Girls Shermont	1
Atome A	Rockies Bromont	0	Prédateurs Shermont	2
Midget B	Victoriaville	0	Granby	1
Bantam B	Windsor	5	Warwick	4

HORAIRE DE MARDI, 27 MARS 2007

16:30	Novice C	Red Wings Drummondville	• Tigres Granby
17:40	Novice A	Drummondville	• Ligue Bois-Franc
18:50	Atome A	Caisse Populaire Acton Vale	• Ligue Bois-Franc
20:00	Bantam B	Drummondville	• Turmel Lac Mégantic
17:00	Bantam B	Bulls Bedford	• Frontaliers 1 Coaticook
18:15	Midget B	Ligue Intermunicipale	• Mineurs Sherbrooke-Ouest
17:15	Bt B Fém	Shermont	• Mineurs Sherbrooke Ouest
18:45	Bantam B	P 13	• Victoriaville

LHJMQ: Doucet parmi les étoiles

YANICK POISSON
yanick.poisson@latribune.qc.ca

VICTORIAVILLE — L'attaquant des Tigres de Victoriaville, Benoît Doucet, a été choisi au sein de la deuxième équipe d'étoiles de la Ligue de hockey junior majeur du Québec, un honneur qu'il s'est empressé d'attribuer au succès de son équipe.

«Je ne pense pas qu'on m'aurait choisi sur la deuxième équipe d'étoile si les Tigres n'avaient pas terminé deuxièmes dans l'Ouest», a-t-il affirmé.



LA TRIBUNE, ARCHIVES

Benoît Doucet

Ce dernier s'est d'ailleurs dit surpris que ses coéquipiers Morten Madsen, Jean-Christophe Blanchard et Maxim Noreau n'aient pas été considérés par les entraîneurs du circuit Courteau.

«D'autres gars le méritaient et peut-être même plus que moi. C'est toujours flatteur d'être remarqué par les autres coachs, mais il y a tellement de bons joueurs que ça ne veut peut-être rien dire», a-t-il

ajouté.

L'entraîneur-chef des Félines, Martin Bernard, a tenu un discours similaire, mentionnant que ce genre de palmarès était difficile à commenter et que plusieurs joueurs auraient pu se retrouver parmi les meilleurs.

«Je suis convaincu que nos gars étaient proches, mais il n'y a que 12 joueurs sur les deux équipes d'étoiles», a-t-il analysé.

Doucet espère que sa saison se 100 points combinée à cette dernière nomination contribueront à lui ouvrir des portes pour la poursuite de sa carrière, lui qui en est actuellement à ses derniers milles dans la LHJMQ.

L'équipe d'étoiles des recrues est composée du gardien de but Peter Delmas (MAINEiacs de Lewiston), des défenseurs Simon Lacroix (Cataractes de Shawinigan) et Mark Barberio (Wildcats de Moncton) ainsi que des attaquants Michael Frolik (Océanic de Rimouski - AG), Christopher DiDomenico (Sea Dogs de Saint John - C) et Jakub Voracek (Mooseheads de Halifax - AD).

La deuxième équipe d'étoiles comprend le gardien de but Jonathan Bernier (MAINEiacs de Lewiston), les défenseurs Jean-Claude Sawyer (Screaming Eagles du Cap-Breton) et Oskars Bartulis (Screaming Eagles du Cap-Breton) ainsi que les attaquants Benoît Doucet (Tigres de Victoriaville - AG), James Sheppard (Screaming Eagles du Cap-Breton - C) et François Bouchard (Drakkar de Baie-Comeau - AD).

Enfin, la première équipe d'étoiles inclus le gardien de but Ondrej Pavelec (Screaming Eagles du Cap-Breton), les défenseurs Kristopher Letang (Foreurs de Val-d'Or) et Andrew MacDonald (Wildcats de Moncton) ainsi que les attaquants Viatcheslav Trukhno (Olympiques de Gatineau - AG), Mathieu Perreault (Titan d'Acadie-Bathurst - C) et Thomas Beauregard (Titan d'Acadie-Bathurst - AD).

Météo

MERCREDI



ENSOLEILLÉ

MAX.: 1° MIN.: -5°

% de précipitation: 0%

JEUDI



ENSOLEILLÉ

MAX.: 4° MIN.: -10°

% de précipitation: 0%

VENDREDI



ENSOLEILLÉ

MAX.: 9° MIN.: -3°

% de précipitation: 0%

220101

Un avant-goût de Pékin

SIMON DROUIN

MELBOURNE — L'équipe de plongeon chinoise a célébré avec faste sa domination outrageuse aux 12es Championnats du monde de Melbourne.

Alors qu'on entamait un burger sur une terrasse d'Elizabeth Street, tard hier soir, les plongeurs chinois sont passés en léchant joyeusement des cornets de crème glacée qu'ils venaient d'acheter dans une crêmerie de cette artère commerciale.

Neuf médailles d'or sur une possibilité de 10, il y a de quoi fêter. Surtout qu'à moins de 18 mois des prochains Jeux olympiques de Pékin, les permissions ne dureront pas longtemps.

Les plongeurs canadiens, eux, ont pu prendre une bonne mesure de ce qui les attend à Pékin. Au Melbourne Sports & Aquatic Center, le public était majoritairement composé de Chinois. Polis pour les étrangers, ils entrent en transe devant les exploits de leurs favoris.

Même les journalistes participent à l'euphorie ambiante en criant et applaudissant depuis la galerie de presse.

«À Pékin, on aura droit aux foules les plus bruyantes que le plongeur n'a jamais connues. On devra se pencher sur cette question», a prévenu Trevor Palmatier, entraîneur du jeune Riley McCormick, dauphin d'Alexandre Despatie et révélation de l'équipe canadienne de plongeon à Melbourne avec une 11e place à la plateforme de 10 mètres.

«Apparemment, le bassin de plongeon sera fantastique, a enchaîné l'entraîneur de Victoria. J'ai vu les plans et je n'aurais jamais pu imaginer une piscine aussi incroyable. La tour, qui repose sur des blocs de cristaux, sort littéralement du plancher. Je l'ai surnommée la forteresse de la solitude.»

L'équipe canadienne, qui a quitté Melbourne ce matin, pourra se familiariser avec ce spectaculaire environnement à l'occasion de la prochaine Coupe du monde de plongeon, qui aura lieu à Pékin en février.

Le grand mystère demeure Émilie Heymans. Malgré son décevant cinquième rang à la tour à Melbourne, elle demeure à nos yeux un grand espoir pour Pékin.

Chaque année depuis 2002, la plongeuse de Saint-Lambert a toujours fini dans le top cinq lors de la compétition internationale majeure. Elle n'est pas la seule à commettre des erreurs à la plateforme féminine, une épreuve très ouverte. La Chinoise Chen Ruolin n'a-t-elle pas glané l'argent malgré des notes de 5 et 5,5 pour son troisième essai?

Au 3 m, c'est plus compliqué. Hier, en synchro, Heymans et Hartley n'ont jamais pu surmonter un premier plongeon catastrophique, finissant 13e et ratant la finale. À l'épreuve individuelle, deux jours plus tôt, Heymans s'est aussi arrêtée en préliminaires, obtenant une lointaine 21e place.

Poursuivra-t-elle sur 3 m? Quand on a voulu en savoir plus long, Hey-

mans, généralement collaboratrice, a préféré raser les murs ce soir-là après les préliminaires du 10 m masculin.

«Émilie a une carapace épaisse comme ça, a confié une source proche de l'équipe canadienne. Il faut bien la connaître pour percer cette carapace. Et encore. Mais vous, journalistes, seriez surpris de constater à quel point elle est sensible à ses performances.»

Nancy Brawley, ancienne plon-

geuse et directrice de l'équipe nationale, abonde en ce sens. «Elle a un plan, elle s'y applique et y travaille extrêmement fort. Le seul petit hic, c'est qu'elle n'a pas eu assez de compétitions avant Melbourne.»

Cette dernière croit qu'Heymans a retrouvé le plaisir de plonger après les mois sensibles qui ont suivi sa séparation avec l'entraîneur Michel Larouche. «Elle s'amuse à l'entraînement et semble heureuse la plupart du temps.» (La Presse)



Faisant preuve d'un synchronisme quasi parfait, les Chinoises Wu Minxia et Guo Jingjing ont remporté l'or à la tour de 3 mètres.

BIATHLON

Saison de rêve pour Guillaume Carrier

MARIE-CHRISTINE BOUCHARD
marie-christine.bouchard@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Revenu hier à la maison avec trois médailles d'or enlevées lors du Championnat canadien de biathlon, Guillaume Carrier a réussi tout un tour du chapeau pour compléter en beauté une saison exceptionnelle sur le circuit québécois et canadien de biathlon.

«Je visais les trois premières places dans les catégories senior du sprint, individuelle et poursuite. Trois fois l'or, c'était au-dessus de mes espérances et je suis vraiment très content!» s'est exclamé le jeune biathlète de 16 ans, qui réside à La Patrie.

Des médailles, l'étudiant de secondaire trois de la Polyvalente d'East Angus en aura pourtant portées plusieurs, cette saison.

Aux Jeux du Canada qui se sont tenus fin février au Yukon, il a enlevé l'argent au relais. Lors des

différentes épreuves de la Coupe Québec, il a aussi récolté son lot de premières et de deuxièmes places.

La saison terminée, Guillaume profitera d'un mois de repos sportif. L'école, elle, se continue toutefois. «Je réussis assez bien à concilier les deux», a déclaré celui qui sera de retour en classe dès aujourd'hui.

Et la saison 2007? Guillaume vise avant tout une participation aux Championnats du monde de biathlon. Cette année, il a échappé son visa par quelques points lors des sélections nationales qui se déroulaient en Colombie-Britannique.

«Pour le moment, c'est mon premier objectif pour 2007-2008», a-t-il avoué en entrevue.

En juillet, Guillaume Carrier pliera bagages et déménagera à proximité de Val-Cartier, au centre d'entraînement national Myriam-Bédard.

«Ça va permettre d'améliorer mon développement. Par exemple,

ils ont là-bas une piste combo pour faire du ski à roulettes, ce qu'on n'a pas au centre d'entraînement de La Patrie», a-t-il expliqué.

Eh non! Ce n'est pas parce qu'il n'y a pas de neige sur nos sols pendant huit mois qu'il faut pour autant arrêter de skier!

«L'été, on fait du ski à roulette sur l'asphalte. Il y a deux roues sous chaque ski, et ça ressemble pas mal au ski sur la neige», a-t-il expliqué.

Les exercices de tir à la carabine se poursuivront, sans négliger la préparation physique, qu'elle ait lieu en salle ou à l'extérieur.

Pour se tenir en forme, les biathlètes profiteront des beaux jours pour pédaler à toute allure, par exemple.

Carrier se réjouit des défis qui l'attendent à Val-Cartier, mais une chose manque encore à son bonheur: un commanditaire... «Le biathlon n'est pas aussi populaire que le hockey, alors c'est dur d'avoir de l'aide», a-t-il déploré.

WATER-POLO

Le Canada s'incline face à la Russie

PRESSE CANADIENNE

MELBOURNE — L'équipe canadienne de water-polo masculin a subi une défaite de 17-13 face à la Russie à son premier match de la ronde éliminatoire des championnats du monde de sports aquatiques.

La troupe de Dragan Jovanovic affrontera celle des États-Unis demain pour son premier match de classement des places 9 à 12.

«C'est assez décevant, car nous savons que nous aurions pu les battre par plusieurs buts, a déclaré le Québécois Jean Sayegh, meilleur marqueur des siens avec quatre buts. C'était une équipe à notre portée. Nous avons commencé le match trop lentement et nous avons déjà un retard de cinq buts à la demi.»

L'autre marqueur québécois de la rencontre a été Nathaniel Miller. Kevin Graham, de Calgary, s'est aussi illustré avec trois buts.

Première historique

«Nous faisons face à des équipes très expérimentées dans notre poule, ce qui n'a pas aidé notre cause depuis le début du tournoi, a poursuivi Sayegh. Par contre, nous avons franchi l'étape de la ronde préliminaire, ce qui nous place dans le top 12. C'est une grande

étape pour nous et c'est une première dans l'histoire de l'équipe canadienne.»

Faire preuve de plus de constance sera le mot d'ordre pour les poloïstes canadiens en vue de leurs deux derniers matches. Selon Sayegh, la progression notée depuis les Championnats du monde de Montréal en 2005 pourra leur servir de tremplin.

«Nous notons une progression sur les plans physique et mental. Par exemple, en 2005 nous avons perdu 10-2 contre la Roumanie, alors que cette année, nous l'avons battue 9-8. Et je crois que l'équipe Roumaine était plus forte qu'il y a deux ans. À l'avenir, il nous faudra jouer plus de matchs internationaux.»

L'équipe féminine canadienne sera opposée à la Hongrie, aujourd'hui, en quarts de finale.

Lors des autres matches disputés hier, la Grèce a défait la Roumanie 8-7, l'Italie a battu l'Australie 12-11 en prolongation et l'Allemagne a vaincu les États-Unis 6-3 lors d'un match marqué par une bagarre.

À la suite de ces résultats, des matchs quarts de finale opposeront la Serbie, tenante du titre, à la Grèce, la Hongrie, championne olympique, à l'Allemagne, la Croatie à la Russie et l'Espagne à l'Italie.



Le gardien de but canadien Robin Randall a eu à se surpasser devant son filet face aux attaques répétées des Russes. Ces derniers l'ont finalement emporté 17-13.

Le parcours des battants



SÉBASTIEN LAJOIE

sebastien.lajoie@latribune.qc.ca

Chronique

SHERBROOKE — Tous les athlètes qui ont gagné un championnat, une médaille ou peu importe, vous le direz, répéter l'exploit s'avère un millier de fois plus difficile que de gagner une première fois. Pour le Saint-François de Sherbrooke, la route vers une deuxième coupe Futura consécutive passera par Saint-Hyacinthe, à compter de vendredi.

La Cadillac des Saints qui a tout gagné l'an dernier a réussi à tenir la route pendant toute la présente saison, et elle a même trouvé le moyen de terminer ex aequo en tête avec Saint-Jean.

Un exploit, surtout qu'elle a connu des bris, des bris et des bris. Y a pas grand pièces qui ont été épargnées et malgré les visites récurrentes chez le mécano, elle a tenu bon.

Mais dans quel état se trouve-t-elle à l'aube de cette série contre le Top Design de Saint-Hyacinthe? C'est la question à 100 piasses, surtout en séries éliminatoires. Alors attendez-vous à une montagne d'allusion aux blessures au bas ou



LA TRIBUNE, ARCHIVES

au haut du corps ou encore la dernière en lice, la blessure au corps tout court.

Et si l'affrontement de vendredi dernier dans le vétuste amphithéâtre du Top est prélude à la série, ben il va y avoir du plaisir dans la cabane. Et ce qui est le pire, c'est que c'est un ancien des Saints qui aura probablement contribué le plus à cimenter l'esprit d'équipe avant le début des séries.

Rappelons les faits. Un premier match pour Yann Joseph contre son ancienne équipe. Une partie qui ne voulait rien dire pour Saint-Hyacinthe, mais qui avait son importance pour Sherbrooke dans sa lutte au premier rang.

Joseph a bien commencé le match, il a marqué le premier but du Top, il était dérangeant et menaçant à l'attaque.

Mais il y a une petite différence entre jouer à Sherbrooke ou à Saint-Hyacinthe. Et elle se nomme Daniel Bissonnette. On peut dire ce qu'on veut du pilote des Sherbrookoïses, mais il avait le bouillant attaquant bien en main.

Vendredi dernier, Joseph a pétié les plombs plus souvent qu'à son tour, il a sorti le genou sur Jean-

Yann Joseph, du Top Design, n'a pas mis de temps à faire l'unanimité contre lui...

François Boutin, il a passé autant de temps sur le banc des punitions que sur la glace, il a même lancé la rondelle dans le but de Luc Bélanger après un hors-jeu, bref, il a tout fait pour que les Saints s'allient et le détestent tous en même temps. Et il a même réveillé Frédéric Bélanger, qui s'est occupé personnellement de lui à quelques reprises.

Voilà de nombreuses preuves que le pilote du Top, Alain Côté, n'avait pas la situation sous contrôle.

Et voilà un terme qui risque de revenir souvent pendant cette série: le coaching y sera pour beaucoup. Parce que même si le Saint-François est toujours à polir sa santé, il a plus de profondeur que Saint-Hyacinthe. À tous les niveaux.

Et c'est dans ces moments, dans l'opposition des lignes d'attaque, dans le choix des duos de défenseurs pour contrer les gros attaquants adverses, qu'une équipe peut s'imposer.

Des sacs de glace, il y a en a eu pendant toute la saison, dans le vestiaire sherbrookoïse. Et le petit local du thérapeute John Kenty n'a jamais été désert bien longtemps.

C'est le temps de l'année où les blessures ne comptent plus mais c'est aussi le temps de l'année où l'utilisation des joueurs devra être maximisée et rentabilisée; l'expression jouer avec son banc y trouvera certainement toute son importance.

en vente dès maintenant

Pour des élans plus constants et des coups plus solides

Profitez des conseils de deux professionnels de grande réputation, Carlo Blanchard et son entraîneur Olivier Edmond

29⁹⁵\$ + taxes

Pour mieux frapper la balle

Carlo Blanchard

+ D'ÉQUILIBRE
+ DE PRÉCISION
+ DE PUISSANCE
+ D'EFFORT

en vente chez

sports experts NEVADA BOBS GOLF INTERSPORT
JEAN COUTU GOLF TOWN

et autres magasins participants

223761

Bagarres: Gary Bettman croit qu'elles ont leur place

Il s'inquiète cependant pour la sécurité des joueurs

CHRIS JOHNSTON
PRESSE CANADIENNE

TORONTO — Gary Bettman dit que les bagarres font partie du hockey et il croit que certaines personnes en sont venues trop rapidement à des conclusions radicales à ce sujet au cours des derniers jours.

«Ma philosophie au sujet des bagarres n'a jamais changé, a dit le commissaire de la LNH hier. Nous n'avons jamais pris des mesures pour les éliminer ou même jamais considéré de le faire.

«J'ai toujours pensé que cela faisait partie du hockey. Ce sujet revient dans l'actualité de temps en temps.»

Si Bettman aime bien les règlements de la ligue au sujet des bagarres, il se dit cependant inquiet pour ce qui est de la sécurité.

«Les discussions que nous avons eues ont été au sujet de la sécurité des joueurs et des blessures qui peuvent survenir, a dit Bettman. Récemment, nous avons eu des blessures résultant de bagarres.

«La question qu'il faut se poser est de savoir si cela est inhabituel ou s'il faut s'en inquiéter.»

Il ne croit pas qu'on doive changer quoi que ce soit.

«Je pense qu'il est très tôt pour en tirer des conclusions, a dit Bettman. Nous devons décider d'abord si c'est une question qu'il faut aborder et se demander s'il y a des cho-



Gary Bettman

ses à changer. Ce n'est peut-être pas le cas.

«Je crois que les gens en arrivent trop rapidement à des conclusions à ce sujet. Je sais que c'est un sujet qui touche beaucoup de gens. Mais nous devons décider s'il y a un problème avant de se dire: voilà 10 nouvelles solutions qu'il faut appliquer.»

Le débat a été relancé la semaine dernière quand Todd Fedoruk, des Flyers de Philadelphie, a quitté la

patinoire sur une civière à la suite d'une bagarre avec Colton Orr, des Rangers de New York.

Le lendemain, le préfet de discipline de la ligue Colin Campbell avait dit qu'il était temps d'étudier la question. Sa déclaration a lancé une onde de choc dans le hockey.

«Les joueurs sont plus gros, a dit Bettman. C'est la raison pour laquelle nous devons étudier la question de la sécurité.»

L'étai se resserre sur le Canadien

Carbo: «On ne peut se permettre d'en perdre trois...»

FRANÇOIS GAGNON

MONTRÉAL — Avec deux semaines d'activités, six matchs à disputer et six clubs qui sont encore au plus fort de la course, il est encore impossible de brandir le chiffre magique qui assurerait le Canadien d'une place en séries ou qui confirmerait son exclusion définitive.

Mais! À la veille d'un autre match «crucial» alors que son équipe, qui a récolté 12 points sur une possibilité de 14 à ses sept derniers matchs, reçoit, ce soir, les Rangers de New York, l'entraîneur Guy Carbonneau a ouvert son jeu: «Les matchs de trois points changent tout. Combien il faudra en gagner? Si on en gagne six, on devrait être bons, mais on ne peut se permettre d'en perdre trois», a tranché Carbonneau.

Surtout si ces défaites sont encaissées aux mains des Rangers à qui le Canadien rendra aussi visite le 5 avril ou des Maple Leafs de Toronto lors du dernier match de la saison, le 7 avril, à Toronto.

Mais avant de se perdre en conjecture, les joueurs du Canadien doivent battre les Rangers, ce soir. Ces derniers ont remporté leurs deux premiers matchs cette saison contre Montréal. Des Rangers qui ont d'ailleurs amorcé leur retour en force, le 27 février dernier, avec une victoire de 4-0 sur le Canadien. C'était la date limite des transactions, les Rangers avaient

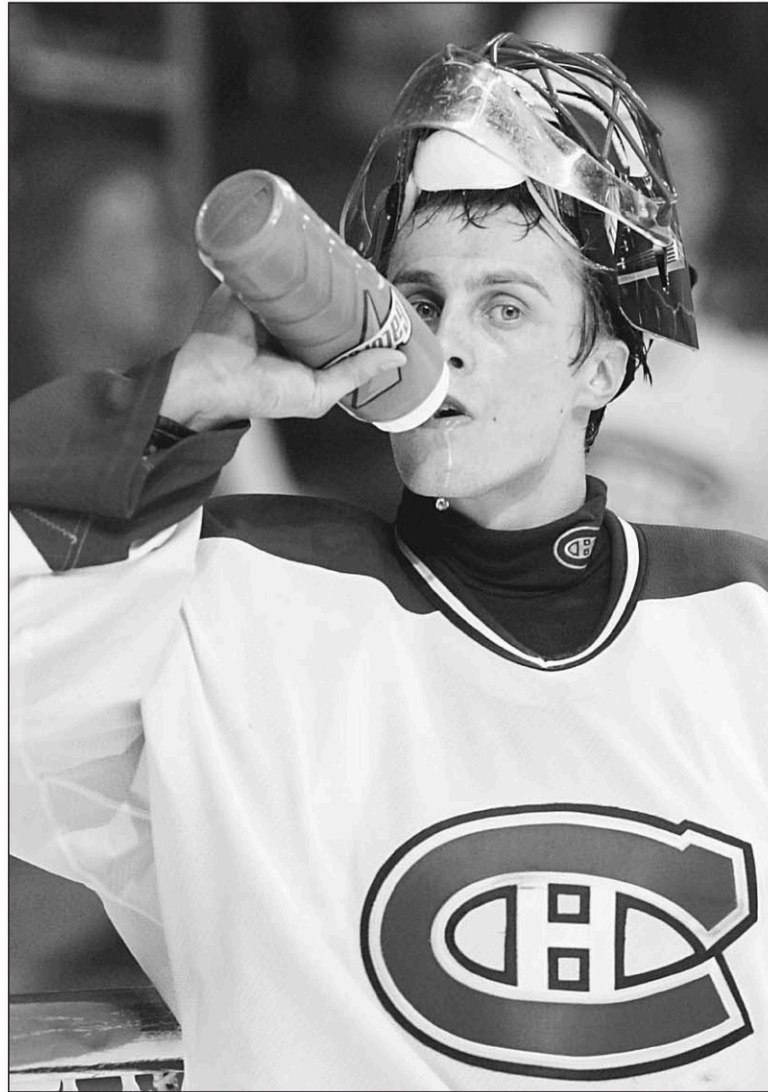
calmé les esprits dans leur vestiaire en échangeant Aaron Ward - lui et Jaromir Jagr étaient en guerre - alors que le Canadien n'avait pas bougé.

Depuis cette victoire aux dépens du Tricolore, les Rangers n'ont subi qu'une seule défaite en temps réglementaire comme l'indique leur dossier de 10 victoires, un revers et trois autres défaites en prolongation (2) et fusillade (1).

«Nous avons eu des chances lors de cette rencontre. Des occasions de marquer dont nous n'avons pas su profiter et d'attaques massives (2) que nous avons laissées filer. Mais on avait aussi offert beaucoup d'avantages numériques (7) aux Rangers, ce qui avait été beaucoup trop. On peut battre cette équipe. Mais pour y arriver, on doit se concentrer sur ce que nous devons faire pour gagner et ne pas se laisser impressionner par les statistiques de l'adversaire», a souligné Sheldon Souray.

Halak: étoile de la semaine

Même s'il y avait quatre gardiens sur la patinoire lors de l'entraînement et que Cristobal Huet s'entraîne de façon convaincante, Jaroslav Halak aura l'occasion de remporter une cinquième victoire de suite, ce soir. Il faut dire que le jeune gardien slovaque, avec des performances qui l'ont assuré d'une des trois étoiles de la der-



ARCHIVES. LA PRESSE

nière semaine dans la LNH, s'avère une sélection qui va de soi.

Halak a maintenu un dossier de trois victoires, la semaine dernière, avec une moyenne de 1,33 but accordé par match et un taux d'efficacité de 95,7. Il a été devancé dans la course par l'attaquant des Sharks de San Jose Jonathan Cheechoo et par son vis-à-vis de ce soir, le gardien des Rangers Henrik Lundqvist. Le gardien suédois a remporté quatre victoire la semaine dernière en plus de maintenir une moyenne de 0,72 but accordé par rencontre et un taux d'efficacité de 97,4%.

«C'est un bel honneur, mais je le dois à la qualité du jeu de toute l'équipe. Je suis content d'être là, de participer à cette course, mais rien n'est acquis. Il faut gagner encore demain (ce soir), car les honneurs individuels c'est bien, mais on doit continuer à grimper au classement», a indiqué Halak.

Une course enlevante

Même s'ils soutiennent ne pas suivre, minute par minute, la course aux séries, les joueurs du Canadien et Carbonneau ne peuvent y échapper.

Comme plusieurs de ses joueurs, Carbonneau a d'ailleurs suivi les matchs de la fin de semaine qui ont eu des conséquences sur la place du Tricolore dans la course aux séries.

«Je suis ce qui se passe mais, d'un autre côté, il ne faut pas être trop concentré au point d'en perdre le «focus» sur mon club et ce qu'on doit faire pour gagner. Je savais que les Islanders avaient perdu en prolongation dimanche, mais je ne me suis pas empêché de dormir avec ça parce que je voulais être en forme aujourd'hui (hier) pour diriger une bonne pratique. On doit gagner le plus de matchs possibles et ce qui m'encourage, c'est qu'on joue bien autant offensivement que défensivement.»

Le Canadien a voté bleu, rouge et... vert

MONTRÉAL — Même s'ils sont bien plus préoccupés par la course menant aux séries que par la course à l'Assemblée nationale, plusieurs joueurs du Canadien, leur entraîneur-chef et le personnel de soutien se sont rendus à l'école de leur quartier pour élire le prochain gouverneur de Québec, hier.

Ont-ils tous voté? Non!

De quelle couleur, ceux qui avaient l'intention de se prévaloir de leur privilège ont voté?

Seul le jeune Guillaume Latendresse a accepté de lever le voile. Malgré ses 19 ans, Latendresse s'est prévalu, hier, de son droit de vote pour une deuxième fois.

À sa première expérience, dans le cadre des élections fédérales, Latendresse a laissé de côté les couleurs traditionnelles que sont le rouge et le bleu pour une couleur plus neuve.

«J'ai voté vert lors de ma première élection», a candidement reconnu Latendresse.

«J'ai l'intention de voter encore aujourd'hui parce que je considère que c'est important. Je suis encore indécis. Honnêtement, je voudrais bien voter vert encore une fois, mais je ne veux pas non plus avoir l'impression d'annuler mon vote. Il va

falloir que je me décide parce qu'il ne reste plus grand temps, mais je vais voter, c'est sûr», a indiqué le jeune homme de Sainte-Catherine, sur la Rive-Sud.

Moins loquace que le plus jeune électeur de l'équipe, l'entraîneur-chef Guy Carbonneau, le vétéran défenseur Mathieu Dandenault, le responsable de l'équipement Pierre Gervais et ses adjoints ont tous assuré qu'ils iraient mettre une croix à la droite de l'un des candidats qui se présentaient dans leur circonscription.

Lequel?

C'est un secret.

D'autres, et c'est le cas de Francis Bouillon, de Steve Bégin et de Maxim Lapierre, ont préféré passer leur tour.

«Ma blonde tente de me convaincre, mais je ne suis pas assez au courant pour voter de façon convaincue. J'aime mieux m'abstenir que de suivre les indications des autres», a mentionné le jeune Lapierre.

Quant à Bégin, la politique l'intéresse. Mais pour l'instant, elle l'enrage trop pour qu'il se prévale de son droit de vote.

«La seule fois que j'ai voté, c'est à Val-d'Or dans les rangs juniors parce que l'équipe avait obligé les

gars qui avaient plus de 18 ans de le faire. Je me renseigne, je parle avec mes parents, avec mes amis et je m'intéresse à ce qui se passe, mais je ne comprends pas assez. Ça m'enrage plus qu'autre chose quand je regarde les impôts, les taxes et les nouvelles taxes dont on parle. Je voudrais m'impliquer plus, je voudrais bien comprendre comment le Parti québécois veut mousser la séparation du Québec, de quelle façon il s'y prendrait et quelles seraient les implications économiques. Mais pour l'instant, j'ai l'impression de me faire raconter des tas d'affaires et c'est pour ça que je ne veux pas voter.»

Johnson aurait pu le faire

Les Canadiens-Anglais et des Européens ont été beaucoup plus discrets.

Mike Johnson, qui s'intéresse à plein de choses à l'extérieur du hockey, était surpris d'apprendre qu'il aurait pu voter puisqu'il réside au Québec depuis six mois.

«Je ne le savais pas et l'avoir su, je me serais intéressé à la course.

«Je comprends que c'est extrêmement serré et que le Québec pourrait se retrouver avec un gouvernement minoritaire.

«Mais d'un autre côté, je suis ici depuis si peu de temps, je suis avant tout un Ontarien car c'est là que je me rends une fois la saison terminée, je ne suis pas certain que je pourrais vraiment voter.»

Sheldon Souray, à Montréal depuis sept ans déjà, désignait les chefs des trois principaux partis par leurs nom et prénom au cours de la conversation avec *La Presse* sur les élections.

Mais il n'a pas voté ni pour l'un ni pour l'autre.

«Je me tiens au courant, mais je n'ai jamais voté. Et en fait, je n'ai jamais voté. Pas même pour un capitaine. Lorsque je suis arrivé au New Jersey, et ce fut la même chose ici, Scott Stevens et Saku (Koivu) étaient déjà en poste et leur titre n'a jamais été menacé.

«La seule fois où j'ai passé à un cheveu de voter, c'était lors de l'élection du Conseil de bande, chez moi, à Fishing Lake, en Alberta. On désignait les trois «sages» qui allaient prendre les commandes de notre réserve — Souray est d'origine amérindienne — mais finalement je m'étais abstenu parce que j'étais encore trop jeune.» (*La Presse*)

— François Gagnon

CLASSEMENT GÉNÉRAL

ASSOCIATION DE L'EST

	MJ	PTS
1. Buffalo	75	103
2. New Jersey	75	96
3. Atlanta	76	88
4. Ottawa	76	98
5. Pittsburgh	76	96
6. N.Y. Rangers	76	87
7. Tampa Bay	76	86
8. Caroline	75	84
9. N.Y. Islanders	75	84
10. Montréal	76	84
11. Toronto	75	82
12. Floride	75	76
13. Boston	75	74



À 0\$, le Chocolate^{MD} est irrésistible.

Accompagné d'un forfait Parlez beaucoup, c'est exquis.



LG Chocolate
0\$*
(avec une entente
de service de 3 ans)



LG Chocolate
0\$*
(avec une entente
de service de 3 ans)



DOUBLEZ
vos minutes
et parlez
sans compter.

Forfaits	Tarif mensuel	Doublez vos minutes	Minutes d'appel la nuit et le week-end	Appels entre abonnés TELUS
Parlez beaucoup 25	25\$†	100 minutes + 100 minutes EN PRIME	1 000‡	Illimités**
Parlez beaucoup 30	30\$†	150 minutes + 150 minutes EN PRIME	Illimitées‡	Illimités**
Parlez beaucoup 40	40\$†	350 minutes + 350 minutes EN PRIME	Illimitées‡	Illimités**

...et plus.

 **TELUS**

le futur est simple^{MD}

Pliez bagage et emportez votre numéro. Visitez lebonheur.ca ou composez le 1-866-264-2966.

► FUTURE SHOP



Dumoulin



WAL-MART

Zellers

BOUTIQUES TELUS ET DÉTAILLANTS AUTORISÉS

Sherbrooke
Carrefour de l'Estrie
Boutique
819-564-8704
Kiosque
819-562-2883
Cellulaire Plus
Terrasses 777
793, rue King Est
819-829-0123
Cellulaire Plus
2445, rue King Ouest
819-562-8889

Bromont
Cellulaire Plus
Carrefour Champêtre
130, boul. Le Carrefour
450-534-3266
Coaticook
Cellulaire Plus/Brunelle Électronique
10, rue Main Ouest
819-849-3608

Cowansville
Cellulaire Plus/LACO Électrique
419, rue Sud
450-263-4811
Drummondville
Alto Communication
400, boul. Saint-Joseph
819-475-3928
Cellulaire Plus
Promenades Drummondville
755, boul. René-Lévesque
819-475-3611

Granby
Cellulaire Plus
Galeries de Granby
40, rue Évangéline
450-378-9621
Communications Métropolitaine
583, boul. Boivin
450-777-3077
Lac-Mégantic
Cellulaire Plus/Netvert Inc
3747, rue Laval
819-583-0353

Magog
Cellulaire Plus
441, rue Principale Ouest
819-843-6627
Saint-Hyacinthe
Cellulaire Plus
Galeries Saint-Hyacinthe
3200, boul. Laframboise
450-773-6621
Cellulaire Plus
892, rue des Cascades
450-773-7444

Saint-Jean-sur-Richelieu
Cellulaire Plus
Carrefour Richelieu
600, rue Pierre-Caisse
450-349-9621
Alto Communication
855, ch. Grand-Bernier Nord
514-990-0547

Victoriaville
La Grande Place des Bois-Francis
819-357-9490
Dumoulin
525, boul. des Bois-Francis Sud
819-357-2208

Offre valable jusqu'au 31 mars 2007 avec nouvelles mises en service seulement au Québec et en Ontario. *Prix net en vigueur à la signature d'une entente de service de 3 ans après rabais obtenu en magasin ou crédit porté au compte et affiché sur votre prochain relevé mensuel de TELUS. † Les taxes, les frais d'interurbain et d'itinérance, le temps d'antenne additionnel, les frais pour les services payables à l'usage, les frais mensuels d'accès au réseau et les frais mensuels pour le service d'appel d'urgence 911 évolué sont en sus. ‡ L'offre d'appels la nuit et le week-end comprend les appels locaux en semaine du lundi au jeudi de 21 h à 7 h et le week-end du vendredi 21 h au lundi 7 h. ** Les appels illimités entre abonnés TELUS comprennent les appels locaux entre abonnés SCP, Payez & Parlez, Mike et Amp'd de TELUS. © 2007 TELUS.